معجم كأس العالم في قطر

Dictionary of the World Cup in Qatar

2022



د. أحمد الجنابي

Dr. Ahmed Aljanabi

تصميم الغلاف: منذر عمر



معجم كأس العالم في قطر

2022

عربي – إنجليزي

الخبير اللغويّ

د. أحمد الجنابيّ



" باسم كل العرب نرحب بالعالم في كأس العالم

2022".

حضرة صاحب السمو

الشيخ تميم بن حمد آل ثاني

أمير دولة قطر

يوليو، 2018



الفهرس





المقدمة

إن هذا المعجم هو جسر حضاري بين العربية والعالم من خلال الثقافة الرياضيّة المشتركة التي هي مدخل للتعايش والسلام والعمل بروح رياضيّة.

لقد أكسبتنا الثقافة العربيّة الكثير من الصفات الحميدة، مثل كرم الضيافة، وحسن الوفادة، وحفاوة الاستقبال، وبلا شك بأن اللغة العربيّة بحروفها وكلماتها غنية بعبارات الاستقبال والترحيب، والذي سينعكس خلال استقبال ضيوف كأس العالم، الذي سيعقد لأوّل مرّة في الوطن العربيّ الكبير، وتحديدًا في دولة قطر.

معجم كأس العالم في قطر لعام 2022م، هو معجم ثنائي اللغة (عربي/ إنجليزيّ) وقد جُمع فيه كل ما يتعلّق بهذا الحدث العالميّ، وما يصاحبه من نشاطات، وقُسّم لخمسة حقول على النحو الآتي:

القسم الأول: المفردات والألفاظ.

القسم الثاني: العبارات والتراكيب.

القسم الثالث: المختصرات والإيجازات.

القسم الرابع: الأرقام والأعداد.

القسم الخامس: الرياضة القَطَرِيّة.

إن تعلّم اللغة العربية لأغراض الرياضة، يعد غرضًا جديدًا، ومن المتوقّع أن يؤسس له المنهج والتدريب الخاص ضمن كأس العالم في دولة قطر 2022م.

القسم الأول

المفردات والألفاظ





Allah / God	الله
Champions	أبطال (فائزون)
Rule Out	إبطال
Oust	إبعاد
White	أبيض
Call / Contact	اتصال
Deal	اتفاق
Recriminations	اتهامات
Excitement	إثارة
Monday	الإثنين
Vacation	إجازة
Meeting	اجتماع
Dig	اجتهد
Pay	أجرة
Aggregate	إجمالي
Foreign	أجنبي
Fatigue	إجهاد
Protests	احتجاجات
Caution	احتراس
Carnival	احتفال
Appeal	احتكام
Reserve / Substitute	احتياطي
Sunday	الأحد
Be Careful	احذر
Embarrassment	إحراج
Stats	إحصائيات



Dreams	أحلام
Warm Up / Warming Up	إحماء
Red	أحمر
Wrap Up	اختتم
Short	اختصار
Feign	اختلقَ
Choice / Pick	اختيار
Last	آخر
Another	أخرى
Take Out	إخراج
Green	أخضر
Miss	أخطأ
Failure	إخفاق
Action / Performance	أداء/إنجاز
Administration	إدارة
Ligaments	أربطة
Wednesday	الأربعاء
Embarrassment	ارتباك
Wear	ارتداء
Bounce / Rebound	ارتداد
Hit	ارتطام
Tall	ارتفاع
Dispatch	إرسال
Send	أرسل
Ground / Land	أرض
Blue	أزرق
Disturbance	إزعاج
Crisis	أزمة
Base / Basic	أساس / أساسيّ
Fundamentals	أساسيّات



Week	أسبوع
Stadium	استاد [1]
Substitution	استبدال
Exclude / Rule Out	استبعاد
Possession	استحواذ (على الكرة)
Disregard	استخفاف
Call Up	استدعاء
Break / Rest / Lounge	استراحة
Relax	استرخاء
Heliotherapy	استشماس
Preparations	استعدادات
Information	استعلامات
Capitalise	استفادة
Resign	استقال
Reception	استقبال
Form	استمارة
Play On	استمر (لا يوجد خطأ من وجهة نظر الحكم).
Takeover	استيلاء
Lion / Lions	أسد = أسود
Sorry	آسف
Dump	أسقط
Style	أسلوب
Name / Names	اسم = أسماء
Black	أسوَد
Motion	إشارة
Notice	إشعار
Inflicted	أصابَ
Inflict / Injury / Hit	إصابة

(1) الكلمة لها أصل عربيّ: من استادَ القومَ؛ أي: سادهم؛ لأنه كبيرهم أو عظيمهم، فعلى هذا يصح تسمية الملعب الكبير بالاستاد.



Issue	إصدار
Knock	اصطدام
Line-up / Queueing / Queueing Up	اصطفاف
Yellow	أصفر
Original	أصل = أصليّ
Light	إضاءة
Fritter	أضاع
Addition / Additional	إضافة / إضافي
Forced	اضطر / اضطراري
Dethrone	إطاحة
Children	أطفال
At All	إطلاقًا
Returned	أعاد
Replay	إعادة
Sorry	أعتذر
Blocking	اعتراض
Retire / Retirement	اعتزال
Resign	اعتزل
Think	اعتقد
Like	إعجاب
Miracle	أعجوبة
Traditions	أعراف
Nerves	أعصاب
Give	اعطِ
Greatest	أعظم
Highest	أعلى
Media	إعلام
Advertising	إعلان
Fatigue	إعياء



Shutout	إغلاق
Shut Down	أغلق
Inaugural	افتتاحي
Opening	افتتاح
Bragging	افتخار
Horizontal	أفقي
Residence	إقامة
Draw Lots	اقتراع
Read	اقرأ
Be Eliminated /Eliminate	إقصاء
To	إلى
Stick	التصاقية
Sprain / Twist	التواء
Call Off / Cancel / Rule Out	إلغاء
Pain	ألم
Hopes	آمال
Front	أمام
Safety	أمان
Stretch	امتداد
Baggage / Luggage	أمتعة
Takeover	امتلاك
Catch / Clinch / Hold	أمسك
Now	الآن
I	أنا
Hog	أنانيّ
You	أنت
Be Careful	انتبه
Snatch	انتزاع
Clinch	انتزع
Spread	انتشار



Victory	انتصار
Hold On	انتظر
Pick	انتقاء
Move / Transfer	انتقال
Niggle	انتقد
Expiry	انتهاء
Performance	إنجاز/أداء
Dash / Rush	اندفاع
Sliding	انزلاق
Humane	إنسانية
Retire / Withdrawal	انسحاب
Bowed Out	انسحب
Split	انشق
Departure	انصراف
Join	انضمْ
Combine	انضمَّ
Starting	انطلاق
Look	انظر
Deflection	انعطاف
Breakaway	انفراد
Break Down	انفصال
Break Up	انفصل
Click	انقر
Pounce (quick movement)	انقضَّ (حركة سريعة)
Intermission	انقطاع
Finish	إنهاء
Crumble	انهارَ
Fritter	أهدر
Disregard	إهمال
Orders	أوامر



First	الأول
Those	أولئك
Olympiad	أولمبياد
Wow (Exclamation)	أوه (التعجب)
Positive	إيجابي = إيجابية
Receipt	إيصال
Rhythm	إيقاع
Stopping / Off	إيقاف
Image	أيقونة/رمز
Belief	إيمان
Accommodation	إيواء



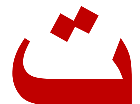


Cold	**بارد**
Journeyman	**بارع**
Exactly	**بالضبط**
Panenka: shooting the penalty kick over the goalkeeper, Named after the Czechoslovak player Antonin Panenka.	**بانينكا: تسديد كرة من ركلة الجزاء فوق حارس المرمى، على اسم اللاعب التشيكوسلوفاكي أنتونينبانينكا.**
Lackluster	**باهت**
Sea	**بحر**
Lightly	**بخفّة**
Start	**بداية**
Freezer	**برّاد**
Orange	**برتقالي**
Tower	**برج**
Hail	**بَرَد**
Lightning	**برق**
Plan / program	**برنامج/خطة**
Bronze	**برونزيّ**
Heal	**برئ**
Easily	**بسهولة**
Difficulty	**بصعوبة**
Card	**بطاقة**
Champ (Champion)	**بطل (الفائز)**
Belly	**بطن**
Championship / Tournament	**بطولة**
Slow	**بطيء**
After	**بعد**
Away / Far	**بعيد**



Cry	بكاء
Country	بلد
Kindly	بلطف
Brown	بُنِّيّ
Janitor	بوّاب
Gate	بوابة
Poznań: supporters standing with their backs to the pitch, linking shoulders side-by-side and jumping on the spot in unison.	بوزنان: وقوف المشجعين، وظهورهم للملعب ويحيطون أذرعهم بأكتاف بعض، ويقفزون بانسجام تام.
Statement	بيان
Villa	بيت
Sale	بيع
Between	بين





Come	تأتي
Crown	تاج
Postponement	تأجيل
Delay	تأخير
Date	تأريخ
History	تاريخ
Ninth	التاسع
Visa	تأشيرة
Shine	تألقَ
Insurance	تأمين
Qualifying	تأهل
Qualification	تأهيل
Bragging	تباهٍ
Squander	تبديد
Shift	تبديل
Arguing	تجادل
Encroach / Over	تجاوز
Parry	تجنّب
Outfit	تجهيزات
Shielding	تحجيز
Challenge	تحدٍ
Caution / Warning	تحذير
Moves	تحركات
Improve / Improvement	تحسّن
Preparations	تحضيرات
Break Down	تحطم



Controller	تحكّم
Refereeing	تحكيم
Endurance	تحمّل
Transitions	تحولّات
Convert / Transfer	تحويل
Fumble	تخبّط
Skip	تخطي
Sale	تخفيض
Speculation	تخمين
Bullied	تخويف
Camping	تخييم
Scramble	تدافع
Tackle	تدخّل (قطع الكرة)
Inaugural	تدشين
Massage	تدليك
Souvenir	تذكار
Ticket	تذكرة
Grudge	تذمر
Retreat / Low Tide / Slump	تراجع
Consent	تراض
Translation	ترجمة
Hesitation	تردّد
Leave	ترك / يترك
Concentrating / Focus	تركيز
Promotion	ترويج
Trequartista: a playmaker who operates behind the front line but in front of the midfield.	تريكواريستا: صانع ألعاب يلعب خلف خط المواجهة؛ ولكن أمام خط الوسط.
Scramble	تزاحم
Pledge	التزام
Warm Up / Warming Up	تسخين



Aim / Shoot	تسديد
Shot = Shots	تسديدة = تسديدات
Offside / Sneak	تسلل
Delivery / Handoff	تسليم
Facilities	تسهيلات
Squander	تشتيت
Incentive	تشجيع/تحفيز
On	تشغيل
Heliotherapy	تشمّس
Cramp	تشنّج
Tense	تشنَّجَ
Blocking	تصدٍ
Belief	تصديق
Statement	تصريح
Elimination / Playoffs / Qualifiers	تصفيات
Applaud	تصفيق
Design	تصميم
Classification	تصنيف
Aim	تصويب
Photography	تصوير
Doubled	تضاعف
Equalising / Equalize / Draw / Tie Game	تعادل
Sympathize	تعاطف
Come	تعالَ
Tripping	تعثر
Encroach / Encroachment	التعدّي
Adjustment = Adjustments	تعديل = تعديلات
Sweating	تعرّق
Comments	تعليقات



Pledge	تعهّد
Appoint	تعيين
Screening	تغطية/مسح
Overcome	تغلَّبَ = تغلّب
Change = Changes	تغيير = تغييرات
Parry	تفادي
Check	تفتيش
Picnic	تفسّح
Take Apart	تفكيك
Edged	تفوّق
Outshine	تَفَوّقَ
Junction	تقاطع
Traditions	تقاليد
Advance / Improvement / Increase / :	تقدّم
Report = Reports	تقرير = تقارير
Traditional	تقليدي
Technical	تقنيّ
Technique	تقنية
Calendar	تقويم
Cracking	تكسير
Prediction	تكهّن
Damage	تلف
Television	تلفاز
That	تلك
Complete	تم
Exactly	تمامًا
Diving (Fabricated fall)	تمثيل : ارتماء اللاعب على أرضيّة الملعب (سقوط مفتعل).
Exercise	تمرّن
Pass / Throw / Wayward Pass	تمريرة
Drill / Exercise / Practice	تمرين



Tearing	تمزق
Disguise	تمويه
Concede	تنازل
Compete / Competitive Spirit Contention	تنافس
Arguing	تناقش
Rotation	تناوب
Step Down	تنحي
Disqualification	تنحية (استبعاد حرمان لاعب لمخالفته القوانين)
Picnic	تنزّه
Shifting	تنقّل
Moves	تنقلات
Bully	تنمّر
Notice	تنويه
Congratulations	تهانينا
Spell	تهجئة
Scoring	تهديف
Shooting	تهديفة
Balance	توازن
Tense	توتر
Capped	توّجَ
Guidelines	توجيهات
See Off	توديع
Delivery	توصيل
Expectation = Expectations	توقّع = توقّعات
Intermission	توقّف
Timing	توقيت
Signing	توقيع
Tifo: a Live visual display from f stadium.	تيفو: عرض مرئيّ مباشر من المشجعين الملعب.





Third	الثالث
Eighth	الثامن
Second	الثاني
Second	ثانية
Cultural	ثقافة / ثقافيّ
Confidence	ثقة
Heavy	ثقيل
Tuesday	الثلاثاء
Freezer	ثلاجة
Ice	ثلج
Price	الثمن
Pair	ثنائي
Double / Doubles	ثنائيّة



ج

Dry	جافّ
Mosque	جامع
Ready	جاهز
Award	جائزة
Forehead	جبهة
Forehead	جبين
Merit / Qualification	جدارة
Argument	جدال
Table	جدول
New	جديد
Hurt	جرح
Bell	جرس
Run-in	جري
Newspaper	جريدة
Penalty = Penalties	جزاء = جزاءات
Low Tide	جَزر
Bridge	جسر
Drought	جفاف
Whip (Strong ball blow)	جلد (ضربة قوية بالكرة)
Sit Down	جلوس
Friday	الجمعة
Public	جمهور
Suite / Wing	جناح



Winger: An attacking midfielder on one end of the field, parallel to the touchline.	جناح: لاعب وسط هجومي في أحد طرفي الملعب موازٍ لخط التماس.
South	جنوب
Crazy	جنون
Effort / Pressure	جهد
Gear	جهّز
Air	جو
Answer	جواب
Socks	جوارب
Trophies	جوائز
Quality	جودة
Hunger	جوع
Round	جولة
Pocket	جيب



ح

Block	حاجز
Hot	حار
Guard	حارس
Critical	حاسم/حيوي
Computer	حاسوب
Brink / Verge	حافة
Incentive	حافز
Bus	حافلة
Without Delay / Immediately	حالًا
Until	حتى
Screen / Shielding	حجب
Booking	حجز
Booked	حجزَ
Size	حجم
Verge	حد
Modernity	حداثة
Event	حدث
Anticipation	حدس
Border = Boundary	حد = حدود
Recently	حديثًا
Cagey	حَذِر
Cancel / Omitted / Write Off	حذف
Open	حر



Critical	حرج
Literally	حرفيًا
Motion	حركة
Denied	حرمان
Fire	حريق
Heartbreak	حسرة
Wrap Up	حسم
OK / Okay	حسنًا
Exclusive / Exclusively	حصريّ / حصرًا
Civilization	حضارة
Attendance	حضور
Luck / Talisman	حظ
Ban	حظر
Save	حفظ
Party	حفلة
Really	حقًا
Bag	حقيبة
Official / Officials = Referees	حكم = حكام رسميون
Circle	حلقة
Bath /Bathroom	حمّام
Protection	حماية
Lifting	حمل
Around	حول
Turn In	حوّل
Life	حياة
Stunt	حيلة
Energy	حيوية





Out	خارج
Loser / Losers	خاسر = خاسرون
Private	خاص
Fought	خاض
Fifth	الخامس
Lazy	خامل
Afraid	خائف
Experienced	خبير
Stamp	ختم
Blush / Sheepish	خجل
Deceive	خدع
Service / Services	خدمة = خدمات
Exit	خروج
Map	خريطة
Autumn	الخريف
Locker	خزانة
Loss / Thrash	خسارة
Down	خسر
Roughness	خشونة
Streak	خط
Error / False / Miss	خطأ
Plan	خطة
Step	خطوة



Critical / Dangerous	**خطير**
Serious	**خطير / جاد**
Light	**خفيف**
Disputes	**خلافات/نزاعات**
Behind / Back	**خلف**
Bay	**خليج**
Thursday	**الخميس**
Ditch (Defending)	**خندق (دفاع)**
Option	**خيار**
Tent	**خيمة**



د

Inside	داخل
Villa	دار
Astute	داهية
Circle	دائرة
Roll	دحرجة
Entrance / Entry	دخول
Class / Degree / Tier	درجة
Support	دعم
Back / Defense / Guard	دفاع
Nudge	دَفَعَ
Payment	دَفْع
Accurate	دقيق
Minute	دقيقة
Bench (platform)	دكة: مقاعد البدلاء والطاقم التدريبي (المنصة)
Blood	دم
Tears	دموع
Floor	دور / طابق
Round	دور
Cycle / Tournament	دورة
League	دوريّ
State	دولة
International	دوليّ



ذ

Top	ذروة
Smart	ذكي
That	ذلك
One Way	ذهاب
Go	ذهب
Gold	ذهبيّ





Fourth	الرابع
Rabona: The player rolls the leg he is kicking the ball with behind the other leg he is standing on.	رابونا: يلف اللاعب الساق الذي سيركل بها الكرة خلف الساق الأخرى الواقف عليها.
Late	الرّاحل
Sponsor	راعٍ
Lifter	رافع
See	رأى
Stunner	رائع
Quadruple (winning four different trc	رباعي (الفوز بأربعة كؤوس مختلفة)
Spring	ربيع
Jerk	رجّة
Man / men	رجل = رجال
Journey / Trip	رحلة
License	رخصة
Cheaply	رخيص
Lobby / Lounge	ردهة
Bad	رديء
Drizzle / Spray	رذاذ
Letter	رسالة
Fee / Fees (Finance)	رسم = رسوم (مالية)
Spray	رَش
Agility / Gracefulness	رشاقة
Humidity	رطوبة
Sponsor	رعاية
Horror	رعب
Thunder	رعد



Wish = Wishes	رغبة = رغبات
Kick	رفسة
Denied	رفضَ
Turn Down	رفض
Lifting	رفع
Lift	رفعة
Number = Numbers	رقم = أرقام
Knee / Knees	ركبة = ركبتان
Run	ركضَ
Run-in	ركض
kicked	رَكَلَ
Kick	ركلة
Corner = Corners	ركن = ركنيات
Doldrums / Slump	ركود
Image	رمز
Throw-ins	رميات
Shot = Shots	رمية = رميات
Throw	رمية
Horror	رهبة
Terrible	رهيب
Lobby	رواق
Sight	رؤية
Vision	رؤية
Sport / Sports	رياضة = رياضات
Athlete / Sportsman	رياضيّ
Athleticism	رياضيّة
Regista: A playmaker standing in declining center in the middle of the stadium.	ريجستا : صانع لعب يقف في مركز متراجع في وسط الملعب.
Wind	ريح = رياح
Boss / Gaffer	رئيس





Corner	زاوية
Plus	زائد
Visitor	زائر
Customer	زبون
Gaffe	زلّة
Double / Doubles	زوجيّ
Jink (dribble)	زوغان (مراوغة)
Increase	زيادة



س

Seventh	السابع
Former	سابقْ
Already	سابقًا
Court	ساحة
Coast	ساحل
Littoral	ساحل = ساحلي
Hot	ساخن
Sixth	السادس
Gentlemen	السادة
Hour	ساعة
Leg / legs	ساق = ساقان
Tourist	سائح
Driver	سائق
Swimming	سباحة
Reason = Reasons	سبب = أسباب
Saturday	السبت
Screening	ستار / تغطية
Jacket	سترة
Spar	سجال
Cloud	سحابة
Drag / Draw / Pull	سحب
Crush	سحق
Block	سد
Speed / Tempo	سرعة
Fast	سريع
Secret	سرّي



Price	سعر
Happy	سعيد
Flat	سطح
Embassy	سفارة
Journey / Travel	سفر
Ambassador	سفير
Fall	سقوط
Accommodation	سكن
Safety	سلامة
Negative	سلبي = سلبية
Turn In	سلّم
Escalator	سُلَّم (مُتَحَرِّك)
Sky	سماء
Allowed	سمح
Year = Years	سنة = سنوات
Easy	سهل / سهلة
Arrow	سهم
Drive	سواقة
Question	سؤال
Whip (Strong ball blow)	سوط (ضربة قوية بالكرة)
Market	سوق
Bad	سيء
Tourism / Travel	سياحة
Tourist	سياحي
Car	سيارة
Lady = Ladies	سيدة = سيدات
Walk	سَيْر
Dominated	سيطر
Cinema	سينما





Charger	شاحن
Street	شارع
Share	شاركَ
Screen	شاشة
Beach	شاطئ
Vacancy	شاغر
Hard	شاق
Shawl	شال
Comprehensive	شامل
Tall	شاهق
Tea	شاي
Rumours	شائعات
Ball Home	شباك
Net	شبكة
Winter	شتاء
Fearless	شجاع
Private	شخصي
Pull	شد
Strong	شديد
Police	شرطة
Balcony	شرفة
East	شرق
Condition	شروط
Sunrise	شروق
Streak / Tape	شريط
Write Off	شطب



Sandwich	شطيرة
Logo	شعار
Hair	شَعَر = شعرة
Torch	شعلة
Feeling	شعور
Heal	شفي
Split	شق
Curse	شقاء
Apartment	شقة
Thanks	شكرًا
Appeal	شكوى
North	شمال
Sun	شمس
Comprehensive	شمول
Month	شهر
Game / Half / Round	شوط



ص

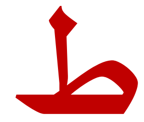
Honest	صادق
Thunderbolt (A shot as powerful as lightning)	صاعقة (تسديدة قويّة كالبرق)
Whistle	صافرة
Lounge	صالة
Morning	صباحًا
Press	صحافة
Newspaper	صحيفة
Block / Repel	صد
Front / Lead	صدارة
Chest	صدر
Believe	صدق
Shock / Stun	صدمة
Exchange	صرافة
Difficult / Difficulty	صعب / صعوبة
Small / Young	صغير
Tier	صف
Whistle	صفارة
Elite	صفوة
Prayer	صلاة
Box	صندوق
Class	صنف
Sound	صوت
Picture / Shot	صورة
Shout	صيحة
Summer	صيف





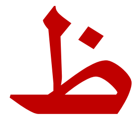
Doubled	ضاعف
Missing / Wasted	ضائع
Fog / Foggy	ضباب / ضبابيّ
Bang	ضجّة
Clangors	صخب
Giant	ضخم
Against / Counter / Versus	ضد
Blow / Hit / Kick / Stroke	ضربة
Damage	ضرر
Tax	ضريبة
Poor / Toothless / Weak	ضعيف
Pressure / Pressing / Squeeze	ضغط
Grudge	ضغينة
Combine	ضمَّ
Gauze	ضماد
Pad	ضمادة
Insurance	ضمان
Light	ضوء
Hospitality	ضيافة
Guest	ضيف
Choke	ضيّقَ





English	Arabic
Stamp	طابع
Floor	طابق
Energy	طاقة
Table	طاولة
Plane	طائرة
Chef	طبّاخ
Cooking	طبخ
Tier	طبقة
Normally	طبيعي
Expel / Oust / Suspend / Kick Out	طرد
Road / Way	طريق
Food	طعام
Climate / Weather	طقس
Orders	طلبات
Ambition	طموح
Cooking	طهو
Emergency	طوارئ
Tall	طويل





Shade	ظل
Think	ظنَّ
Back	ظهر
Apps (Appearances)	الظهور: عدد مرات مشاركة اللاعب كأساسي أو احتياطي في بطولة.
Fullback / Secondary (defense)	ظهير (دفاع)
Back (Player center)	ظهير (مركز لاعب)



ع

Usually	عادة
Cross Bar	عارضة
Tenth	العاشر
Capital	عاصمة
International	عالميّ
Public	عام
Year = Years	عام = أعوام
Worker	عامل
Family	عائلة
Bump	عثرة
Strange	عجيب
Sprinter	عدّاء
Trolley	عربة
Limp	عرج
Bid	عَرْض
Offer / Screen / Show	عرضَ
Wide	عُرْض
Know	عرف
Tripping	عرقلة
Dinner	عشاء
Turf	عشب
Random	عشوائي
Bandages	عصابة
Nervous	عصبي
Thirst	عطش
Holiday / Vacation	عطلة



Great	عظيم
Contract	عقد
Mind	عقل
Sanction	عقوبة
On	على
Mark	علامة
Bottle	علبة
Flag = Flags	عَلَم = أعلام
Age	عُمُر
Deep	عمق
Job / Work	عمل
Giant	عملاق
Vertical	عمودي
Burgundy	عنابيّ
At	عند
Uncompromising	عنيد
Comeback / Return	عودة
Eye = Eyes	عين = عيون



غ

Missed Out	غاب
Victorious	غالب
Cloudy	غائم
Lunch	غداء
Fine	غرامة
West	غرب
Room	غرفة
Sunset	غروب
Strange	غريب (غرابة)
Opponent	غريم
Laundry	غسيل
Cheat	غش
Anger	غضب
Mistake	غلط / غلطة
Cloud	غيمة



ف

Class	فئة
Benefit	فائدة
Bill	فاتورة
Empty	فارغ
Difference	فارق
Beat	فاز
Winner = Winners	فائز = فائزون
Open	فتح
Slot	فتحة
While	فترة
Gap / Hole	فجوة
Check / Scanning	فحص
Trap = Traps	فخ = فخاخ
Vacancy	فراغ
Singles	فردي
Opportunity = Opportunities	فرصة = فُرَص
Jetty	فرضة
Branch	فرع
Difference	فرق
Bakery	فرن
Team	فريق
Failure / Misfiring	فشل
Space	فضاء
Silver	فضيّ
Silverware	فضيّات
Breakfast	فطور



Terrible	فظيع
Event	فعالية
Art = Arts	فن = فنون
Hotel	فندق
Techniques	فنيات
Technical	فنيّ
Understanding	فهم
Win	فوز
Disarray	فوضى
On / In	في



ق

Harsh	قاسي
Hall / Lounge	قاعة
Said	قال
Law	قانون
Legal	قانونيّ
Leader	قائد
Upright (two vertical parts)	قائم (جزآن عموديان)
Roll	قائمة
Hold	قبضة
Cap	قبعة
Before	قبل
Qibla	قِبْلَة
Consent	قبول
Ability	قدرة
Foot = Feet	قدم = أقدام
Arrival	قدوم
Old	قديم
Decision	قرار
Near	قرب
Draw / Toss	قرعة
Close	قريب
Soon	قريبًا
Village	قرية



Coupon / Receipt	قسيمة
Story	قصة
Short	قصير
Issue	قضية
Train	قطار
Division	قطاع
Drizzle	قطرات
Cut Off	قطع
Stop	قف
Gloves	قفازات
Jumping	قفز
Heart	قلب
Worrier	قلق
Pen	قلم
Rubbish	قمامة
Top	قمة
Moon	قمر
T-shirt	قميص
Channel: The space between the full back and the center back.	قناة: المساحة الموجودة بين الظهير وقلب الدفاع.
Rules	قواعد
Power	قوة
Arc	قوس
Saying	قول
Powerhouse / Strong	قويّ
Drive	قيادة



ك

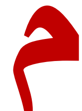
Catenaccio: The word Italian, which means latch (door shutter), is a defensive style.	كاتيناتشيو: مصطلح إيطالي، ويعني المزلاج (مغلاق الباب)، وهو أسلوب دفاعيّ.
Ankle	كاحل
Carilleros: The word Argentine means itinerant midfielder.	كاريبروس: مصطلح أرجنتينيّ تعني: لاعب الوسط المتنقّل.
Enough	كافٍ
Full	كامل
Attack	كبس
Big	كبير
Book	كتاب
Write	كتب
Shoulder = Shoulders	كتف = كتفان
Hatful	كراهية
Ball	كرة
Chair	كرسي
Broke	كسر
Lazy	كسول
Qualification	كفاءة
Gloves	كفوف
All	كل
Mask	كمامة
Complete	كمل
Electric	كهرباء



ل

No	لا
Chase	لاحقَ
Player = Players	لاعب = لاعبون
Table	لائحة
Moments	لحظات
Play	لعب
Game	لعبة
Language = Languages	لغة = لغات
Shot	لقطة
Punch	لَكَمَ
Touch	لمس
Regulations	لوائح
Blame	لوم
Fit	لياقة
Liga (Spanish League)	ليجا (الدوري الإسبانيّ)
Night	ليل





Banquet / Feast	مأدبة
Stalemate	مأزق
Stopper	ماسك
Diamond	ماسي
Past	ماض
Crafty	ماكر
Money	مال
Journeyman / Skillful	ماهر
Rules	مبادئ
Contest / Game / Fixture / Match / Tournament	مباراة
Congratulations	مبارك
Direct / Live	مباشر
Debutant	مبتدئ
Overjoyed	مبتهج
Early	مبكّر
Late	متأخر
Adjacent	متاخم
Shop / Supermarket	متجر
Joint	متحد
Museum	متحف
Discreet	متحفّظ
Motivated	متحمّس
Underachievers	متخلّفون
Competitor	متسابق
Leader / Top Drawer	متصدّر
Included	متضمن



Tired	متعَب
Underachievers	متعثّرون
Deliberate	متعمّد
Variable = Variables	متغيّر = متغيّرات
Bullish / Hopeful	متفائل
Spectator	متفرّج
Ahead	متقدّم
Accurate	متقن
Recurring	متكرر
Experienced	متمرّس
Contender = Contenders	متنافس = متنافسون
Park	متنزه
Reckless	متهوّر
Balanced	متوازن
Available	متوافر
Edgy	متوتّر
Crowned	متوّج
Like	مثل
Ice	مثلج
Reckless	مجازف
Risk	مجازفة
Free	مجاني = مجانًا
Nearby	مجاور
Society	مجتمع
Community	مجتمعي
Journal	مجلة
Hall	مجلس
Group	مجموعة
Furnished	مجهّز
Jewelry	مجوهرات



Align	محاذاة
Cashier	محاسب
Flanked	محاط
Attempt / Effort / Trial	محاولة
Professional	محترف
Possible / Probably	محتمل
Booked	محجوز
Omitted	محذوف
Station	محطة
Local	محليّ
Triggers	محفزات
Preserve	محميّة
Crafty	مخادع
Risk	مخاطرة
Bakery	مخبز
Exit	مخرج
Loyal	مخلص
Camp	مخيم
Tide	مَدّ
Back	مدافع
Defender = Defenders	مدافع = مدافعون
While	مدة
Coach / Trainer	مدرّب
Stand = Stands	مدرج = مدرجات
Terraces	مدرجات
Staggering	مدهش
Gaffer / Manager	مدير
Town	مدينة
Amazing / Spectacular / Stunner	مذهل
Radio	مذياع



Facilities	مرافق
Supervisor	مراقب
Controller	مراقبة
Dodgy	مراوغ
Confused	مرتبك
Swing	مرجّحة
Welcome	مرحبًا
Lap	مرحلة
Candidates	مرشّحون
Port	مرفأ
Center / Centre	مركز
Goal / Target	مرمى
Fatigued	مرهق
Traffic	مرور
Flexibility	مرونة
Sick	مريض
Competitor	مزاحم
Joke	مزحة
Upset	مزعج
Evening	مساء
Competition / Tournament	مسابقة
Area / Space	مساحة
Assist / Help	مساعدة
Distance	مسافة
Passenger	مسافر
Backer	مساند
Swimming Pool	مسبح
Axed / Excluded	مستبعد
impossible	مستحيل
Hospital	مستشفى



host	مستضيف
Ready	مستعد
Future	مستقبل
Upright (two vertical parts)	مستقيم (جزآن عموديان)
Explorer	مستكشف
Level	مستوى
Mosque	مسجد
Scanning	مسح
Allowed	مسموح
Audible	مسموع
Charge / Liability	مسؤولية
Melee / Scrimmage	مشاجرة
Spectator	مشاهد
Suspect	مشبوه
Joint	مشترك
Fan = Fans	مشجّع = مشجّعون
Supervisor	مشرف
Busy	مشغول
Problem / Trouble	مشكلة
Sunny	مشمس
Included	مشمول
Sight	مشهد
Famous	مشهور
Advice	مشورة
Confused	مشوّش
Walk	مشي
Injured	مصاب
Lift = Lifts	مصعد = مصاعد
Benefit	مصلحة
Mosque	مصلّى



Counter	مضاد
Funny	مضحك
Go	مضى
host	مضيف
Airport	مطار
Chasing	مطاردة
Claims	مطالبات
Kitchen	مطبخ
Rain	مطر
Fired	مطرود
Restaurant	مطعم
Brochure	مطوية
Gallery / Fair	معرض
Commentator = Commentators	معلِّق = معلِّقون
Information	معلومات
Departure	مغادرة
Laundry	مغسلة
Closed	مغلق
Knockout	مغلوب
Stun / Surprise	مفاجأة
Key	مفتاح
Open	مفتوح
Axed / Fired	مفصول
Favorite	مفضّل
Missing	مفقود
Against / Versus	مقابل
Interview	مقابلة
Compare	مقارنة
Size	مقاس
Sacked	مُقال



Fearless	مقدام
Compartment	مقصورة
Bench / Seat	مقعد
Cafe	مقهى
Call	مكالمة
Place	مكان
Written	مكتوب
Broken	مكسور
Outfit	ملابس
Notice	ملاحظة
Touch	ملامسة
Epic	ملحمة
Sticker	ملصق
Excellent	ممتاز
Possible	ممكن
From	مِنْ
Rival / Rivals	منافس = منافسين
Competition = Opposition	منافسة
Rotation / Shift	مناوبة
Passer	مناول
Pass	مناولة
Team = Teams	منتخب = منتخبات
Victorious	منتصر
Middle	منتصف
Curve	منحنى
Since	منذ
Dressing Room	منزع
Upset	منزعج
Doping	منشطات
Position	منصب: المكان المحدد للاعب في الملعب.



Past	منصرم
Area / Land / Zone	منطقة
Organization	منظمة
Ban / Blocking / Prevent	منع
Separate	منفصل
Edgy / Nervous	منفعل
Tired	منهك
Striker / Attacking Player	مهاجم
Ability / Skill	مهارة
Carnival	مهرجان
Jogger	مهرول
Important	مهم = مهمة
Job	مهمة
Sidelined	مهمّش
Clash	مواجهة
OK	موافق
Consent	موافقة
Conference	مؤتمر
Furnished	مؤثث
Wave	موجة
Recently	مؤخرًا
Organization	مؤسسة
Music	موسيقى
Pointer	مؤشر
Fashion	موضة
Date	موعد
Timer	مؤقِت
Makeshift	مؤقّت
Place / Location	موقع
Park	موقف



Confirmed	**مؤكد**
Really	**مؤكّدًا**
Ability	**موهبة**
Eligible / Qualify	**مؤهل**
Backer	**مؤيّد**
Medal	**ميدالية**
Advantage = Advantages	**ميزة = مزايا**
Timekeeper	**ميقاتي**
Port	**ميناء**



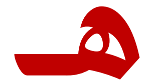


Waiter	نادل
Fire	نار
People	ناس
Club: The name of the team or sponsoring organization.	نادي: مُسمى الفريق أو المنظّمة الراعية له.
Window	نافذة
Pundit = Pundits	ناقد = نقّاد
Minus	ناقص
Result	نتيجة
Jinx	نحس
We	نحن
Elite	نخبة
Disputes	نزاعات
Tendency	نزعة
Down	نزل
Outing	نزهة
Get off	نزول
Guest	نزيل
Honest	نزيه
Breeze	نسيم
Action / Event	نشاط
Issue	نشر
Brochure	نشرة
Victory	نصر



Destiny	نصيب
Advice	نصيحة
Glasses	نظارات
Legal	نظاميّ
Clean	نظيف
Yes	نعم
Rubbish	نفايات
Himself	نفسه
Tunnel	نفق
Argument	نقاش
Gap	نقص
Point = Points	نقطة = نقاط
Money	نقود
Joke	نكتة
Tiger = Tigers	نمر = نمور
Style	نمط
Form / Model	نموذج
End / Finish	نهاية
Final = Finals	النهائي = نهائيات





Phone / Telephone	هاتف
Amateur = Amateurs	هاوٍ غير محترف = هواة
Gift	هبة
Landing / Touchdown	هبوط
Onslaught	هجمة
Attack / Offense	هجوم
Offensive	هجوميّ
Goalscorer / Marker / Scorer / Striker	هدّاف
Goal / Score	هدف
Home (Goal)	هدف (المرمى)
Gift	هدية
This	هذا / هذه
Jogging	هرولة
Jerk	هزّة
Dump	هزم
Beating / Defeat / Drubbing / Loss / Rout	هزيمة
They	هم / هنَّ
Hooligan	همجيّ
Breeze	همسة
Here	هنا
There	هناك
He	هو
Air	هواء
These	هؤلاء
She	هي



Gear	**هيأ**
Come	**هيَّا**
Dominated	**هيمن**



و

Hail	وابل
Front	واجهة
Clear	واضح
Enough	وافٍ
Agree	وافقَ
Believe	وثق
Face	وجه
Unit	وحدة
See Off	وداع
Back	وراء
Workshop	ورشة
Stalemate	ورطة
Paper	ورقة
Accolade	وسام
Center / Centre / Middle	وسط
Scarf	وشاح
Arrival	وصول
Country	وطن
Job	وظيفة
Plethora	وفرة
Loyal	وفيّ
Stand / Stand Up	وقوف
Nudge	وكز
Agent = Agents	وكيل = وكلاء
Boy = Boys	ولد = أولاد



Banquet / Feast	وليمة
Wembley	ويمبلي: موطن كرة القدم الإنجليزية.





Desperate	يائس
Glide	يتزحلق
Glide	يتزلق
Double Over	يتضاعف
Wish	يتمنى
Should	يجب
Holding	يحتجز
Fake / Feint	يخادع
Penetrate	يخترق
Deceive	يخدع
Roll	يدحرج
Fake / Feint	يراوغ
Wish	يرجو
Fake / Feint	يرقّص
Run	يركض
Left	يسار
Can	يستطيع
Aim / Shoots	يسدّد
Crash	يصطدم
Aim / Shoots	يصوّب
Penalized	يعاقب
Suffer	يعاني
Limp	يعرج
Sing	يغني
Toss a Coin	يقترع



Sweep	يكتسح
Play	يلعب
Holding	يمسك
Fake / Feint	يموّه
Right	يمين
Should	ينبغي
Sing	ينشد
Face	يواجه
Delay	يؤجل
Delay	يؤخر
Day	يوم



القسم الثاني

العبارات والتراكيب





During the Transfer	إبان التحويلات
Former World Champions	أبطال العالم السابقين
Crowned Champions	أبطال متوّجون
Clearance	إبعاد الكرة
Clear Out the Ball	إبعاد الكرة والتخلّص منها
Dimensions of the Goal	أبعاد المرمى
Dimensions of the Field	أبعاد الملعب
Stay on your Feet	ابق على قدميك
Closed Doors	أبواب مغلقة
Apertura and Clausura	آبيرتوراوكلاوسورا: نظام يطبّق في دول عدة في أمريكا اللاتينية عن طريق تقسيم الموسم الرياضيّ الواحد لبطولتي دوري؛ الأولى تسمّى آبيرتورا (وتعني: الافتتاح)، والثانية تسمّى كلاوسورا (وتعني: الختام).
Follow the Rules	اتباع القواعد
Trend of the Play	اتجاه اللعب
One Way	اتجاه واحد
The Confederation of African Football	الاتحاد الإفريقي لكرة القدم
CONMEBOL	اتحاد أمريكا الجنوبية لكرة القدم
CONCACAF	اتحاد أمريكا الشمالية والوسطى ومنطقة الكاريبي لكرة القدم
International Federation	اتحاد دوليّ
Athletic Association	اتحاد رياضيّ
Association Football / Football Association	اتحاد كرة القدم
During a Game	أثناء المباراة
Toss a Coin	إجراء القرعة
Respect the Opposition	احترام المنافس



Possession of the Ball	احتفاظ بالكرة
Retention a Title	احتفاظ باللقب
Goal Celebration	احتفال بالهدف
Retained his Place	احتفظ بمكانه
Personal Contact	احتكاك شخصيّ
Win Probability	احتمالية الفوز
Athletic Events / Sporting Events	أحداث رياضيّة
Blushes	احمرار الوجه
Weather Conditions	أحوال الطقس
Weather Conditions	أحوال جويّة
Sport News	أخبار رياضيّة
Football News	أخبار كرة القدم
First-choice	اختيار أول
Second-choice	اختيار ثان
Choice of Ends	اختيار جهة الملعب
Random Selection	اختيار عشوائيّ
Snatch the Ball	أخذ الكرة
Take a Point	أخذ نقطة
Go for Its	اخرج إليه
Personal Fouls	أخطاء شخصيّة
Fouls and Misconduct	أخطاء وسوء سلوك
Masterful Performance	أداء بارع
Sub-optimal	أداء دون المستوى
Bad Performance	أداء سيء
Poor Performance	أداء ضعيف
Good Performance	أداء متقن
Game Management / Running the Game	إدارة اللعبة
Nutmeg: Inserting the ball between the opposing player's legs.	إدخال الكرة بين رجلي اللاعب المنافس، وتسمى في بعض اللهجات العربية: (كوبري)، (بيضة)، و(فحص).



Faking Injury	ادعاء الإصابة
Preliminaries	أدوار تمهيدية
Go for Its	اذهب إليه
Laces	أربطة الحذاء
Commit a Fault	ارتكاب خطأ
Cutback	ارجع للخلف
Field	أرض الملعب
Warm Up Pitch	أرضية الإحماء
Field / Pitch	أرضية الملعب
Playing Surface	أرضية الملعب
Put Feet Up (break)	ارفع قدميك (استراحة)
Back Number of Players	أرقام اللاعبين الخلفية
Basics of the Game	أساسيات اللعبة
Fourth Substitution	استبدال رابع
Temporary Exclusion	استبعاد (طرد) مؤقت
Be Liable to a Penalty	استحقاق ضربة جزاء
Shower	استحمام
Ball Possession	استحواذ على الكرة
Illegal Use of Hands	استخدام غير قانونيّ لليدين
Cruyff Turn: A move named after Dutch player Johan Cruyff To dodge a player from the opposing team and to overtake him.	استدارة كرويف: حركة سُميّت باسم اللاعب الهولنديّ يوهان كرويف لمراوغة لاعب الفريق المنافس وتخطيه.
Receive a Call Up call up to play for your country.	استدعاء لاعب لتمثيل بلده في اللعب
Halftime	استراحة نصف الوقت
Recovering the Ball	استرجاع الكرة / استعادة الكرة
Ball Recovery	استرداد الكرة
Preparation of the Match	استعداد للمباراة
Pre-season	استعداد ما قبل الموسم: الموسم التحضيريّ
Capitalise on an Error	استفد من خطأ
Ball Receiving	استقبال الكرة



Chest Trap	استقبال الكرة على الصدر
Dummy	استقبال للكرة زائف للتمويه
Receive	استقبل الكرة
Dirty Work	استلام المهام الشاقة
Receive	استلم الكرة
Put in Play	استئناف اللعب
Ambulance	إسعاف طبيّ
Bottom of the League	أسفل الدوري
Drop / Dropping the Ball / Fumble	إسقاط الكرة
Approach	أسلوب تعامل
Attacking Flair	أسلوب هجوميّ
Excuse Me	اسمح لي
Order Start	إشارة الانطلاق
Starting Signal	إشارة البدء
Referee Signal	إشارة الحكم
Aerial Duels	اشتراك في الكرات الهوائية
Concentrating	أشد قوة
Extra Time	أشواط إضافية
Full Time	أشواط رئيسية
Badly Injured	إصابة بالغة
Muscle Injury	إصابة في العضلات
Score	إصابة هدف
Teams Line Up	اصطفاف الفرق
Waste Time	إضاعة الوقت
Deliberate Time Wasting	إضاعة الوقت بطريقة متعمّدة
Prolong a Game	إطالة اللعبة
Show a Card	إظهار البطاقة
Replay Games	إعادة المباريات
Slow Playback	إعادة بطيئة
Loan	إعارة لاعب



Block	اعتراض اللاعب للكرة المُسددة باتجاه مرماه من المنافس.
Crunching Tackle	اعتراض ساحق
Hard Tackle	اعتراض صعب
Obstruction	اعتراض طريق لاعب منافس وإعاقته
Fair Tackle	اعتراض عادي
Intercept	اعتراض للكرة
Retirement	اعتزال لاعب
Take Care	اعتن بنفسك
Give the Signal to Start	إعطاء إشارة البدء
Better Players	أفضل اللاعبين
Best Team	أفضل فريق
Best Player	أفضل لاعب
Player of the Match	أفضل لاعب في المباراة
Your Best	أفضل ما عندك
Best Attacker	أفضل مهاجم
Top Scorer	أفضل هدّاف
Best Goal	أفضل هدف
Pitch Invasion (prohibited)	اقتحام الملعب (محظور)
Approaching the Goal	اقتراب من المرمى
Tap Up	اقتراب من لاعب الفريق الآخر
Closest Rivals	أقرب المنافسين
Disqualify	الإقصاء لعدم التأهل
Strongest Championship	أقوى البطولات
Strongest Leagues	أقوى الدوريات
Strongest Teams	أقوى الفرق
Strongest Teams	أقوى الفريقين
Junior Football Academy	أكاديمية كرويّة للناشئين
Biggest Rivals	أكبر المنافسين
Point Gained	اكتساب نقطة
Most Successful	أكثر نجاحًا



Camera = Cameras	آلة تصوير = آلات تصوير
Warm-up Games	ألعاب الإحماء
Olympics / Olympic Games	ألعاب أوليمبية
Future Games	ألعاب مستقبلية
Fire Works	ألعاب نارية
Overturn a Decision	إلغاء القرار
Disallow a Goal	إلغاء هدف
Blaming	إلقاء اللوم
Muscle Soreness	ألم العضلات
Club's Colors	ألوان النادي
Unveil	إماطة اللثام (عن حدث)
Special Places	أماكن خاصة
Places for People With Special Needs	أماكن لذوي الاحتياجات الخاصة
Catch the Ball	أمسك الكرة
Full Potential	إمكانية كاملة
Stadium Security	أمن الملاعب
Mexican Wave: Mass interaction on the stadium by standing and raising hands at a specific time to form a moving wave.	أمواج مكسيكية: تفاعل جماهيري في الملعب عن طريق الوقوف ورفع الأيدي بتوقيت محدد لتشكّيل موجة متحرّكة.
Financial	أمور مالية
Cashier	أمين الصندوق
Snatch the Ball	انتزاع الكرة
Back Tackle	انتزاع الكرة من الخلف
Consecutive Victories / Streak Winning	انتصارات متتالية
Await the Decision	انتظار القرار
Breach of Sport Ethics	انتهاك الروح الرياضيّة
Rules Violation	انتهاك القواعد
Swerving	انحراف بالكرة
Deflected	انحرف عن المسار



Body Angle	انحناء الجسم
Top Clubs	أندية القمّة (الأندية الكبرى)
Caution (yellow card)	إنذار رسمي للاعب (بطاقة صفراء)
Warning	إنذار للاعب: إشهار الحكم البطاقة الصفراء للاعب.
Half Opportunities	أنصاف الفرص
Kickoff / Kick Off	انطلاق المباراة
False Start	انطلاقة خاطئة
Dribble	انطلق بالكرة بركلات قصيرة سريعة (طبطبة الكرة)
Sharp Turn	انعطاف حادّ
Salvage a Point	إنقاذ نقطة
Save	إنقاذ هدف
He's a Dead Ball Specialist	إنه اختصاصي الكرات الثابتة أو الميتة
End the Match	إنهاء المباراة
Termination of a Match	إنهاء المباراة
Wonderful Finish	إنهاء رائع
Crash	انهيار مفاجئ
Goals Change Games	أهداف تغيّر مباريات
Expected Goals	أهداف متوقعة
Dubious Goals	أهداف مشكوك فيها
Welcome	أهلًا وسهلًا
Eligibility of Players	أهلية اللاعبين
Hamstring	أوتار الركبة
Outfield Player	آوتفيلد: يطلق على أي لاعب في الملعب باستثناء الحارس.
Kick-off Times	أوقات الانطلاق
First World Cup in the Arab World	أول كأس عالم في الوطن العربي
First Time	أول مرّة
Ultras: Fanatical fans of a specific club are also distinguished by raising the team's flags and supporting banners.	أولتراس: المشجعون المتعصبون لنادي معيّن، يتميزون أيضًا برفع أعلام الفريق، واللافتات التشجيعية له.
Few Days	أيام معدودة



Stop the Ball	إيقاف الكرة
Off the Play / Stop the Play	إيقاف اللعب
Stop the Game	إيقاف اللعبة
Off the Match	إيقاف المباراة
Suspending the player from participating in the next match after receiving a certain number of yellow or red cards.	إيقاف اللاعب عن المُشاركة في المباراة القادمة بعد تحصّله على عدد معيّن من البطاقات الصفراء أو الحمراء.



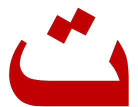


Barras Bravas: Fanatical fans rioting in Latin America, similar to the term Ultras in Europe.	باراسبارافاس: مشجعون متعصبون مثيرون للشغب في أمريكا اللاتينية، وهو شبيه بمصطلح الألوتراس في أوروبا.
Toward	باتجاه
Tandem	بالتزامن
Very Carefully	بحذر شديد
Start playing	بداية اللعب
Start of Game	بداية المباراة
Tracksuit	بدلة رياضيّة
Without Delay	بدون تأخير
Sportscast (Media)	برنامج رياضيّ (إعلاميّ)
Prima Punta: An attacking player, he is the spearhead of the team.	بريما بونتا: لاعب مهاجم، وهو رأس الحربة في الفريق.
About	بشأن
Narrowly	بشق النفس
Few Minutes	بضع دقائق
Yellow Cards	بطاقات صفراء
Referee's Card	بطاقة التحكيم
Penalty Card	بطاقة جزاء
Red Card	بطاقة حمراء
Green Card	بطاقة خضراء
Ticket	بطاقة دخول
Yellow Card	بطاقة صفراء
World Champion	بطل العالم
European Champion	بطل أوروبا



World Champion	بطل عالميّ
International Tournaments	بطولات دوليّة
League Championship	بطولة الدوري
World Championship	بطولة العالم
Under-17	بطولة العالم تحت 17 سنة
Under-21	بطولة العالم تحت 21 سنة
Cup Championship	بطولة الكأس
European Championship	بطولة أوروبا
Athletic Championship	بطولة رياضية
Super Cup	بطولة كأس السوبر
Cup Competition	بطولة كأس
Afternoon	بعد الظهر
Sometimes	بعض الأحيان
Some Hope	بعض الأمل
Very Carefully	بعناية شديدة
Unlikely	بعيد الاحتمال
Long Range	بعيد المدى
Stay in Front	بقاء في الصدارة
Goalless	بلا أهداف
Adrift	بلا هدف محدّد
Host Country	بلد مستضيف
Lookout	بالمرصاد
By the Way	بالمناسبة
Hostel	بيت الشباب





Postpone a Match	تأجيل مباراة
Behind of the Count	تأخر في النتيجة
Delay the Game	تأخير اللعب
Delaying the Game	تأخير المباراة
History of Confrontations	تاريخ المواجهات
Qualify for the First Time	تأهل لأول مرة
Qualify for Finals	تأهل للنهائيات
Compare	تبادل الآراء
Changing Goals or Ends	تبادل الأهداف والساحات
Exchange of Passes	تبادل التمريرات
Change of Courts	تبادل ساحتي الفريقين
Change of Pitches	تبادل ملعبي الفريقين
Changing Courts	تبادل نصفي الملعب
Substitution	تبديل اللاعبين
Player Substitution	تبديل لاعب
Switching Play	تبديل لعب
Switching	تبديل مراكز المدافعين
Screen Switch Defense	تبديل مواقع اللاعبين
Leapfrog	التجاوز بالقفز
Run Riot	تجاوز كل حد
Clean Through	تجاوز نظيف
Avoid Relegation	تجنب النزول لمرتبة دنيا
Under the Cosh	تحت الضغط



Under the Microscope (player or coach)	تحت المجهر (لاعب أو مدرّب)
Under Par	تحت المستوى
Decide the Ranking	تحديد التصنيف النهائيّ
Misconduct Warning	تحذير لسوء التصرّف (توبيخ)
Preparation of the Match	تحضير للمباراة
Treble: Winning three titles in one season or year.	تحقيق الثلاثيّة: الفوز بثلاثة ألقاب في موسم أو عام واحد.
Achieving a Goal	تحقيق هدف
Control the Ball	تحكّم بالكرة
Guarding Rear	تحويط خلفي
Diverting the Ball	تحويل الكرة
Transition: A position in which the team moves from the defensive to the offensive state or vice versa.	تحويل مجرى اللعب: الوضعيّة التي ينتقل فيها الفريق من الحالة الدفاعية إلى الحالة الهجومية أو العكس.
Clearance	تخليص الكرة
Two-Footed Tackle	تدخّل بالقدمين
Coaching	تدريب رياضيّ
Shooting Drill	تدريب على التهديف
Rush	تدفق الجماهير
Admission Ticket (Card)	تذكرة الدخول (بطاقة)
Fade	التراجع نحو الهدف للدفاع عنه
Promotion: Promote a team after winning a league from a certain degree to a higher level.	ترقية فريق بعد تفوّقه في دوري من درجة معيّنة لدرجة أعلى
Drop the Ball	ترك الكرة
Anti-Football	تركيز على الدفاع
Check Out	تسجيل الخروج
Check In	تسجيل الدخول
Scoring	تسجيل أهداف
Register	تسجيل بيانات
Hat Trick	تسجيل ثلاثة أهداف بوساطة لاعب واحد
Score a Brace	تسجيل ثنائية



Log out	تسجيل الخروج
Log in	تسجيل الدخول
Lodge an Appeal	تسجيل شكوى
Register / Score / Score a Goal	تسجيل هدف
Shot Off Target	تسديد خارج المرمى
Shot on Target	تسديد على المرمى
Clean Shot	تسديدة دون ملامسة
Overhead Shot	تسديدة من فوق الرأس
Volley	تسديدة هوائية
False Nine: an unconventional striker.	تسعة وهميّ: مهاجم غير تقليدي.
Receiving the Ball	تسلم الكرة
Settle the Protests	تسوية الاعتراض
Cheer	تشجيع بالهتاف
Group Formation	تشكيل مجموعة
Pyramid: Plan (2-3-5)	تشكيل هرميّ: خطة (2–3–5).
WM Formation	تشكيلة WM: تمثيل لخطة 3–2–2–3
Formation	تشكيلة اللاعبين
Buffet	تشكيلة طعام متعددة
Intercept	تصدٍ للكرة
Top the Group	تصدّر المجموعة
Lead	تصدّر بالنقاط
Save	تصدي الحارس للكرة
Violent Conduct	تصرّف خشن
Behave Badly	تصرّف سيء
Misconduct	تصرّف غير لائق
Muscle Stiffness	تصلّب العضلات
Final Classification	تصنيف نهائي
Shooting	تصويب الكرة تجاه المرمى
Banana Kick (curve)	تصويبة على شكل موزة (منحنى)



Chip Shot	تصويبة من فوق حارس المرمى
Photocopy / Xerox	تصوير مستندات
Miss the Ball	تضييع الكرة
Feign	تظاهر بإصابة
Scoreless Draw 0 – 0	التعادل السلبيّ 0 – 0
Equality of Marks	تعادل النقاط
Tied Game	تعادل سلبي
Tie	تعادل في النتيجة
Tie on Points	تعادل في النقاط
Possible Signings	تعاقدات محتملة
Ball Handling	تعامل مع الكرة
Alter a Decision	تعديل قرار
Suspend Play	تعليق اللعب
Suspended the Game	تعليق اللعبة
Suspend	تعليق مؤقت
Guidelines	تعليمات إرشاديّة
Live Coverage	تغطية حيّة
Cover Shadow	تغطية الظهر
Covering	تغطية للاعب
Double Coverage	تغطية مزدوجة
Zonal Marking	تغطية نطاقية
Beat a Player	تغلّب على لاعب
Change of Direction	تغيير الاتجاه
Change of Service	تغيير الإرسال
Cross Pass	تغيير الجناح
Changing of Pace or Speed	تغيير السرعة
Changing Courts	تغيير الملعب
Game Policy Change	تغيير سياسة اللعب
Exchange	تغيير عملة
Alter a Decision	تغيير قرار



Player Substitution	تغيير لاعب
Avoid Relegation	تفادي الهبوط
Match Details	تفاصيل المباراة
Away Goals Rule	تفضيل أهداف خارج أرضه
Tie on Place	تقاسم المراكز
Running With the Ball	تقدّم بالكرة
Edge	تقدّم شيئًا فشيئًا
Stay in Front	تقدّم في الصدارة
Ahead of the Count / Lead the Score	تقدّم في النتيجة
Lodge An	تقديم اعتراض
Making an Assist	تقديم مساعدة
Compactness	تقفيل الملعب (تقليل المسافة بين أقصى مهاجم وآخر مدافع للفريق نفسه).
Cramp	تقلص عضليّ
Close the Gap / Reducing the Gap	تقليص الفارق
Play Down	تقليل من الأهمية
Ball Techniques	تقنيات التحكّم بالكرة
Football Technologies	تقنيات كرة القدم
Starting Technique	تقنية البدء
New Technology	تقنية جديدة
Goal-line Technology	تقنية خط المرمى
Curl	تقوّس الكرة: ميلانها في اتجاهها بعد تسديدها.
Bend (Kick the ball curved)	تقويس الكرة (ركل الكرة منحنية)
Cup-tied	تقييد اللاعب في البطولة
Individual Tactics	تكتيكات فردية
Football Tactics	تكتيكات كرة القدم
Juggling (agility)	تلاعب بالكرة (خفة حركة)
Match Fixing	تلاعب بالنتائج
Take a Knock	تلقى ضربة قاسية
Suffer a Defeat	تلقي الهزيمة



Free Throw Practice	تمرّس على الرمية الحرّة
Medium Block	تمركز في اللعب باعتدال بين الهجوم والدفاع
Passing / Passing the Ball	تمرير الكرة
Chipped Pass	تمرير الكرة من فوق اللاعب المنافس
Sloppy Passing	تمرير بطيء
Back Pass	تمرير خلفيّ
Reverse Pass	تمرير عكسي
Backheel	تمرير كرة القدم باستخدام كعب القدم
Long Crosses	تمريرات طويلة
Short Passing	تمريرات قصيرة
Floor Pass	تمريرة أرضية
Push Pass	تمريرة ببطن القدم
Through Pass	تمريرة بينية
Telegraph a Pass	تمريرة تلغرافيّة معلومة الإرسال
Hook Pass	تمريرة خاطفة
Wall Pass	تمريرة خلف الحائط
Thread a Pass	تمريرة خيطيّة دقيقة للغاية
Long Pass	تمريرة طويلة
Cross / Cross Pass / Crossing Pass	تمريرة عرضية
Square Pass (A pass to the side)	تمريرة عريضة (تمريرة للجنبة)
Loose Pass	تمريرة غير دقيقة
Chip	تمريرة فوق المنافس
Chipped Pass	تمريرة فوقيّة
Short Pass	تمريرة قصيرة
Backheel	تمريرة كرة القدم بالكعب
Square Pass	تمريرة للاعب المجاور (تمريرة للجنبة)
Forward Pass / Lead Pass	تمريرة للأمام
Key Pass	تمريرة مفتاحيّة
Turnover	تمريرة مقطوعة
Crisp Pass	تمريرة نقيّة



Overhead Pass	تمريرة من فوق الرأس
Concede the Title	تنازل عن لقب
Conceding a Goal	تنازل عن هدف
Compete in the Final	تنافس في النهائيّ
Brush Aside	تنحى جانبًا
Penalty Shot	تهديف جزاء
Hook Shot	تهديف خاطف
Clean Shot	تهديف دون ملامسة الهدف
Underhand Shot	تهديف من أسفل (تسديدة مخادعة)
Shoulder Shot	تهديف من الكتف
Open Shot	تهديف ناجح دون ملامسة لوح الهدف
Chest Shot	تهديفة صدريّة
Play Down	تهوين من الأهمية
Social Communication	تواصل اجتماعيّ
Tap Up	تواصل مع لاعب الفريق الآخر
Distribute the Ball	توزيع الكرة
Stoppage / Interruption of Game	توقّف اللعب
Game is Stopped	توقّف اللعبة
Interruption of Play	توقّف المباراة
Winter Break	توقف شتويّ
Local Time	توقيت محليّ
Tiki-taka: style of play characterized by short passing and movement, on one touch, and maintaining possession.	تيكي تاكا: أسلوب لعب متميّز بالتمريرات القصيرة والحركة السريعة وعلى اللمسة الواحدة، مع المحافظة على استحواذ الكرة.





Second Yellow	ثاني صفراء
Twelveth	الثاني عشر
Culture of the Fans	ثقافة المشجّعين
Aplomb	ثقة بالنفس
Faith	ثقة تامة
One-third Offensive	الثلث الهجوميّ
Two Way	ثنائي الاتجاه
Double Pivot: Playing with two defensive axes.	ثنائي الارتكاز: اللعب بمحورين دفاعيين.
Fold	ثني الجسم للتخلص من ضربة



ج

Ball Boy	جامع الكرات
Right Side	الجانب الأيمن
Left Side	الجانب الأيسر
Defensive Side	الجانب الدفاعيّ
Match Schedule	جدول المباراة
Table of Results	جدول النتائج
Running With the Ball	جري بالكرة
Training Sessions	جلسات التدريب
Squat	جلسة القرفصاء
Crowd	جمهور المتفرجين
Inverted Winger	جناح عكسيّ
Central winger	جناح مركزيّ
Left Wing	جناح يسار
Right Wing	جناح يمين
Feeling	جو عام
Passport	جواز سفر
Sides of the Pitch	جوانب الملعب
Elimination Round	جولة الإقصاء
Classification Round	جولة التصنيف
First-round	جولة أولى
Next Round	جولة تالية
Second Round	جولة ثانية
Unbeaten Run	جولة غير مهزومة
Tie Break	جولة مصيرية



ح

Accident	حادث مفاجئ
Eleventh	الحادي عشر
Goalie / Goal Keeper / Goalkeeper	حارس المرمى
Weather	حالة الطقس
Team Event	حالة الفريق
Tatters	حالة يرثى لها
Linesman	حامل الراية
Record Holder	حامل الرقم القياسيّ
Ball Carrier	حامل الكرة
Titleholder / Title Holder	حامل اللقب
Officials	حاملو الراية
Goalkeeper	حامي الهدف
Wall	حائط الصد
Wall	حائط دفاعي
Wall	حائط من اللاعبين
Ticketing	حجز التذاكر
Book the Player	حجز اللاعب
Book a Place	حجز مكان
Minimum	حد أدنى
Maximum	حد أعلى / حد أقصى
Zoo	حديقة حيوان
Aqua Park	حديقة مائية



Golden Boot	حذاء ذهبيّ
Sneaker	حذاء رياضيّ
Football Boot	حذاء كرة القدم
Goalkeeping	حراسة المرمى
Psychological Warfare	حرب نفسيّة
Traffic	حركة السير
Quick Move	حركة سريعة
Surprise Package	حزمة مفاجآت
Compatible to Standards	حسب القوانين
Settle the Protests	حسم الاحتجاج
Title Decide	حسم اللقب
Tiebreaker	حسم مباراة بركلات الترجيح
Crowd	حشد جماهيريّ
Hoodoo	حظ عاثر
Hard Luck	حظًا موفقًا في المرة القادمة
Transfer Ban	حظر الانتقال
Touchline Ban (sent off)	حظر خط التماس (طرد)
Barbecue	حفلة شواء
Right of Appeal	حق الاعتراض
Handbags	حقائب اليد
Broadcasting Rights	حقوق البث
Knapsack	حقيبة الظهر
Handbag	حقيبة يد
Jury of Appeal	حكم استشاريّ
Referee is Far Away	الحكم بعيد
Judge (2)	حَكَم الجانب (2)
Linesman / Line Judge	حكم الخط
Referee / Chief Referee	حكم المباراة
Judge at the Finish	حكم النهاية
Referee	حكم الوسط



Referee	حكم أول
Umpire	حكم ثانِ
Fourth Official	حكم رابع
Chief Official	حَكَمُ رسميّ
Chief Umpire	حَكَمُ رئيس
Referee is Close	الحكم قريب
Assistant Referee	حَكَم مُساعد (حامل الراية)
Approved Referee	حَكَم معتمد
Referee is Watching	الحكم يشاهد
Swearing	حلف يمين
Goalmouth	حلق المرمى
Workshop	حلقة مناقشة
Cup Protector	حماية الكأس
Carrying the Ball	حمل الكرة





Out of Their Hands	خارج إرادتهم
Abroad	خارج البلاد
Away	خارج الديار
Off the Ball (Act player)	خارج الكرة (تصرّف لاعب)
Out of Form	خارج المستوى
Out Of Bounds	خارج الملعب
Out Of Time	خارج الوقت
Out of Their Hands	خارج عن أيديهم
Out of the Cup	خارج من مسابقة الكأس
Outside Left	خارج يسار
Outside Right	خارج يمين
Broke With Tradition	خالف التقاليد
Deceive the Opponent	خداع المنافس
Take a Break	خذ استراحة
Take One for the Team	خذ واحدة من أجل الفريق
Breach of the Rules	خرق القواعد
Coming Out	خروج الحارس من مرماه؛ لإبعاد كرة عن هدفه.
Player Exit	خروج لاعب
Bow Out	خروج من المنافسة
Loss by Points	خسارة بالنقاط
Unbelievable Loss	خسارة لا تصدق
Losing a Game	خسارة مباراة



Unnecessary Roughness	خشونة لا داعي لها
Points Deduction	خصم النقاط
White Line	خط أبيض
Starting Line	خط البداية
Sideline / Touchline / Touch Line	خط التماس: أحد الخطين الطوليين للملعب.
Penalty Line	خط الجزاء
Free Throw Line	خط الرمية الحرّة
Winning streak	خط الفوز
Goal Line	خط المرمى
Endline	خط النهاية
End Line / Finish Line	خط النهاية
Forward Line	خط الهجوم
Goal Line	خط الهدف
Centre Line / Half Way Line	خط الوسط
Forward Line	خط أماميّ
Byline	خط ثانويّ
Touch Line	خط جانبيّ
Flat Back Four	خط دفاع رباعيّ مستقيم
Defensive Line	خط دفاعيّ
Arabic Calligraphy	الخط العربيّ
Centre Line	خط منتصف الملعب
Goal Area Line	خط منطقة الهدف
Professional Foul	خطأ تكتيكيّ
Foul	خطأ جسيم
Error on	خطأ على
Unintentional Foul	خطأ غير متعمّد
Unintentional Foul	خطأ غير مقصود
Bad Mistake / Blunder / Major Penalty	خطأ فادح
Technical Foul	خطأ فنيّ



Intentional Foul / Intentionally Foul / Multiple Foul	خطأ متعدّد
Double Foul	خطأ مزدوج
Foul is Obvious	خطأ واضح
Fault	خطأ يسير
Letter	خطاب مكتوب
Starting Technique	خطة الانطلاق
Zona Mista: (In Italian) means: Mixed Zone.	خطة الزونا ميستا (بالإيطالية) تعني: المنطقة المختلطة.
Pattern of Play	خطة اللعب
Game Plan	خطة اللعبة
Attacking System	خطة الهجوم
Plan B	خطة ب
Tactical Plan	خطة تكتيكية
Defense Plan	خطة دفاعية
Secret Plan	خطة سريّة
Bounce Back	خطوة للخلف
Airlines	خطوط جويّة
Too Serious	خطيرة جدًا
Agility	خفة حركة
During the Transfer	خلال الانتقالات
During a Game	خلال المباراة
Create a Chance	خلق فرصة
Creating Space	خلق مساحات
Arab Gulf	الخليج العربيّ
Disappointed	خيبة أمل



د

In Bounds	داخل الملعب
Inside Left / Left Inside Forward	داخل يسار
Inside Right	داخل يمين
Centre Circle	دائرة الوسط
Centre Circle	دائرة مركزيّة
Centre Circle	دائرة منتصف الملعب
Dribble the Ball	دحرجة الكرة
Player Entry	دخول لاعب
Enter the Court / Enter the Stadium	دخول الملعب
Motorcycle	دراجة نارية
Bicycle	دراجة هوائية
Escalator	دَرَج (مُتَحَرِّك)
Temperatures	درجات الحرارة
First Class	درجة أولى
Business Class	درجة رجال الأعمال
Economy Class	درجة سياحية (اقتصادية)
Celsius	درجة مئويّة
Trophy	درع البطولة (لقب)
Call of the Competitors	دعوة المتنافسين
Left Guard	دفاع أيسر
Guarding Rear	دفاع خلفي
Bad Defending (Weak)	دفاع سيء (ضعيف)
Solid Defense	دفاع صلب
Man-to-man Defense	دفاع لاعب للاعب
Central Defender	دفاع وسط
Pushing	دفع الكرة على الأرض



Push an Opponent	دفع المنافس
Pushing the Opponent (Illegal)	دفع المنافس (خطأ)
Cash	الدفع نقدًا
Last Minutes	دقائق أخيرة
Precision Scoring	دقة التهديف
Last Minute	دقيقة أخيرة
Guide	دليل سياحيّ
Guidebook	دليل إرشادايّ
Round of 16	دور الـ16
Classification Round	دور الترتيب
Next Round	دور تال
Knockout Stage	دور خروج المغلوب
Semi Final	دور قبل النهائيّ
Semi-finalist	دور نصف النهائي
Round	دورة حول الملعب
Toilet (WC) Water Closet	دورة مياه
Champions League	دوري الأبطال
Premier League	الدوري الممتاز
Bundesliga	دوري كرة القدم الألمانيّ
Football League	دوري كرة القدم الإنجليزي
Host Country	دولة مستضيفة
Unchanged	دون تغيير
Below the Level of Expectation	دون مستوى التوقّع



ذ

Football Intelligence	**ذكاء كرويّ**
Two Way	**ذهاب وإياب**
Sportsman	**ذو روح رياضية**





Spearhead	رأس الحربة
Glancing Header	رأسية خاطفة
Towering Header	رأسية شاهقة
Flag	راية الحكم المُساعد
White Flag	راية بيضاء
Red Flag	راية حمراء
Corner Flag	راية ركنية
Aplomb	رباطة جأش
Quarter Final / Quarter-final Match	ربع النهائيّ
Player of the Match / Man of the Match	رجل المباراة
Man to Man	رَجُل لِرَجُل
Cruise to Victory	رحلة النصر
Flight	رحلة جوية
Backlash	ردّة فعل
Vanishing Spray	رذاذ متلاش
Ankle	رسغ القدم
Curtain Raiser	رفع الستار
Flag Raising	رفع العلم
Player Escort	رفيق اللاعب (مرافق)
Record	رقم قياسيّ
World Record	رقم قياسيّ عالميّ
Seal Dribble	ركضة الفقمة
Kick the Ball	ركل الكرة



Chipped Goal	ركل الكرة من فوق حارس المرمى
Kicking an Opponent	ركل المنافس
Penalty Shoot-out	ركلات الترجيح
Goal-kicks	ركلات المرمى
Free-kicks	ركلات حرة
Bicycle Kick: a player kicks an airborne ball rearward in midair. It is achieved by throwing the body backward up into the air.	ركلة ازدواجيّة / ضربة مَقَصِّيَّةٌ: يركل اللاعب الكرة محمولة جواً للخلف، ويتم تحقيق ذلك عن طريق دفع الجسم للخلف في الهواء.
Sprinting	ركض سريع
Scorpion Kick	ركلة العقرب
Instep Kick	ركلة بمشط القدم
Penalty Kick	ركلة جزاء
Direct Free Kick	ركلة حرّة مباشرة
Free Kick	ركلة حرّة
Defensive Shot	ركلة دفاعيّة
Heading the Ball	ركلة رأسية ضرب أو صد الكرة بالرأس
Corner Kick	ركلة ركنية
Corner Kick	ركلة زاوية
Overhead Kick	ركلة فوق مستوى الرأس
Rainbow Kick	ركلة قوس قزح
Goal Kick	ركلة مرمى
Scissor Kick	ركلة مقصيّة
Attacking Shot	ركلة هجوميّة
Park the Bus (get a lot of players behind the ball defensively)	ركن الحافلة (وقوف أكثر اللاعبين خلف الكرة بحالة دفاعية).
Diving	رمى حارس المرمى نفسه لمسك الكرة
Ball Throwing / Shoot	رمي الكرة
Multiple Throw	رمي متعدّد
Throw-in	رمية تماس
Throw-in	رمية جانبية

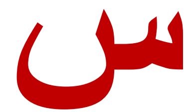


Penalty Throw	رمية جزاء
Free Throw	رمية حرّة
Corner Throw	رمية زاوية
Throw at Shoulder Height	رمية على مستوى الكتف
Hope Shot	رمية غير موجهة
Spirit of the Game	روح اللعبة
Competitive Spirit	روح المنافسة
Sportsmanship	روح رياضية
Team Sports	رياضة جماعية (فرق)
Athletic Sportsman	رياضيّ متمرّن
Captain (Player)	رئيس الفريق (لاعب)
Head Coach	رئيس المدرّبين



Penalty Corner	زاوية الجزاء
Corner of the Goal	زاوية الهدف
Far Corner	زاوية بعيدة
Acute Angle	زاوية حادّة
Shallow Angle	زاوية ضحلة
Narrow Angle	زاوية ضيقة
Dead Angle	زاوية ميّتة
League Leader	زعيم الدوريّ
Take the Lead	زمام المبادرة
Right Time	زمن صحيح
Teammate / Team Mate	زميل في الفريق
Swerving	زوغان بالكرة
Football Dress	زيّ كرة القدم
Uniform	زيّ موحّد





Field of Play / Playing Court	ساحة اللعب
Field / Playing Court	ساحة الملعب
Training Ground	ساحة تدريب
Athletic Field	ساحة رياضيّة
Official Game Clock	ساعة رسميّة للمباراة
Game Clock	ساعة اللعبة
Title Race	سباق اللقب
Final Race	سباق نهائي
Win-draw-loss Record	سجل الفوز والخسارة والتعادل
Head-to-head Record	سجل المواجهات
Unbeaten Record	سجل غير مهزوم
Score a Goal	سجّل هدفًا
Dragging the Ball	سحب الكرة
Close the Gap / Reducing the Gap	سد الفجوة
Inflicted	سدّدَ ضربةً
Pace	سرعة الخطى
Good Pace	سرعة جيدة
Pursuit	السعي وراء
Roof of Goal	سقف المرمى
Spill the Ball (keeper losing control of the ball)	سقوط الكرة (فقد الحارس السيطرة على الكرة)
Dive / Diving	سقوط مفتعل
Athletes Accommodation	سكن رياضيين
Labor Accommodation	سكن عمّال



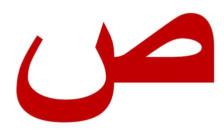
Players Accommodation	سكن لاعبين
Scudetto (Italian League)	سكوديتو (الدوري الإيطاليّ)
String of Games	سلسلة ألعاب
Second String	سلسلة ثانية
Succession	سلسلة متوالية
Violent Conduct	سلوك عنيف
Unsportsmanlike Conduct	سلوك غير رياضيّ
Unsportsmanlike Conduct	سلوك لا ينمّ عن روح رياضيّة
Traits of a Champion	سمات البطل
Misconduct	سوء سلوك
Transfer Window	سوق الانتقالات
Duty-free	السوق الحرة
Notorious	سيء السمعة
Taxi	سيارة أجرة
Ladies First	السيدات أولًا
Ball Control / Holding the Ball	سيطرة على الكرة
Attacks	سيطرة على الكرة بالصدر
Foot Trap	سيطرة على الكرة بالقدم
Control One's Opponent	سيطرة على المنافس
Control the Ball	سيطرة على الكرة
Selección (Spanish International Football Team)	سيليسيون (فريق كرة القدم الإسبانيّ الدوليّ)





Armband	شارة اليد
Goal Nets	شباك الهدف
Clean Sheets: Not receiving a goal in the match.	شباك نظيفة : عدم تلقي أي هدف في المباراة.
Centre Halfback / Centre-half	شبه الوسط
Left Fullback	شبه اليسار
Right Half	شبه يمين
Christmas Tree / plan 1-2-3-4	شجرة عيد الميلاد / خطة 4–3–2–1
Someone	شخص ما
Strong Character	شخصية قويّة
Creative Spark	شرارة إبداع
SIM Card	شريحة هاتف
Streak Scoring	شريط الأهداف
Official Emblem	الشعار الرسميّ
Beat	شقَّ طريقه
Studio	شقة صغيرة
Apartment hotel	شقة فندقية
Thank You	شكرًا لك
Appeal a Decision	شكوى ضد قرار
Nick	شن هجمات
Second Half of Extra Time	شوط إضافي ثان
First Half / First Half Time	شوط أول
Second Half Time	شوط ثان
Halves	شوطا المباراة





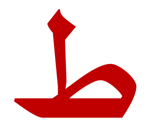
Runner-up Champion	صاحب المركز الثاني
Newly-promoted	صاعد حديثًا
Referee Whistle	صافرة الحكم
Final Whistle	صافرة النهاية
VIP Lounges	صالات كبار الشخصيات
Bus Terminal	صالة الحافلات
Indoor Hall	صالة داخلية (مغلقة)
Multi-purpose Hall	صالة متعددة الاستخدامات
Two-way Midfielder	صانع الألعاب
Playmaker	صانع لعب / محرّك اللعب
Block The Ball	صد الكرة
Season's Top	صدارة الموسم
Promotion	الصعود للقسم الأعلى مباشرة
Promotion and Relegation	صعود وهبوط
Traits of a Champion	صفات البطل
New Deal	صفقة جديدة
Assist	صناعة هدف: آخر تمريرة تقود للتسجيل.
Box (Penalty area)	صندوق (منطقة الجزاء) يقع أمام كل مرمى
Creates Chances	صنع الفرص
Created Goal	صنع هدفًا
Blip	صورة عابرة
Fishing	صيد السمك





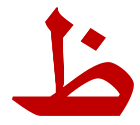
Self-control	ضبط النفس
Poach / Kicking the Ball	ضرب الكرة
Knocking On	ضرب الكرة باليد أو الذراع
Punch	ضرب بشدة
Hacking	ضرب ذراع المنافس بطرف اليد
Penalty Shoot-out	ضربات (ركلات) الجزاء الترجيحية
Indirect Free Kick	ضربة (ركلة) حرة غير مباشرة
Kickoff / Kick Off	ضربة البداية
Penalty Kick / Penalty Shootout / Penalty Shot	ضربة جزاء
Free Shot	ضربة حرّة
Sweet Strike	ضربة حلوة
Clip	ضربة خفيفة
Header / Bullet Header	ضربة رأس
Back Header	ضربة رأس خلفية
Corner Hit / Corner Shot	ضربة ركنية
Long Corner Kick	ضربة زاوية طويلة
Corner Hit	ضربة زاوية
Long Shot	ضربة طويلة
Technical Knockout	ضربة قاضية فنيّة
Bounce / Knock	ضربة قويّة
Goal Kick	ضربة مرمى
Defensive Pressure	ضغط دفاعيّ
Pressing Defense	ضغط على الدفاع
Pressing Counter	ضغط مضاد
Cut Down the Angle	ضيق الزاوية





Capacity	طاقة استيعابية
Dribble	طبطبة الكرة
Old-fashioned	طراز قديم
Knockdown	طرح أرضًا
Disqualification	طرد لاعب لمخالفته القوانين (حرمان)
Suspend a Player	طرد لاعب مؤقتًا
Dismiss a Player	طرد لاعبًا
Send Off	طرد من الملعب
Both Ends of the Stadium	طرفا الملعب
Highway	طريق سريع
Deadlock	طريق مسدود
Format of Play	طريقة اللعب
Acrobatic Performances	طريقة بهلوانيّة
Kit	طقم رسميّ: الزيّ الذي يمثّل الفريق أو المنتخب.
Whole Game	طول المباراة
Volley	طيران الكرة





Debut	ظهور لأول مرة
Sweeper	ظهير قشاش: يلعب خلف جميع المدافعين لتغطيتهم.
Wing Back	ظهير متقدّم



ع

Crossbar / Goal's Crossbar	عارضة المرمى: العمود الأفقي العلوي للمرمى.
Bar	عارضة أفقية
High Into the Air	عاليًا في الهواء
Too High	عالية جدًا
Cross the Ball	عبور الكرة
Pedestrian Crossing	عبور المشاة
Electronic Timing	عداد التوقيت الإلكترونيّ
Automatic Timing Device	عداد توقيت أوتوماتيكيّ
Kit	عدّة اللاعب
Disqualify	عدم الأهلية
Many of	العديد من
Ambulance	عربة إسعاف
Surprise Bid	عرض مفاجئ
Pinpoint Cross	عرضية دقيقة
Sliding Tackle	عرقلة الكرة
Tough Tackling	عرقلة صعبة
Football Fans	عشّاق كرة القدم
Lawn	عشب أخضر
Weekend	عطلة نهاية الأسبوع
Last Weekend's	عطلة نهاية الأسبوع الماضية
Very Well	عظيم جدًا
Seal a Deal	عقد صفقة



Misconduct Penalty	عقوبة سوء التصرّف
At All	على الإطلاق
At Stake	على المحك
On Paper	على الورق
At Stake	على حافة الخطر
On the Back of	على خلفية
Brink	على شفا
On the Verge	على وشك
Performance	عمل عظيم
Upright Gole Post	عمود المرمى
Spine	عمود فقريّ
Flag Post	عمود يحمل الراية الموجودة في ركن الملعب
Goal Posts	عمودا المرمى
Newspaper's Headlines	عناوين الصحف
Headlines	عناوين رأسيّة
Late Comeback	عودة متأخرة
Eye for Goal	عين على الهدف





Declaration Room	غرفة الإعلان
Media Broadcasting Rooms	غرف البث الإعلاميّ
Control Rooms	غرف التحكّم والسيطرة
Dressing Rooms	غرف تبديل الملابس
Prayer Room	غرفة صلاة
Changing Room / Locker Room	غرفة الملابس في الملاعب
Cover the Goal Area	غطاء لمنطقة الهدف
Fault	غلطة يسيرة
Compactness	غلق الملعب (تقليل المسافة بين أقصى مهاجم وآخر مدافع للفريق نفسه)
Unskilled	غير بارع
Non-Competitive	غير تنافسيّ
Unafraid	غير خائف
Unplayable	غير قابل للعب
Unable to Move	غير قادر على الحركة
Illegal	غير قانونيّ
Inept / Misfit	غير كفء
Misfiring	غير لائق
Unskilled	غير ماهر
Indirect	غير مباشرة
Unsure	غير متأكد
Unintentional	غير متعمد
Unexpected	غير متوقع
Unsettled	غير مستقر
Doubtful	غير مضمون
Ineligible	غير مؤهل
Illegal	غير نظاميّ



ف

Goal Average / Goal Difference	فارق الأهداف
Little Difference	فارق قليل
Desperate	فاقد الأمل
Talisman	فأل حسن
Goalmouth	فتحة المرمى
Half Time	فترة استراحة بين شوطي اللعبة
Interval	فترة الراحة بين الشوطين
Periods	فترتا المباراة
Offside Trap	فخ التسلل
Missed Chances	فرص ضائعة
Chance of Qualifying	فرصة التأهّل
Slow Opportunity	فرصة بطيئة
Scoring Opportunity	فرصة تهديف
Chance	فرصة سانحة لتسجيل هدف
Quick Break	فرصة سريعة
Tap-in	فرصة سهلة
Right Opportunity / Tide	فرصة مناسبة
Qualified Teams	الفرق المؤهلة
Amateur Teams	فرق الهواة
All Teams	الفرق كلّها
Competitive Teams	فرق متنافسة
Squad	فِرقة اللاعبين: مجموع اللاعبين المثلين لفريق معيّن.
Reserve Team	فريق احتياط
B-team	فريق احتياطيّ
Smaller Team	فريق أصغر
Weaker Team	فريق أضعف



Youth Team	فريق الشباب
Away Team	الفريق الضيف
Rival Team / Opposing Team	فريق منافس
Offensive Team	فريق مهاجم
Junior Team	فريق الناشئين
First Team	فريق أوّل في النادي: الفريق الأكبر سنًا، وصاحب الخبرة الأعلى، والممثل الأوّل للنادي.
Olympic Team	فريق أوليمبيّ
Champion Team	فريق بطل
Visiting Team	فريق زائر
Medical Team	فريق طبيّ
Winner Team	فريق فائز
Big Team	فريق كبير
Home Team	فريق محلّي
Defending Team / Defense Team	فريق مدافع
Underdog Team	فريق مرجّح للخسارة: الفريق صاحب الحظوظ الأقل في الفوز في المباراة.
Favorite	فريق مرجّح للفوز: الفريق صاحب الحظوظ الأعلى في الفوز في المباراة.
Hosting Team	فريق مضيف
Opposing Side	فريق مقابل
Rival Team	فريق منافس
Attacking Team	فريق مهاجم: الفريق الأكثر استحواذاً للكرة.
National Team	فريق وطنيّ
Fumble	فقد السيطرة
Lack of Confidence	فقدان الثقة
First Win	فوز أول
Win the Title	فوز باللقب
Forfeited	فوز بانسحاب الفريق المنافس
Win by Number of Goals	فوز بفارق الأهداف



Win by Number of Points	فوز بفارق النقاط
Win a Qualification Place	فوز بمركز مؤهل
Slam / Sweep	فوز ساحق
Win Ugly	فوز سخيف
Famous Win	فوز شهير
Over the Crossbar	فوق العارضة
In front	في الأمام
In the Back	في الخلف
In the Lead	في الصدارة
Ahead / On the Front Foot / Spearhead	في المقدمة
In the Back	في المؤخرة
Youth system	فئات سِنيّة
Age Group	فئات عمريّة
Later	فيما بعد
In the Grasp	في متناول اليد





Next is Better	قادم أفضل
Advantage Rule	قاعدة إعطاء الفرصة
Bosman Ruling: Named after the Belgian player Jean-Marc Bozeman, he allows the move to any other club after his contract with his team expires.	قانون بوزمان: سميّ بعد اللاعب البليجكيّ جان مارك بوزمان، وهو يسمح بالانتقال لأي ناد آخر بعد انتهاء عقده مع فريقه.
Designated Player Rule: A law permitting clubs to purchase a player, and to pay him in part or in full outside the club's budget allocated to the players.	قانون تمييز اللاعب: قانون يسمح للأندية بشراء لاعب، والدفع له جزئيًا أو كليًا خارج ميزانية النادي المخصصة للاعبين.
Team Captain	قائد الفريق
Captain (Player)	قائد الفريق (لاعب)
Left Post	القائم الأيسر
Right Post	القائم الأيمن
Near Post	القائم القريب
Goalposts	قائم المرمى
Goal Post	قائم الهدف
Far Post	قائم بعيد
Post	قائم رأسيّ للمرمى
Goal Posts	قائما المرمى
Team Roster	قائمة الفريق
List of Players	قائمة اللاعبين
Menu	قائمة طعام
Table Doesn’t Lie	قائمة لا تكذب
Catch	قبض على
Prior to the Match	قبل المباراة
Semifinal	قبل النهائيّ نصف النهائيّ (دور الأربعة)
Bounce Backa Bility	قدرة على العودة بقوة
Quick Feet	قدم سريعة



Shoot	قذف الكرة
Referee's Decision	قرار الحكم
Bad Decisions	قرارات سيئة
Matches Draw	قرعة المباريات
Preliminary Draw	قرعة تمهيديّة
Final Draw	قرعة نهائية
Close On Title	قريب من اللقب
Destiny	قضاء وقدر
Metro	قطار الأنفاق
Chop / Cut / Cutting / Tackling	قطع الكرة
Sliding Tackle	قطع الكرة بالتزحلق
Scissors Cut	قطع اللاعبين على شكل مقص
Sliced a Pass	قطع تمريرة
Dangerous Tackle	قطع كرة خطير
Side Tackle	قطع من الجانب
Interception	قطع التمريرة (اعتراضها)
Dispossessed	قُطِعت منه الكرة
Magnificent Leap	قفزة رائعة
Chest	قفص صدريّ
Center Back / Centre Half	قلب الدفاع
Central Forward	قلب الهجوم
Lack of Experience	قلة الخبرة
Unlucky	قليل الحظ
Satellite	قمر صناعيّ
Channel	قناة تلفزيونية
Laws of the Game	قوانين اللعبة
Rainbow	قوس المطر
Stalwart	قويّ البُنْيَة
Too Hard	قويّة جدًا
Gossip	القيل والقال



ك

Asian Nations Cup	كأس الأمم الأسيويّة
African Nations Cup	كأس الأمم الإفريقية
European Nations Cup	كأس الأمم الأوروبية
Trophy	كأس البطولة (لقب)
FIFA World Cup / World Cup	كأس العالم
Football World Cup	كأس العالم لكرة القدم
Club World Cup	كأس العالم للأندية
Women's World Cup	كأس العالم للسيدات
Confederations Cup	كأس القارات
European Cup	كأس أوروبا
Gold Cup	كأس ذهبية
He Was Caught Ball Watching	كان يشاهد (يترك مركزه)
Scapegoat	كبش فداء
Legal Shoulder / Shoulder Charge	كتف قانونيّ
Too Much	كثير جدًا
Lots of Concentration	كثير من التركيز
Earth	الكرة الأرضية
Forward Ball	كرة أماميّة
Through Ball	كرة بينية
Set Piece = Set-pieces	كرة ثابتة = كرات ثابتة
Free Ball	كرة حرّة
Ball out of play	كرة خارج اللعب
Ball out	كرة خارجة
Anti-Football	كرة دفاعيّة
Header	كرة رأسية
Total Football	كرة شاملة



Futsal	كرة الصالات (كرة القدم الخماسية)
Long Ball / Long Balls	كرة طويلة / كرات طويلة
High Ball / Volley	كرة عالية
Square Ball	كرة عريضة
Chip / Chipped Goal	كرة فوقيّة
Ball in play	كرة في الملعب
Standard Ball	كرة قانونيّة
Football	كرة قدم
Soccer	كرة القدم
American Football	كرة القدم الأمريكيّة
Rugby	كرة القدم الأمريكية للرجال (حمل الكرة باليدين) والتقدم بها.
English Football	كرة القدم الإنجليزيّة
European Football	كرة القدم الأوروبية
Freestyle Football	كرة قدم حرّة
Women's Football / Women's Soccer	كرة القدم النسائية
Moving Ball	كرة متحرّكة
Rolling Ball	كرة متدحرجة
Bounce Ball	كرة مرتدة
Ball in Play	كرة ملعوبة
Dead Ball	كرة ميّتة
Break a Tie	كسر التعادل
Break the Deadlock	كسر الجمود
Break Down a Defence	كسر الدفاع
Break a Hoodoo	كسر الشؤم
Broke Leg	كسر ساق
Unveil	كشف النقاب (عن حدث)
Everything	كل شيء
Both Sides	كلا الجانبين
Clasico / El Clásico	كلاسيكو: مباراة تجمع الغريمين برشلونة وريال مدريد.



Bad Words	**كلمات سيئة**
Be Sidelined	**كن جانبًا**
Be Ready / Be Prepared	**كن مستعدًا**
Cuauhtemiña: A dribbling named after the Mexican player Cuauhtemocblanco after two players surrounded him and skipped them by hooking the ball between his feet and jumping with it.	**كواوتمنيا: مراوغة سُميّت باسم اللاعب المكسيكيّ كواوتيموكبلانكو بعد أن حاصره لاعبان فتخطاهم بضم الكرة بين قدميه والقفز بها.**
KeepieUppie: Football skill in the air through the foot, knee, chest, shoulder and head, not allowing the ball to touch the ground for as long as possible.	**كيبي يوبي: مهارة ركل كرة القدم في الهواء عن طريق القدم والركبة والصدر والكتف والرأس، وعدم السماح للكرة بلمس الأرض لأطول وقت ممكن.**
How it Happened?	**كيف حدث ذلك؟**





Don’t Waste Time	لا تضيع الوقت
No Easy Games	لا توجد ألعاب سهلة
For	لأجل
No Turning Back / No Retreat	لا تراجع
No Losses	لا خسائر
None / Nil-nil	لا شيء
Nil (zero)	لا شيء (صفر)
Relentless	لا هوادة فيه
Shouldn’t	لا يجب
Never Gives Up	لا يستسلم
Not Playing Very Well	لا يلعب بشكل جيد
Can't Continue	لا يمكن الاستمرار
Can’t Win the Title	لا يمكن الفوز باللقب
Can’t Buy a Goal	لا يمكن شراء الهدف
Shouldn’t	لا ينبغي
Substitute Player	لاعب احتياط
Last Man	لاعب أخير
Main Player	لاعب أساسيّ
Selfish Player	لاعب أنانيّ
Stater	لاعب البداية
Center Player	لاعب الوسط
Center Back	لاعب الوسط عن الخط الخلفي
Left Forward	لاعب اليسار (من الخط الأمامي)
Left Back	لاعب اليسار (من الخط الخلفي)
Right Forward	لاعب اليمين (من الخط الأماميّ)
Right Back	لاعب اليمين (من الخط الخلفيّ)



Substitute / Substitute Player	لاعب بديل
Good Player	لاعب جيد
Halfback Player	لاعب خط الوسط (شبه)
Left Halfback	لاعب خط الوسط الأيسر
Right Halfback	لاعب خط الوسط الأيمن (شبه يمين)
Midfielder	لاعب خط وسط الملعب
Two-way Midfielder	لاعب خط وسط محوري
Defensive Midfielder	لاعب خط وسط مدافع
Dangerous Player	لاعب خطير
Central winger	لاعب خلف المهاجم
Defensive Player	لاعب دفاع
International Player	لاعب دوليّ
Athlete	لاعب رياضيّ
Main Player	لاعب رئيسيّ
Side Player = Sides Players	لاعب طرف = لاعبو أطراف
Left Halfback	لاعب شبه يسار
Unseeded Player	لاعب غير مصنّف
Disqualified Player	لاعب غير مؤهّل
Cutter	لاعب قاطع للكرة
Ball Player	لاعب كرة
Footballer / Football Player	لاعب كرة القدم
All Round Player	لاعب كل جولة
Creative Player / Players	لاعب مبدع = لاعبون مبدعون
Blocker	لاعب متصدٍ
Utility Player: (Joker).	لاعب متعدد المهام: (الجوكر).
Top Player	لاعب متميّز
Professional Player	لاعب محترف
Former Professional Player	لاعب محترف سابق
Dribbler	لاعب مراوغ يقود الكرة بمهارة
Post	لاعب مركزيّ



Target Player	لاعب مستهدَف
Famou Player	لاعب مشهور
Excluded Player	لاعب مطرود
Loaned Player	لاعب معار
All-round player	لاعب من جميع النّواحي
Opposing Player	لاعب منافس
Midfielder	لاعب منطقة الوسط من الملعب لربط الدفاع بالهجوم
Forward / Forwards	لاعب مهاجم = لاعبو الهجوم
Player's Main / Important Player	لاعب مهم
Flair player / players	لاعب موهوب = لاعبون موهوبون
Energetic Player	لاعب نشيط مفعم بالحيوية
Offensive Player	لاعب هجوم
Right Inside Forward	لاعب هجوم داخل اليمين
Target Player	لاعب هدف
Box to Box Midfielder: (Between the two boxes).	لاعب وسط متنقّل (بين الصندوقين).
Attacking Midfielder	لاعب وسط هجوميّ
Defensemen	لاعبو الدفاع
Midfielders	لاعبو المنتصف
Key Players	لاعبون أساسيون
Team Roster	لائحة أعضاء الفريق
Table a Bid	لائحة عرض (محاولة)
Table Doesn't Lie	لائحة لا تكذب
Referee Committee	لجنة التحكيم
Organizing Committee for FIFA Competitions	لجنة منظمة لمسابقات الفيفا
Last Gasp	لحظات أخيرة
Have Too Much	لديه الكثير
In Favor	لصالح
Good for the Club	لصالح النادي
Play the Ball	لعب الكرة

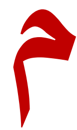


Heading	لعب الكرة بالرأس
Low Block	لعب بدفاع مُتراجع
Heroic Play	لعب بطوليّ
Low Block	لعب بعمق
Team's Build	لعب جماعيّ
Rough Play	لعب خشن
Play to the Whistle	لعب على الصافرة
Rough Play	لعب عنيف
In Play	لعب مستمر
Fair Play	لعب نظيف
Attacking Play / Offensive Play	لعب هجوميّ
Bigger Game	لعبة أكبر
Team Work	لعبة بروح الفريق الواحد
Next Game	لعبة تالية
Game Needs a Goal	لعبة تحتاج إلى هدف
Beautiful Game	لعبة جميلة
Dangerous Play	لعبة خطرة
International Game	لعبة دوليّة
Exciting Game	لعبة شائقة
Outdoor Game	لعبة في الهواء الطلق
Game in Hand	لعبة في متناول اليد
Upcoming Game	لعبة قادمة
Big Game	لعبة كبيرة
Soccer	لعبة كرة القدم
Ball Game	لعبة كروية
Tense Game	لعبة متوترة
Tense Game	لعبة مشدودة
Game of Two Halves	لعبة من نصفين
Pulsating Game (alive)	لعبة نابضة (حيّة)
One Game at a Time	لعبة واحدة في كل مرة



Foul Language	لغة بذيئة
Handwraps	لفّاف يدويّ
Title	لقب البطولة
World Title	لقب عالميّ
Didn’t Turn Up (didn’t perform as was expecting)	لم يحضر (لم يؤدِ ما كان متوقعًا منه)
Winless	لم يحقق أي فوز
Wasn’t Eenough	لم يكن كافيًا
Touching the Ball	لمس الكرة
Finishing	لمسات أخيرة
First Touch	لمسة أولى
One Touch	لمسة واحدة
Hand Ball	لمسة يد
Handball	لمس الكرة باليد
Deliberate Handball	لمسة يد متعمّدة
For the Benefit	لصلحة
Board	لوح الهدف
Results Board	لوحة النتائج
Backboard	لوحة الهدف
Scoring Sheet	لوحة تسجيل الأهداف
Scoreboard	لوحة تسجيل النتائج
Physical Fitness	لياقة بدينة
Not Honest	ليس صادقًا
Is n’t weak	ليس ضعيفًا
Not Very Powerful	ليس قويًا جدًا





Preseason	ما قبل الموسم
Last Game of the Season	مباراة أخيرة من الموسم
Opening Game	مباراة افتتاحيّة
Return Leg	مباراة الإياب
First Leg	مباراة الذهاب
Leg	مباراة الذهاب والعودة
Cup Match	مباراة الكأس
Whole Game	مباراة بأكملها
Round-Robin Game	مباراة تحد
Consolation Match / Third Place Match	مباراة تحديد المركز الثالث
Consolation Match	مباراة ترضية
Derby	مباراة تنافسية بين غريمين
Defensive Game	مباراة دفاعية
International Match	مباراة دوليّة
Official Match	مباراة رسمية
Mismatch	مباراة غير متكافئة
Outdoor Game	مباراة في الملاعب المكشوفة
Indoor Game	مباراة في ملعب مغلق
Interrupted Match	مباراة متوقفة
Exciting Match	مباراة مثيرة
Forfeited Game	مباراة محسومة بالانسحاب
Replay	مباراة معادة
Match That Had Many Thrills	مباراة مليئة بالإثارة
Final / Play-off Final	مباراة نهائية
Final Game of the Season	مباراة نهائيّة للموسم
Exhibition Game / Friendly /	مباراة وديّة



Friendly Match	
Group Matches	مباريات المجموعة
Elimination Tournament	مباريات تسقيطية
Preliminary Matches	مباريات تمهيديّة
Play-offs	مباريات حاسمة
Play-offs	مباريات ختاميّة
Play-offs	مباريات فاصلة
Games of Football	مباريات كرة القدم
Games in a Row / Successive Matches	مباريات متتالية
Amazing Matches	مباريات مذهلة
Qualifying Matches	مباريات مؤهلة (التصفيات)
Finals / Play-offs	مباريات نهائيّة
Disqualified Player	مبعد من اللعب
Administration Building	مبنى الإدارة الرياضيّ
Following / Follow the Ball	متابعة الكرة
Finalist	متأهل للتصفيات النهائية
Runners-up	المتسابق الثاني
League Leader	متصدّر الدوريّ
Receiver / Pass Receiver	متلقي الكرة
Title Contenders	متنافسون على اللقب
Compatible to Standards	متوافق مع المعايير
Goal Average	متوسط الأهداف
Centre Halfback	متوسط دفاع القلب
Mall	مجمع تجاريّ
Sports Complex	مجمّع رياضيّ
Group of Death	مجموعة الموت
Powerful Group	مجموعة قويّة
Selection	مجموعة مختارة
Host of Chances	مجموعة من الفرص
Additional Attempt	محاولة أخرى



Following	محاولة للحصول على كرة مرتدة
Surprise Bid	محاولة مفاجئة
Aggregate (Aggregate score)	محصّلة نهائيّة
Bus Station	محطة حافلات
Dangerous	محفوف بالخطر
Finish Judge	محكم النهاية
Venue	محل المنافسة
Shop	محل تجاريّ
Deen Disputed	محل نزاع
Seriously	محمل الجد
Holding Midfielder	محور دفاعيّ: (لاعب خط وسط).
Rules Infringement	مخالفة القواعد
Offence is Serious	مخالفة خطيرة
Left Fullback	مدافع أيسر
Right Guard / Right Fullback	مدافع أيمن
Left Back	مدافع اليسار (من الخط الخلفي)
Right Back	مدافع اليمين (من الخط الخلفيّ)
Half-back	مدافع جزئي
Hard Defender	مدافع صعب
Out-and-out Defender	مدافع قويّ
Center Half	مدافع محوريّ
Sweeper	مدافع مُخلّص
Squad Rotation System	مداورة اللاعبين
Period / Periods	مدة زمنية
Duration of the Game	مدة اللعبة
Duration of the Match	مدة المباراة
Prolonged	مدة طويلة
Athletic Coach	مدرّب رياضيّ
Head Coach	مدرّب رئيسيّ
Football Coach / Football Trainer	مدرّب كرة القدم



Spion Kop	مدرج في الملعب يكون عادة للمشجّعين المتعصبين.
Empty Stands	مدرجات خالية
Host Cities	مدن مستضيفة
Life Over	مدى الحياة
Mediano: A central midfielder; but with a defensive mindset.	ميديانو: لاعب وسط مركزي؛ لكن بعقلية دفاعية.
Team Manager	مدير الفريق
Director of Football / Sporting Director	مدير رياضيّ
Caretaker Manager	مدير فريق رياضيّ مؤقت: مدير تصريف أعمال
Coach	مدير فني للفريق
Manager	مدير نادي كرة قدم
Group Stages	مراحل المجموعة
Sport Reporter	مراسل رياضيّ
Sporting Facilities	مرافق رياضيّة
Linesman	مراقب خط
Ball Watching	مراقبة الكرة
Marking	مراقبة اللاعب المنافس
Marking an Opponent	مراقبة المنافس (ملازمته)
Man-to-man Marking	مراقبة فردية (رجُل لِرجُل).
Man to Man	مراقبة لاعب للاعب
Positions of Players	مراكز اللاعبين
Dribbling	مراوغة
Golden Square	مربع ذهبيّ
Again	مرة أخرى
Once	مرة واحدة
Top	مرتبة عليا
Transition Phase	مرحلة انتقالية
Preparatory Phase	مرحلة تحضيرية
Competitive Phase	مرحلة تنافسية
Groups Stage	مرحلة المجموعات



Knock Out / Knockout Stage	مرحلة خروج المغلوب
Substandard Performance	مردود سلبيّ
Guide	مرشد سياحيّ
Centre of Gravity	مركز الثقل
Centre Stage	مركز الصدارة
City Center (Market)	مركز المدينة (سوق)
Gym	مركز تدريب رياضيّ
Goal is Open	مرمى مفتوح
Trifle Matter	مسألة تافهة
Lottery	مسألة حظ
Disciplinary Matters	مسائل تأديبية
UEFA Competitions	مسابقات الاتحاد الأوروبي لكرة القدم
Single Elimination	مسابقة بنظام خروج الخاسر
Dominate the Game	مسار اللعبة
Personal Contact	مساس شخصيّ
Linesman	مساعد الحكم
Assistant Referee	مُساعد الحكَم (حامل الراية)
Right Inside Forward	مساعد الهجوم الأيمن
Assistant Coach	مُساعد مدرّب
Assist a Team	مساعدة الفريق
Linesmen	مساعدو الحكم
Long Way	مسافة بعيدة
Close Range	مسافة قريبة
Offensive Support	مساندة هجومية
Near Future	مستقبل قريب
Receiver / Pass Receiver	مستلم الكرة
Trend of the Play	مستوى اللعب
Scorer	مسجّل أهداف
Ball Catching / Catching / Held Ball / Holding the Ball	مسك الكرة



Holding the Opponent with the Hands (Illegal)	مسك المنافس باليدين (خطأ)
Intentionally Handling	مسك تعمدًا
Studs (boots)	مسمار الأحذية الرياضيّة
Contest	المشاركة في مباراة
Yob	مشاغب (سلوك عنيف)
Ball Watching	مشاهدة الكرة
Watch the Game	مشاهدة المباراة
Finalist	مشترك في مباراة نهائية
Football Fans	مشجعو كرة القدم
Hooligans	مشجعون همجيّون
Suspect	مشكوك فيه
Terrace	مصطبة جلوس
Offside Trap	مصيدة التسلل
Destiny of the Ggame	مصير اللعبة
Cafeteria	مطعم وجبات خفيفة
Dissent	معترض على قرار الحكم
Team Equipment	معدات الفريق
Work Rate	معدّل الجهد المبذول
Leave the Pitch	مغادرة الملعب
Leaving the Club	مغادرة النادي
Pleasant Surprise	مفاجأة سارّة
Cup Upsets	مفاجآت الكأس
Wide Open	مفتوح على مصراعيه
Handles of the Trophy (Ears)	مقابض الكأس (الأذنان)
Interview	مقابلة صحفية
Referee Assessor	مقيّم الحكَم
Venue	مكان المنافسة
Sportswear	ملابس رياضيّة
Covering	ملازمة لاعب منافس



Outside Training Playgrounds	ملاعب التدريب الخارجية
Training Fields	ملاعب تدريب
Sports Venues	ملاعب رياضيّة
Poster	ملصق إعلان
Training Ground	ملعب تدريب
Stadium / Playing Field	ملعب رياضيّ
Main Field / Main Stadium	ملعب رئيس
Main International Stadium	ملعب رئيس دوليّ
Waterlogged Pitch	ملعب غارق بالأمطار
Stadium	ملعب كبير
Pitch	ملعب كرة القدم
Football Field / Soccer-specific Stadium	ملعب كرة القدم
Outdoor Field of Play	ملعب مكشوف
Striking	ملفت للنظر
Co-ownership	ملكية مشتركة: اشتراك فريقين بامتلاك عقد لاعب واحد، مع تمثيله لواحد منهما.
Littered With Fouls (game)	مليئة بالأخطاء (لعبة)
Promenade	ممشى متنزّه
No Smoking	ممنوع التدخين
No Entry	ممنوع الدخول
No Parking	ممنوع الوقوف
Probably	من المرجّح
Through	من خلال
Unlikely	من غير المرجح
From my Point	من وجهة نظري
Pushover	منافس سهل
Tough Opponent	منافس صعب
Pushover / Weak Opposition	منافس ضعيف
Tough Opponent	منافس قويّ



Local Rival	منافس محليّ
Knock-out Competitions	منافسات إقصائية
Sports Rivalries	منافسات رياضيّة
International Competition	منافسة دولية
Hard Compete	منافسة صعبة
Final COMPETITION	منافسة نهائية
Jockeying	مناورة المدافع في البقاء بين المهاجم والهدف.
Ground Pass / Floor Pass	مناولة أرضيـة
Passing the Ball	مناولة الكرة
Tow-Hand Underhand Pass	مناولة بكلتا اليدين
Head Level Pass	مناولة بمستوى الرأس
Tap Pass	مناولة بنقر الكرة
Blind Pass	مناولة تمويهيّة
Line Pass / Sidearm Pass	مناولة جانبية
Underhand Pass	مناولة سفلية (تمريرة مخادعة)
Chest Pass	مناولة صدريّة
Long Pass	مناولة طويلة
Lob Pass	مناولة عالية من فوق الرأس
Blind Pass	مناولة عمياء
Short Pass	مناولة قصيرة
Reverse Pass	مناولة للوراء
Bounce Pass	مناولة مرتدة
Smooth Pass	مناولة مريحة
Around the Back Pass	مناولة من خلف الظهر
Over the Shoulder Pass	مناولة من فوق الكتف
Air Pass	مناولة هوائية
Health Resort	منتجع صحيّ
National Team	المنتخب الوطنيّ
Mid-week	منتصف الأسبوع
Midnight	منتصف الليل



Midfield	منتصف الملعب
Sports Venues	منشآت رياضيّة
Rebound Area	منطقة ارتداد وتراجع
Danger Area	منطقة الخطر
Zone Defence	منطقة الدفاع
Course Area	منطقة الدورة (الشوط)
Free Throw Area	منطقة الرمية الحرّة
Corner Area	منطقة الزاوية
Course Area	منطقة السباق (الشوط)
Playing Area / Zone Play	منطقة اللعب
Smoking Area	منطقة المدخنين
Goal Area	منطقة المرمى
Playing Area	منطقة الملعب
Relegation Zone	منطقة الهبوط
Goal Area	منطقة الهدف
Behind the Defender	منطقة خلف الدفاع
Corner Area	منطقة ركنية
Penalty Area	منطقة ضربة الجزاء الواقعة أمام كل مرمى
Technical Area	منطقة فنية
Goal Area of the Opponent	منطقة هدف الفريق الآخر
Landscape	منظر طبيعي
Center Forward	مهاجم القلب
Center Forward	مهاجم الوسط لاعب الوسط من الخط الأمامي
Left Forward	مهاجم اليسار (من الخط الأمامي)
Right Forward	مهاجم اليمين (من الخط الأماميّ)
Nine and a Half	مهاجم تسعة ونصف
Second Striker	مهاجم ثان
Open	مهاجم حر
Attacking Midfielder	مهاجم خط وسط
Out-and-out Striker	مهاجم قويّ

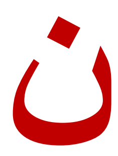


Offensive Player	مهاجم متقدّم
Attacker	مهاجم مستحوذ على الكرة
Highly Skilled	مهارة عالية
Windward	مهب الريح
Time Out in Case of Injury	مهلة في حالة إصابة لاعب
Showdown	مواجهة حاسمة
Athletic Meeting	مواجهة رياضيّة
Violent Tackle	مواجهة عنيفة
Human Resources	موارد بشرية
Press Conference.	مؤتمر صحفيّ
Charities	مؤسسات خيريّة
New Season	موسم جديد
Season	موسم رياضيّ
Next Season	موسم قادم
Last Season	موسم ماض
Perfect Season	موسم مثاليّ
Domestic Association Football Season	موسم محليّ لكرة القدم
Next Season	موسم مقبل
Doubtful	موضع شك
Next Appointment	موعد قادم
New Appointment	موعد جديد
Deadline-day	موعد نهائيّ
Additional Timekeeper	مؤقّت إضافيّ
Chief Timekeeper	مؤقت رسميّ
Website	موقع إلكترونيّ
Bus Stop	موقف حافلات
Car Park	موقف سيارات
Suspended	موقوف من اللعب
Suspended	موقوف من النادي



Semifinalist	مؤهل لنصف النهائيّ
Mineral Water	مياه معدنية
Gold Medal	ميدالية ذهبيّة
Field of Play	ميدان المنافسة
Olympic Course	ميدان أولمبيّ
Jetty	ميناء صغير





Health Club / Spa	نادٍ صحيّ
Big Club	نادٍ كبير
League Club	نادي الدوري
Club of the Century	نادي القرن
Yo-yo Club	نادي اليويو الذي يهبط سريعاً فور صعوده للدرجة الممتازة
football Club	نادي كرة قدم
Centenary Club	نادي مئوي
Poor Results	نتائج سيئة
Poor Results	نتائج ضعيفة
Tie Score	نتيجة التعادل
Intermediate Result	نتيجة الشوط الأول
Good Result	نتيجة جيدة
Bad Result	نتيجة سيئة
Result is not Known	نتيجة غير معروفة
Result of a Match Unexpected	نتيجة مباراة غير متوقعة
Score	نتيجة مباراة كرة قدم
Result of a Match Surprising	نتيجة مباراة مفاجئة
Expected Result	نتيجة متوقعّة
Final Score	نتيجة نهائية
Star	نجم رياضيّ
Superstar	نجم فوق العادة
Soccer Star	نجم كرة القدم
We Need a Clean Sheet	نريد شباكاً نظيفة
Percentage	نسبة مؤية
National Anthem	نشيد وطنيّ
Half of the Field	نصف الساحة



Half Court	نصف الملعب
Half-chance	نصف فرصة
Hygiene	نظافة صحيّة
Protocol	نظام المراسم
Timeout	نفد الوقت
Flick	نفض الغبار
Football Pundits	نقّاد كرة القدم
Classification Points	نقاط الترتيب
Classification Points	نقاط التصنيف
Weaknesses	نقاط الضعف
Strength Point	نقاط القوة
Equal Points	نقاط متساوية
Knock	نقد لاذع
Tapping / Tapping the Ball	نقر الكرة
Numerical Inferiority	نقص عدديّ
Overturn a Decision	نقض قرار
Start Zone	نقطة الانطلاق
Penalty Spot	نقطة الجزاء
Corner Point	نقطة الزاوية
Springboard for Attack	نقطة انطلاق للهجوم
Goal / Goals	نقطة تسجيل من قبل أحد اللاعبين في مرمى الفريق الآخر / أهداف
Center Spot	نقطة مركز اللعب
Center Spot	نقطة منتصف الملعب
Lifestyle	نمط حياة
End of the Half	نهاية الشوط
End of the Game	نهاية اللعبة
End of the Bout	نهاية المباراة
End of Set	نهاية المجموعة
End of the Season	نهاية الموسم



Good Finish	نهاية جيدة
Poor Finish	نهاية سيئة
Exciting Finish	نهاية مثيرة
World Cup Finals	نهائيات كأس العالم
Bounce	نهض بسرعة



هـ

Slump	هبوط مفاجئ
Relegation	هبوط: إنزال فريق بعد إخفاقه في دوري من درجة لدرجة أقل.
Inside Attack	هجمة داخلية
Delayed Offence	هجوم بطيء
Counterattack	هجوم مضاد
Counter Attack	هجوم مضاد / هجمة مرتدة
Right Drive	هجوم من اليمين
Top Scorer	هدّاف الأعلى نقاطًا
Last-gasp Goal	هدف آخر لحظة
Equalizer / Tying Goal	هدف التعادل
Last-minute Goal	هدف اللحظة الأخيرة
Empty net Goal	هدف المرمى الخالي
Opponents' Goal	هدف المنافس
Sudden Death	هدف الموت
Goal of the Season	هدف الموسم
First Goal	هدف أول
Olympic Goal	هدف أولبيّ / هدف أوليمبك: هدف يُسجّل من ركلة ركنية.
Away Goal	هدف بعيد
Wrong Goal	هدف خاطئ: عندما يسجّل اللاعب هدفًا في مرمى فريقه عن طريق الخطأ.
Own Goal	هدف ذاتي: عندما يسجّل اللاعب هدفًا في مرمى فريقه عن طريق الخطأ.
Golden Goal	هدف ذهبيّ
Penalty Goal	هدف ركلة جزاء
Soft Goal	هدف سهل



Shocking Goal	هدف صادم
Own Goal	هدف عكسي: عندما يسجّل اللاعب هدفًا في مرمى فريقه عن طريق الخطأ.
Uncertain Goal	هدف غير مؤكد
Breakaway Goal	هدف فاصل
Silver Goal	هدف فضيّ
Own Goal	هدف في مرماه: عندما يسجّل اللاعب هدفًا في مرمى فريقه عن طريق الخطأ.
Breakaway Goal	هدف قاطع
Early Goal	هدف مبكّر
Achieved Goal	هدف محقق
Target	هدف مرمى
Sudden Death	هدف مفاجئ
Disallowed Goal	هدف ملغيّ
Field Goal	هدف من الساحة
Tap-in	هدف من مسافة قصيرة
Lull	هدوء مؤقّت
Consecutive Losses	هزائم متتالية
Thrashing	هزيمة ساحقة
Thump a Team	هزيمة ساحقة متكررة
Heavy Defeat	هزيمة شديدة
Rainfall	هطول الأمطار
Refereeing Corps	هيئة التحكيم
Team Structure	هيكل الفريق



و

One-two	واحد–اثنان: هو تعبير شائع عن تبادل الكرة بين لاعِبَين زميلين من فريق واحد، والركض بها لتخطي لاعبي المنافس.
Wide (a shot missing the goal)	واسعة (تسديدة أخطأت المرمى)
Finisher	واضع اللمسة الأخيرة
Kneepad / Knee Pads / Knee Supprter	واقي الركبة
Shinguards / Leg Guard	واقي الساق
Fast Food	وجبة سريعة
New Faces	وجوه جديدة
Sports Media	وسائل إعلام رياضيّة
City Center (Market)	وسط المدينة (سوق)
Midfield	وسط الملعب
High block	وضع الدفاع لفريق معيّن
On Offense	وضع الهجوم
Under Fire	وضع حرج
Arab world	الوطن العربيّ
Full Time	وقت أصلي
Additional Time / Extra Time / Overtime / Over Time	وقت إضافيّ
Injury Time	وقت الإصابة (وقت إضافي)
Closing Time	وقت الإغلاق
Starting Time	وقت الانطلاق
Stoppage Time	وقت محتسب بدل الضائع
Intermediate Time / Timeout / Time Out	وقت مستقطع
Charged Time-out	وقت مستقطع محتسب
Added Time / Extra Period	وقت مضاف





Oh My God	يا إلهي
What a pity	يا خسارة
Man ON	يا رجل (تحذير للاعب من منافس)
Oh God	يا سلام
What a pity	يا للأسف
Come From Behind	يأتي من الخلف
He Was Caught Ball Watching	يتابع الكرة (يترك مركزه)
Marking	يتابع اللاعب كظله
Receive the Ball	يتسلّم الكرة
He Needs to Hug the Line	يحتاج أن يحضن الخط
Trap	يحجز الكرة
Score Goals	يحرز أهدافًا
Steal	يخطف الكرة
One Hand	يد واحدة
Deserves to Win	يستحق الفوز
Close Him Down	يضغط عليه
Cut Down the Angle	يغلق الزاوية
Steal	يقطع الكرة
Close Him Down	يقفل عليه
Marking	يمسك اللاعب (يلازمه)
Rest Day	يوم استراحة
Inaugural Day	يوم الافتتاح
Inaugural Day	يوم التدشين
Match Day	يوم المباراة



القسم الثالث

المختصرات والإيجازات

Section three

Abbreviations



A

AFC	Asian Football Confederation	الاتحاد الآسيوي لكرة القدم
AGCFF	Arab Gulf Cup Football Federation	اتحاد كأس الخليج العربي لكرة القدم
ATM	Automatic Teller Machine	جهاز الصرف الآلي
A.D.	Anno Domini	بعد الميلاد
AM	Ante Meridiem	قبل الظهر
Apr	April	أبريل / نيسان / أفريل
Aug	August	أغسطس/آب/أوت/غشت/أغشت

B

B.C.	Before Christ	قبل الميلاد

C

CAF	Confederation Africana De Football Confederation of African Football	الاتحاد الأفريقي لكرة القدم
CAM	Central Attacking Midfielder	صانع ألعاب
CB	Center Back	قلب الدفاع
CDM	Center Defensive Midfielder	لاعب خط وسط مدافع
CF	Club Football	فريق كرة قدم / نادي كرة قدم
CF	Center Forward	مهاجم متأخر
CM	Center Midfielder	لاعب خط وسط
CONCACAF	Confederacion Notre-Centro-Americana Y del Caribe de Football	كونكاكاف اتحاد أمريكا الشمالية والوسطى ومنطقة الكاريبي لكرة القدم
CONMEBOL CSF	Confederacion Sudamericana de Football	كونميبول اتحاد أمريكا الجنوبية لكرة القدم

D

Dr	Doctor	دكتور
Dec	December	ديسمبر/كانون الأول/دجنبر/دجمبر



E

Eng	Engineer	مهندس

F

FA	Football Association	الاتحاد الإنجليزيّ لكرة القدم
FA Cup	Football Association Cup	كأس الاتحاد الإنجليزيّ
FC	Football Club	فريق كرة قدم / نادي كرة قدم
FIFA	Football International Federation Association	فيفا الاتحاد الدولي لكرة القدم
Fri	Friday	الجمعة
Feb	February	فبراير / شباط / فيفري

G

GCC	Gulf Cooperation Council	مجلس التعاون الخليجيّ
GK	Goal Keeper	حارس مرمى

I

ID	Identification Document	بطاقة شخصية
IFAB	International Football Association Board	المجلس الدولي لكرة القدم

J

Jan	January	يناير / كانون الثاني / جانفي
Jun	June	يونيو / حزيران / جوان
Jul	July	يوليو / تموز / جويلية / يوليوز

K

K	OK	حسنًا

L

LB	Left Back	الظهير الأيسر
LF	Left Forward	مهاجم أيسر
LM	Left Midfielder	وسط أيسر



LW	Left Wing	جناح أيسر
LWB	Left Wing Back	ظهير الجناح الأيسر

M

MLS	Major League Soccer	دوري النخبة الأمريكي لكرة القدم
Mon	Monday	الإثنين
Mr	Mister	سيد
Mrs	Mistress	سيدة
Ms	Miss	آنسة
Mar	March	مارس / آذار / ماي
May	May	مايو / أيار

N

No	Number	رقم
Nov	November	نوفمبر / تشرين الثاني / نونبر

O

OFC	Oceania Football Confederation	اتحاد أوقيانوسيا الاتحاد الاقيانوسي لكرة القدم

P

Pro	Professional	لاعب محترف
PM	Post Meridiem	بعد الظهر

Q

QFA	Qatar Football Association	الاتحاد القطري لكرة القدم
QSL	Qatar Stars League	دوري نجوم قطر

R

RB	Right Back	الظهير الأيمن
Ref	Referee	الحكم
RF	Right Forward	مهاجم أيمن
RM	Right Midfielder	وسط يمين



RW	Right Wing	جناح أيمن
RWB	Right Wing Back	ظهير الجناح الأيمن

O

O.G	Own Goal	هدف على فريقه
Oct	October	أكتوبر / تشرين الأول

S

SAFF	South Asian Football Federation	اتحاد جنوب آسيا لكرة القدم
Sat	Saturday	السبت
SC	Soccer Club	نادي كرة قدم
ST	Striker	مهاجم / الهجوم
St	Street	شارع
Sun	Sunday	الأحد
Sep	September	سبتمبر / أيلول / شتنبر / شتمبر

T

Thu	Thursday	الخميس
Tue	Tuesday	الثلاثاء

U

UAFA	Union of Arab Football Associations	الاتحاد العربي لكرة القدم
UEFA	Union of European Football Associations	الاتحاد الأوروبي لكرة القدم
UNAF	Union of North African Football Federations	اتحاد شمال أفريقيا لكرة القدم

V

VAR	Video Assistant Referee	التحكيم بالصورة المرئية
Vs	VERSUS	مقابل

W

WAGs	High-profile Wives & Girlfriends of Players	زوجات وصديقات اللاعبين البارزين
WAFF	West Asian Football Federation	اتحاد غرب آسيا لكرة القدم



Wed	Wednesday	الأربعاء
WFFA	The World Freestyle Football Association	الاتحاد العالمي لكرة القدم الحرة

X

XI	Team (11)	فريق (11)
XG	Expected Goals	الأهداف المتوقعة

Y

YW	You’re welcome	مرحبًا بك

القسم الرابع

الأرقام والأعداد

Section four

number and figures



0

0	Zero	صفر
0-0	Nil-nil	صفر–صفر

1

I	One	واحد
1	Goalkeeper	حارس المرمى
1-1	One-on-one:Player to Player Face to Face	واحد على واحد: لاعب يقابل لاعبًا وجهًا لوجه
1-1	One Each	واحد كل
1 - 3 – 1	One_three_one Zone	نظام دفاعي
2 - 1	One-two (Type of Pass)	واحد اثنان: (نوع من التمرير) بتبادل الكرة بين لاعِبَين من فريق واحد، والركض بها لتخطي لاعبي الفريق المنافس.

2

II	Two	اثنان
2	Right Defender	المدافع الأيمن
2	Full Backs (Left and Right)	الظهير الأيمن والأيسر
5-3–2	Pyramid Plan for Midfield Players	الخطة الهرميّة للاعبي خط الوسط
2	Two-horse Race	تنافس بين حصانين (فريقين)
1 -2	2 On 1 Break	هجوم اثنين على واحد
2 – 1 – 2	Tow-one_two Zone	نظام دفاعي
2 – 3	Tow-three Zone	نظام دفاعي

3

III	Three	ثلاثة
3	Left-back Player	لاعب الظهير الأيسر
3	Hat Trick	ثلاثية
3	Third	ثلث / الثالث



3 - 1	3 On 1 Break	هجوم ثلاثة على واحد
3 - 2	3 On 2 Break	هجوم ثلاثة على اثنين
3	Three-second Rule	قاعدة الثلاث ثواني
3 - 2	Three-two Zone	نظام دفاعي
3-2-2-3	WM Formation	تشكيلة WM
3-2-3-2	Model More Fluid	نموذج أكثر مرونة
3 – 4 - 3	Offensive Formation	تشكيل هجوميّ
3 – 5 - 2	Defensive Formation	تشكيل دفاعيّ

4

IV	Four	أربعة
4	Center-back Player	لاعب قلب الدفاع
4	Last Four (semi-final)	آخر أربعة (قبل النهائي)
4	Super Hat Trick	رباعية (سوبر)
4-1-2-1-2	Formation Tight	تشكيل ضيّق
4 - 2	Four-Two Zone Defense	نظام دفاعيّ اثنان أربعة
4-2-3-1	Defensive Formation	تشكيل دفاعيّ
4 – 2 - 4	4 Defenders 2 Midfielders 4 Forwards	4 مدافعون 2 وسط 4 هجوم
4 – 3 – 2 - 1	Christmas Tree	شجرة عيد الميلاد
4 - 3 – 3	4 Defenders 3 Midfielders 3 Forwards	4 مدافعون 3 وسط 3 هجوم
4 – 4 – 2	4 Defenders 4 Midfielders 2 Forwards	4 مدافعون 4 وسط 2 هجوم
4 – 5 - 1	Defensive Formation	تشكيل دفاعيّ

5

V	Five	خمسة



5	Center-back Player	لاعب قلب الدفاع
5	Five-Man Defense	تشكيلة دفاعية من خمسة لاعبين
5	Mega Hat-trick	خماسية
5 - 1	Five-Man Defense	دفاع
5 – 3 - 2	Defensive Formation	تشكيل دفاعيّ
5 – 4 - 1	Defensive Formation	تشكيل دفاعيّ

6

VI	Six	ستة
6	Defense / Defending Midfielder	الدفاع / لاعب خط وسط مدافع
6	Double hat-trick	سداسية (ثلاثيتان) (دبل)
6-2-2	Six defenders, Two Mediators, and Two Forwards.	ستة مدافعين، ووسطان، ومهاجمان.

7

VII	Seven	سبعة
7	Right Midfielder / Winger	لاعب خط الوسط الأيمن / الجناح
7	Sevenfold (hat-trick)	سباعية (أهداف)
7-2-1	One Defender, Two Midfielders and Seven Forwards.	مدافع واحد، ولاعبا خط وسط، وسبعة مهاجمين.

8

VIII	Eight	ثمانية
8	Advancing Figure of Eight	الجري بالكرة على شكل رقم 8 بالإنجليزية
8	Midfield Player	لاعب خط الوسط
8	Octagonal (hat-trick)	المثمّن (أهداف)

9

IX	Nine	تسعة
9	False Nine	التسعة الوهمي / تسعة كاذبة لاعب يتمركز كرقم ٩ (رأس حربة) لكنه لا يلتزم بمركزه، ويتراجع كثيرًا لوسط الملعب جاذبًا معه



		مدافعين الفريق المنافس، ويسهم في خلق الهجمات، وصناعة الأهداف.
9.5	Nine and a Half	مهاجم تسعة ونصف: تسمية تعود لنوع معيّن من اللاعبين وليس لمركز، ويتميز هذا اللاعب بأنه ليس هدّاف متخصص أو صانع لعب متخصص، بل مزيج من الاثنين.
9	The Striker	المهاجم
9	Triple Hat-trick	ثلاثية (مضاعفة ثلاث مرات)

10

X	Ten	عشرة
10	Playmaker	صانع ألعاب: هذا الرقم يرتديه دوماً اللاعب المميز، والأكثر مهارة بين زملائه.
10	Striker is a Midfielder	مهاجم لاعب خط وسط
10	Play With Ten Men Players	اللعب بعشرة لاعبين

11

XI	Eleven	أحد عشر
11	Football Team (11 Players)	فريق كرة القدم (11 لاعبًا)
11	Left Midfielder / Winger	لاعب خط الوسط اليسار / الجناح

12

XII	Twelve	اثنا عشر
12	Twelfth Man	الجمهور المشجع لفريقه



القسم الخامس

الرياضة القَطَرِيّة

Section five

Qatari sports



Qatari Logos	شعارات قطريّة
Community Sports	الرياضة المجتمعيّة
Sport For Life	الرياضة من أجل الحياة
Sports Institutions in Qatar	**مؤسسات رياضيّة في قطر**
Qatar Football Association	الاتحاد القطريّ لكرة القدم
Qatar Sports for All Federation	الاتحاد القطري للرياضة للجميع
Aspire Academy	أكاديمية أسباير
Qatar Olympic Academy	الأكاديمية الأولمبية القطرية
Qatar Olympic Committee	اللجنة الأولمبية القطرية
Qatar Women's Sport Committee	لجنة رياضة المرأة القطرية
Athlete Development Pathway 'Be an Athlete'	مسار بناء الرياضيين "كن رياضي"
Ministry of Sports and Youth	وزارة الرياضة والشباب
Sporting Events	**المناسبات الرياضيّة**
365 Active	برنامج 365 يوم نشاط
School Olympic Program	البرنامج الأولبيّ المدرسيّ
National Sports Day	اليوم الرياضي للدولة
World Cup stadiums in Qatar 2022	**استادات كأس العالم في قطر 2022**
Al Rayyan stadium	استاد أحمد بن علي
Al Bayt Stadium	استاد البيت
Al Thumama Stadium	استاد الثمامة
Al Janoub Stadium	استاد الجنوب
Education City Stadium	استاد المدينة التعليميّة
Khalifa International Stadium / National Stadium	استاد خليفة الدولي / الملعب الوطني
974 Stadium	استاد 974
Lusail Stadium	استاد لوسيل



Football Stadiums in Qatar	ملاعب كرة القدم في قطر
Ahmed bin Ali Stadium	ملعب أحمد بن علي
Al Kharaitiyat Stadium	ملعب الخريطيّات
Doha Stadium	ملعب الدّوحة
Doha Sports Stadium	ملعب الدّوحة الرياضيّ
Al Sailiya Stadium	ملعب السيليّة
Al Gharrafa Stadium	ملعب الغرّافة
Al-Markhiya Stadium	ملعب المرخيّة
Al Arabi Sports Club Stadium	ملعب النادي العربيّ الرياضيّ
Thani bin Jassim Stadium	ملعب ثاني بن جاسم
Jassim bin Hamad Stadium	ملعب جاسم بن حمد
Qatar University Stadium	ملعب جامعة قطر
Grand Hamad Stadium	ملعب حمد الكبير
Hamad bin Khalifa Stadium	ملعب حمد بن خليفة
Suheim bin Hamad Stadium	ملعب سحيم بن حمد
Saoud bin Abdulrahman Stadium	ملعب سعود بن عبدالرحمن
Abdullah bin Khalifa Stadium	ملعب عبد اللّه بن خليفة
Al Ahli SC Stadium	ملعب نادي الأهلي الرياضيّ
Al Khor SC Stadium	ملعب نادي الخور الرياضيّ
Duhail SC Stadium	ملعب نادي الدّحيل الرياضيّ
Al Shamal SC Stadium	ملعب نادي الشّمال الرياضيّ
Qatar SC Stadium	ملعب نادي قطر الرياضيّ
National Football Teams in Qatar	منتخبات كرة القدم الوطنية في قطر
Qatar National Team / First National Team	فريق قطر الوطنيّ / الفريق الأول الوطنيّ
U-17 National Team	المنتخب الوطني تحت سن 17
U-19 National Team	المنتخب الوطني تحت سن 19
U-23 National Team	المنتخب الوطني تحت سن 23
Futsal National Team	المنتخب الوطنيّ لكرة الصالات



Sports Clubs in Qatar	النوادي الرياضيّة في قطر
Al Ahli Sports Club	نادي الأهلي الرياضيّ
Al Kharitiyat Sports Club	نادي الخريطيات الرياضيّ
Al Khor Sports Club	نادي الخور الرياضيّ
Al Duhail Sports Club (Lekhwiya Previously)	نادي الدّحيل الرياضيّ (لخويا سابقًا)
Al Rayyan Sports Club	نادي الريّان الرياضيّ
Al Sadd Sports Club	نادي السد الرياضيّ
Al Sailiya Sports Club	نادي السيليّة الرياضيّ
Al Shahania Sports Club	نادي الشحانيّة الرياضيّ
Al Shamal Sports Club	نادي الشمال الرياضيّ
Al Arabi Sports Club	النادي العربي الرياضيّ
Al Gharafa Sports Club	نادي الغرافة الرياضيّ
Al Markhiya Sports Club	نادي المرخيّة الرياضيّ
Al Wakrah Sports Club	نادي الوكرة الرياضيّ
Um-salal Sports Club	نادي أم صلال الرياضيّ
Losail Circuit Sports Club	نادي حلبة لوسيل الرياضيّ
Qatar Sports Club	نادي قطر الرياضيّ
Mesaimeer Sports Club	نادي مسيمير الرياضيّ
Mu'aithar Sports Club	نادي معيذر الرياضيّ
Sports Competitions	**دوريات كرة القدم في قطر**
Qatar Youth League	دوري شباب قطر
Qatargas U-23 League	دوري قطر غاز تحت سن 23
Qatar Futsal League	دوري قطر لكرة الصالات
Qatar Amateur League	دوري قطر للهواة
QNB Stars League	دوري نجوم بنك قطر الوطنيّ
Qatar Stars League – QSL	دوري نجوم قطر



Football Cups in Qatar	كؤوس كرة القدم في قطر
Amir Cup	كأس الأمير
Ooredoo Cup	كأس أوريدو
Second Division Cup	كأس الدرجة الثانية
Sheikh Jassim Cup	كأس الشيخ جاسم
Qatar Cup	كأس قطر
Sports Venues	المنشآت الرياضية
Aspetar	أسبيتار: مستشفى الطب الرياضيّ
Olympic Parks	حدائق أولمبيّة
Barzan Olympic Park	حديقة برزان الأولمبيّة
Smeesma Olympic Park	حديقة سميسمة الأولمبيّة
Aspire Dome	قبة أسباير الرياضيّة
Aspire Zone	المدينة الرياضيّة
Al Ferjan Playgrounds	ملاعب الفرجان
AGE Groups	الفئات السنية
U-13 League	دوري تحت 13
U-14 League	دوري تحت 14
U-15 League	دوري تحت 15
U-16 League	دوري تحت 16
U-18 League	دوري تحت 18
Football Parks in Qatar	حدائق لكرة القدم في قطر



Name of the Park	Place	المكان	اسم الحديقة
Park 65	Onaiza	عنيزة	حديقة 65
Park 66	Onaiza	عنيزة	حديقة 66
Park 67	hazm Al Markhiya	حزم المرخية	حديقة 67
Green Carpet Park	New Al Rayyan	الريّان الجديد	حديقة البساط الأخضر
Lejbailat Park	Lejbailat	الجبيلات	حديقة الجبيلات
Al Gatla Park	Al Khor	الخور	حديقة الجلتة
New Al Rayyan Park - 2	New Al Rayyan	الريّان الجديد	حديقة الريّان الجديد - 2
Al Soudan Park	Fareej Al Soudan	فريج السودان	حديقة السودان
Shahhaniya Park	Ash Shahaniyah	الشحانيّة	حديقة الشحانيّة
Public Garden	Al Wakrah	الوكرة	الحديقة العامة
Al Aziziyah Park in	Al Aziziyah	العزيزيّة	حديقة العزيزيّة
Murano Park	Khalifa South	خليفة الجنوبيّة	حديقة المرونة
Al Waab Park	Al Waab	الوعب	حديقة الوعب
Abu Sidrah Park	Al Rayyan	الريّان	حديقة بو سيدرة
Dahl Al Hamam Park	Dahl Al Hamam	دحل الحمام	حديقة دحل الحمام
Ain Khalid Park in	Ain Khalid	عين خالد	حديقة عين خالد
Madinat Khalifa North Park	Khalifa North	خليفة الشمالية	حديقة مدينة خليفة الشمالية
Morob Park	Khalifa South	خليفة الجنوبية	حديقة مروب





X

Xcuse me	معذرة
X-ray	أشعة أكس

Y

Yellow Card	بطاقة صفراء
Yellow Cards	بطاقات صفراء
Your Best	أفضل ما عندك
Youth Academy	أكاديمية كرويّة
Youth Team	فريق الشباب
Yo-yo Club	النادي اليويو الذي يهبط سريعاً فور صعوده للدرجة الممتازة.

Z

Zona Mista: (In Italian) means: Mixed Zone.	خطة الزونا ميستا (بالإيطالية) تعني: المنطقة المختلطة.
Zonal Marking	تغطية نطاقية
Zone Defense	منطقة الدفاع
Zone Play	منطقة اللعب



Wing Back	ظهير متقدّم
Winner Team	الفريق الفائز
Winning streak	خط الفوز
Win Probability	احتمالية الفوز
Winter Break	توقف شتويّ
Win the Title	الفوز باللقب
Win Ugly	فوز سخيف
WM Formation	تشكيلة WM: تمثيل لخطة 3-2-2-3، وهي تشكيلة أنشأها المدرّب الإنجليزي هربرت تشابمان مع فريق أرسنال في منتصف العشرينات.
Women's Football	كرة القدم النسائية
Women's Soccer	كرة القدم النسائية
Women’s World Cup	كأس العالم للسيدات
Wonderful Finish	إنهاء رائع
Masterful Performance	أداء بارع
Work Rate	معدّل الجهد المبذول
World Champion	بطل عالمي / بطل العالم
World Championship	بطولة العالم
World Cup	كأس العالم
World Cup Finals	نهائيات كأس العالم
World Record	رقم قياسيّ عالميّ
World Title	لقب عالميّ
Wrap Up	اختتم / حسم
Write Off	شطب / حذف
Wrong Gool	هدف ذاتي / هدف عكسي / هدف خاطئ / هدف في مرماه: عندما يسجّل اللاعب هدفاً في مرمى فريقه عن طريق الخطأ.





Wall Pass	تمريرة خلف الحائط
Warm-up Games	ألعاب الإحماء
Warm Up	الإحماء والتسخين
Warm Up Pitch	أرضية الإحماء
Warming Up	إحماء / تسخين
Warning	إنذار للاعب: إشهار الحكم البطاقة الصفراء للاعب.
Wasn't Enough	لم يكن كافيًا
Waste Time	إضاعة الوقت
Watch the Game	مشاهدة المباراة
Waterlogged Pitch	ملعب غارق بالأمطار
Wayward Pass	تمريرة
WC Water Closet	دورة مياه
Weaker Team	الفريق الأضعف
Weak Opposition	المنافس الضعيف
Weather Conditions	الأحوال الجوية / أحوال الطقس
We Need a Clean Sheet	نريد شباك نظيفة
What a pity	يا خسارة / يا للأسف
White Flag	راية بيضاء
White Line	الخط الأبيض
Whole Game	طول المباراة / المباراة بأكملها
Wide Open	مفتوح على مصراعيه
Without Delay	بدون تأخير / حالًا
Win a Qualification Place	الفوز بمركز مؤهل
Win by a Number of Goals	الفوز الكبير بفارق الأهداف
Win by a Number of Points	الفوز الكبير بفارق النقاط
Win-draw-loss Record	سجل الفوز والخسارة والتعادل



V

Vanishing Spray	**الرذاذ المتلاشي**
Very Carefully	**بحذر شديد / بعناية شديدة**
Very Well	**عظيم جدًا**
Violent Conduct	**السلوك العنيف / التصرّف الخشن**
VIP Lounges	**صالات كبار الشخصيات**
Violent Tackle	**مواجهة عنيفة**
Visiting Team	**الفريق الزائر**



U

Under-17	بطولة العالم تحت 17 سنة
UEFA Competitions	مسابقات الاتحاد الأوروبي لكرة القدم
Unable to Move	غير قادر على الحركة
Unbelievable Loss	خسارة لا تصدق
Under-21	بطولة العالم تحت 21 سنة
Underdog Team	الفريق المرجّح للخسارة: الفريق صاحب الحظوظ الأقل في الفوز في المباراة.
Under Fire	وضع حرج
Underhand Pass	مناولة سفلية (تمريرة مخادعة)
Underhand Shot	تهديف من أسفل (تسديدة مخادعة)
Under Par	تحت المستوى
Under the Cosh	تحت الضغط
Unintentional Foul	خطأ غير مقصود / غير متعمّد
Under the Microscope (player or coach)	تحت المجهر (لاعب أو مدرّب)
Unnecessary Roughness	خشونة لا داعي لها
Unseeded Player	لاعب غير مصنّف
Unskilled	غير ماهر / غير بارع
Unsportsmanlike Conduct	سلوك غير رياضيّ
Unsportsmanlike Conduct	سلوك لا ينمّ عن روح رياضيّة
Upcoming Game	اللعبة قادمة
Unbeaten Record	سجل غير مهزوم
Unbeaten Run	جولة غير مهزومة
Uncertain Goal	هدف غير مؤكد
Utility Player: (Joker).	لاعب متعدد المهام: (الجوكر).



Transfer Window	سوق الانتقالات
Transition Phase	مرحلة انتقالية
Trend of the Play	مستوى اللعب / اتجاه اللعب
T-shirt	قميص
Turn Down	رفض
Turn In	سلّم / حوّل
Two-way Midfielder	لاعب خط وسط محوري / صانع الألعاب
Tying Goal	هدف التعادل



Title Contenders	المتنافسون على اللقب
Title Decide	حسم اللقب
Title Holder	حامل اللقب
Title Race	سباق اللقب
Too Hard	قويّة جدًا
Too High	عالية جدًا
Too Much	كثير جدًا
Too Serious	خطيرة جدًا
Top Player	لاعب متميّز
Top Clubs	أندية القمّة (الأندية الكبرى)
Top Drawer	المتصدّر
Top Scorer	أفضل هدّاف / الأعلى نقاطًا
Top the Group	تصدّر المجموعة
Toss a Coin	إجراء القرعة / يقترع
Total Football	كرة شاملة
Touch Line	خط التماس / الخط الجانبيّ: أحد الخطين الطوليين للملعب.
Tough Tackling	عرقلة صعبة
Touching the Ball	لمس الكرة
Touchline Ban (sent off)	حظر خط التماس (طرد)
Tough Opponent	منافس قويّ / منافس صعب
Towering Header	رأسية شاهقة
Tow-Hand Underhand Pass	مناولة بكلتي اليدين
Two-Footed Tackle	تدخّل بالقدمين
Two Way	ذهاب وإياب / ثنائي الاتجاه
Training Fields	ملاعب تدريب
Training Ground	ملعب تدريب / ساحة تدريب
Training Sessions	جلسات التدريب
Traits of a Champion	سمات البطل / صفات البطل
Transfer Ban	حظر الانتقال



Teams Line Up	اصطفاف الفرق
Team Work	اللعب بروح الفريق الواحد
Technical Area	منطقة فنية
Technical Foul	خطأ فنيّ
Technical Knockout	ضربة قاضية فنيّة
Telegraph a Pass	تمريرة تلغرافيّة معلومة الإرسال
Temporary Exclusion	استبعاد (طرد) مؤقت
Termination of a Match	إنهاء المباراة
Tense Game	لعبة متوترة / لعبة مشدودة
Thank You	شكرًا لك
Third Place Match	مباراة تحديد المركز الثالث
Thread a Pass	تمريرة خيطيّة دقيقة للغاية
Through Ball	كرة بينية
Through Pass	تمريرة بينية
Throw at Shoulder Height	رمية على مستوى الكتف
Throw-in	رمية تماس / رمية جانبية
Throw-ins	رميات
Thump a Team	هزيمة ساحقة أو متكررة لفريق
Tie Break	جولة مصيرية
Tie Game	تعادل
Tie on Place	تقاسم المراكز
Tie on Points	تعادل في النقاط
Tie Score	نتيجة التعادل
Tied Game	تعادل سلبي
Tiki-taka: style of play characterized by short passing and movement, on one touch, and maintaining possession.	تيكي تاكا: أسلوب لعب متميّز بالتمريرات القصيرة والحركة السريعة وعلى اللمسة الواحدة، مع المحافظة على استحواذ الكرة.
Time Out	وقت مستقطع
Time Out in Case of Injury	المهلة في حالة إصابة لاعب



T

Table a Bid	لائحة عرض (محاولة)
Table Doesn't Lie	اللائحة / القائمة لا تكذب
Table of Results	جدول النتائج
Tactical Plan	خطة تكتيكية
Take Apart	تفكيك
Take a Break	خذ استراحة
Take a Knock	تلقى ضربة قاسية
Take a Point	أخذ نقطة
Take Care	اعتن بنفسك
Take One for the Team	خذ واحدة من أجل الفريق
Take Out	إخراج
Take the Lead	زمام المبادرة
Tap-in	هدف من مسافة قصيرة / فرصة سهلة
Tap Pass	مناولة بنقر الكرة
Tapping the Ball	نقر الكرة
Tap Up	الاقتراب أو التواصل مع لاعب الفريق الآخر
Target Player	اللاعب الهدف / المستهدَف
Team Captain	قائد الفريق
Team Equipment	معدات الفريق
Team Event	حالة الفريق
Team Manager	مدير الفريق
Team Mate	زميل في الفريق
Team Roster	قائمة الفريق / لائحة أعضاء الفريق
Team Sports	رياضة جماعية (فرق)
Team Structure	هيكل الفريق
Team's Build	لعب جماعيّ



Suspend a Player	طرد لاعب مؤقتًا
Suspended the Game	تعليق اللعبة
Suspend Play	تعليق اللعب
Successive Matches	مباريات متتالية
Sweet Strike	ضربة حلوة
Swimming Pool	مسبح
Switching Play	تبديل لعب



Start of Game	بداية المباراة
Start playing	بداية اللعب
Start Zone	نقطة الانطلاق
Starting Line	خط البداية
Starting Signal	إشارة البدء
Starting Technique	خطة الانطلاق / تقنية البدء
Starting Time	وقت الانطلاق
Stay in Front	البقاء في الصدارة / التقدّم
Stay on your Feet	ابق على قدميك
Step Down	تنحي
Stoppage Time	الوقت المحتسب بدل الضائع
Stop the Ball	إيقاف الكرة
Stop the Game	إيقاف اللعبة
Stop the Play	إيقاف اللعب
Streak Scoring	شريط الأهداف
Streak Winning	انتصارات متتالية
Strength Point	نقاط القوة
String of Games	سلسلة ألعاب
Strong Character	شخصية قويّة
Strongest Leagues	أقوى الدوريات
Strongest Teams	أقوى الفريقين / أقوى الفرق
Strongest Championship	أقوى البطولات
Sub-optmal	أداء دون المستوى
Substitute Player	لاعب احتياط / لاعب بديل
Sudden Death	هدف الموت / الهدف المفاجئ
Suffer a Defeat	تلقي الهزيمة
Super Cup	بطولة كأس السوبر
Surprise Bid	عرض مفاجئ / محاولة مفاجئة
Surprise Package	حزمة مفاجآت



Smoking Area	منطقة المدخنين
Smooth Pass	مناولة مريحة
Snatch the Ball	انتزاع الكرة / أخذ الكرة
Soccer Star	نجم كرة القدم
Soccer-specific Stadium	ملعب كرة القدم
Social Communication	التواصل الاجتماعي
Soft Goal	هدف سهل
Solid Defense	دفاع صلب
Some Hope	بعض الأمل
Special Places	أماكن خاصة
Spill the Ball (keeper losing control of the ball)	سقوط الكرة (فقد الحارس السيطرة على الكرة)
Spion Kop	مدرج في الملعب يكون عادة للمشجّعين المتعصبين.
Spirit of the Game	روح اللعبة
Sports Media	وسائل إعلام رياضيّة
Sport News	أخبار رياضيّة
Sport Reporter	مراسل رياضيّ
Sporting Director	المدير الرياضيّ
Sporting Events	أحداث رياضيّة
Sporting Facilities	المرافق الرياضيّة
Sports Complex	مجمّع رياضيّ
Sports Rivalries	منافسات رياضيّة
Sports Venues	منشآت رياضيّة / ملاعب رياضيّة
Springboard for Attack	نقطة انطلاق للهجوم
Squad Rotation System	مداورة اللاعبين
Square Ball	كرة عريضة
Square Pass (A pass to the side)	تمريرة للاعب المجاور (تمريرة للجنبة) تمريرة عريضة
Stadium Security	أمن الملاعب
Standard Ball	كرة قانونيّة
Stand Up	الوقوف



Semi-finalist	الدور نصف النهائي
Set Piece = Set-pieces	كرة ثابتة = كرات ثابتة
Settle the Protests	حسم الاحتجاج / تسوية الاعتراض
Shallow Angle	زاوية ضحلة
Sharp Turn	انعطاف حادّ
Shocking Goal	هدف صادم
Shooting Drill	تدريب على التهديف
Short Pass	تمريرة قصيرة / مناولة قصيرة
Short Passing	تمريرات قصيرة
Shot Off Target	التسديد خارج المرمى
Shot on Target	التسديد على المرمى
Shoulder Charge	كتف قانوني
Shoulder Shot	تهديف من الكتف
Show a Card	إظهار البطاقة
Shut Down	أغلق
Side Player = Sides Players	لاعب طرف = لاعبو أطراف
Side Tackle	قطع من الجانب
Sidearm Pass	مناولة جانبية
Sides of the Pitch	جوانب الملعب
SIM Card	شريحة هاتف
Silver Goal	الهدف الفضيّ
Single Elimination	مسابقة بنظام خروج الخاسر
Sit Down	جلوس
Sliced a Pass	قطع تمريرة
Sliding Tackle	قطع الكرة بالتزحلق / عرقلة الكرة
Sloppy Passing	تمرير بطيء
Slow Opportunity	فرصة بطيئة
Slow Playback	الإعادة البطيئة
Smaller Team	الفريق الأصغر



S

Salvage a Point	إنقاذ نقطة
Scissor Kick	ركلة مقصيّة
Scissors Cut	قطع اللاعبين على شكل مقص
Score a Brace	تسجيل ثنائية
Score a Goal	سجّل هدفًا / تسجيل هدف
Score Goals	يحرز أهدافًا
Scoreless Draw 0 – 0	التعادل السلبيّ 0 – 0
Scoring Opportunity	فرصة تهديف
Scoring Sheet	لوحة تسجيل الأهداف
Scorpion Kick	ركلة العقرب
Screen Switch Defense	تبديل مواقع اللاعبين
Seal a Deal	عقد صفقة
Seal Dribble	ركضة الفقمة
Season's Top	صدارة الموسم
Second-choice	الاختيار الثاني
Second Half of Extra Time	الشوط الإضافي الثاني
Second Half Time	الشوط الثاني
Second Round	الجولة الثانية
Second Striker	مهاجم ثان
Second String	السلسلة الثانية
Second Yellow	ثاني صفراء
Secret Plan	خطة سريّة
See Off	وداع / توديع
Self-control	ضبط النفس
Selfish Player	لاعب أنانيّ
Semi Final	الدور قبل النهائيّ



Rule Out	استبعاد / إلغاء / إبطال
Rules Infringement	مخالفة القواعد
Rules Violation	انتهاك القواعد
Run-in	الجري / الركض
Run Riot	تجاوز كل حد
Runners-up	المتسابق الثاني
Runner-up Champion	صاحب المركز الثاني
Running the Game	إدارة اللعبة
Running With the Ball	الجري بالكرة / التقدّم بالكرة



Rest Day	يوم استراحة
Result is not Known	نتيجة غير معروفة
Result of a Match Surprising	نتيجة مباراة مفاجئة
Result of a Match Unexpected	نتيجة مباراة غير متوقعة
Results Board	لوحة النتائج
Retained his Place	احتفظ بمكانه
Retention a Title	الاحتفاظ باللقب
Return Leg	مباراة الإياب
Reverse Pass	مناولة للوراء / تمرير عكسي
Right Back	مدافع اليمين / لاعب اليمين (من الخط الخلفيّ)
Right Drive	هجوم من اليمين
Right Forward	مهاجم اليمين / لاعب اليمين (من الخط الأماميّ)
Right Fullback	مدافع أيمن
Right Guard	مدافع اليمين
Right Half	شبه يمين
Right Halfback	لاعب خط الوسط الأيمن (شبه يمين)
Right Inside Forward	مساعد الهجوم الأيمن / داخل اليمين
Right of Appeal	حق الاعتراض
Right Opportunity	فرصة مناسبة
Right Post	القائم الأيمن
Right Time	الزمن الصحيح
Right Wing	جناح يمين
Rival Side	فريق منافس
Rival Team	فريق منافس
Rolling Ball	كرة متدحرجة
Roof of Goal	سقف المرمى
Rough Play	لعب خشن / عنيف
Round of 16	دور الـ16
Round-Robin Game	مباراة تحد



R

Rainbow Kick	ركلة قوس قزح
Random Selection	اختيار عشوائيّ
Rebound Area	منطقة ارتداد وتراجع
Receive the Ball	يتسلّم الكرة
Receive a Call Up **call up to play for your country.**	استدعاء طلب لتمثيل بلده في اللعب
Receiving the Ball	تسلم الكرة
Record Holder	حامل الرقم القياسيّ
Recovering the Ball	استرجاع الكرة / استعادة الكرة
Red Card	بطاقة حمراء
Red Flag	راية حمراء
Reducing the Gap	سد الفجوة / تقليص الفارق
Referee Assessor	مقيّم الحَكَم
Referee Committee	لجنة التحكيم
Referee is Close	الحكم قريب
Referee is Far Away	الحكم بعيد
Referee is Watching	الحكم يشاهد
Referee Signal	إشارة الحكم
Referee Whistle	صافرة الحكم
Refereeing Corps	هيئة التحكيم
Referee's Card	بطاقة التحكيم
Referee's Decision	قرار الحكم
Relegation Zone	منطقة الهبوط
Replay Games	إعادة المباريات
Reserve Team	فريق احتياط
Respect the Opposition	احترام المنافس



Q

Qualified Teams	الفرق المؤهلة
Qualify for Finals	تأهل للنهائيات
Qualify for the First Time	تأهل لأول مرة
Qualifying Matches	المباريات المؤهلة (التصفيات)
Quarter Final	الربع النهائيّ
Quarter-final Match	الربع النهائيّ
Queueing Up	اصطفاف
Quick Break	فرصة سريعة
Quick Feet	قدم سريعة
Quick Move	حركة سريعة



Preliminary Matches	المباريات التمهيديّة
Premier League	الدوري الممتاز
Preparation of the Match.	التحضير للمباراة / الاستعداد للمباراة
Preparatory Phase	مرحلة تحضيرية
Pre-season	استعداد ما قبل الموسم التحضيريّ
Press Conference.	مؤتمر صحفيّ
Pressing Counter	ضغط مضاد
Pressing Defense	ضغط على الدفاع
Prima Punta: An attacking player, he is the spearhead of the team.	بريما بونتا: لاعب مهاجم، وهو رأس الحربة في الفريق.
Prior to the Match	قبل المباراة
Professional Foul	خطأ تكتيكيّ
Professional Player	لاعب محترف
Promotion and Relegation	صعود وهبوط
Prolong a Game	إطالة اللعبة
Psychological Warfare	حرب نفسيّة
Pulsating Game (alive)	لعبة نابضة (حيّة)
Push an Opponent	دفع المنافس
Push Pass	تمريرة ببطن القدم
Pushing the Opponent (Illegal)	دفع المنافس (خطأ)
Put Feet Up (break)	ارفع قدميك (استراحة)
Put in Play	استئناف اللعب



Player Entry	دخول لاعب
Player Escort	رفيق اللاعب (مرافق)
Player Exit	خروج لاعب
Player of the Match	أفضل لاعب في المباراة / رجل المباراة
Players Accommodation	سكن لاعبين / سكن رياضيين
Player Substitution	تغيير لاعب / تبديل لاعب
Play Down	تهوين / تقليل من أهمية
Play-off Final	المباراة النهائية
Play-offs	مباريات فاصلة / نهائيّة / حاسمة / ختاميّة
Play On	استمر (لا يوجد خطأ من وجهة نظر الحكم).
Play the Ball	لعب الكرة
Play to the Whistle	اللعب على الصافرة
Pleasant Surprise	مفاجأة سارّة
Playing Area	منطقة اللعب / الملعب
Playing Court	ساحة اللعب / الملعب
Playing Field	ملعب رياضيّ
Playing Surface	أرضية الملعب
Point Gained	اكتساب نقطة
Points Deduction	خصم النقاط
Poor Finish	نهاية سيئة
Poor Results	نتائج ضعيفة / نتائج سيئة
Positions of Players	مراكز اللاعبين
Possession of the Ball	الاحتفاظ بالكرة
Possible Signings	تعاقدات محتملة
Postpone a Match	تأجيل مباراة
Powerful Group	مجموعة قويّة
Prayer Room	غرفة صلاة
Precision Scoring	دقة التهديف
Preliminary Draw	القرعة التمهيديّة



P

Park the Bus (get a lot of players behind the ball defensively)	ركن الحافلة (وقوف أكثر اللاعبين خلف الكرة بحالة دفاعية).
Pass Receiver	مستلم / متلقي الكرة
Passing the Ball	تمرير الكرة / مناولة
Pattern of Play	خطة اللعب
Pedestrian Crossing	عبور المشاة
Penalty Area	منطقة ضربة الجزاء الواقعة أمام كل مرمى
Penalty Card	بطاقة جزاء
Penalty Corner	زاوية الجزاء
Penalty Goal	هدف ركلة جزاء
Penalty Kick	ركلة جزاء / ضربة جزاء
Penalty Line	خط الجزاء
Penalty Shoot-out	ضربة جزاء
Penalty Shoot-out	ركلات الترجيح (ضربات) الجزاء الترجيحية
Penalty Shot	ضربة جزاء
Penalty Shot	تهديف جزاء
Penalty Spot	نقطة الجزاء
Penalty Throw	رمية جزاء
Perfect Season	موسم مثاليّ
Personal Contact	احتكاك شخصيّ / مساس شخصيّ
Personal Fouls	أخطاء شخصيّة
Physical Fitness	اللياقة البدينة
Pinpoint Cross	عرضية دقيقة
Pitch Invasion (prohibited)	اقتحام الملعب (محظور)
Places for People with Special Needs	أماكن لذوي الاحتياجات الخاصة
Plan B	الخطة ب



Over the Crossbar	فوق العارضة
Overturn a Decision	نقض قرار/ إلغاء القرار



One-two	واحد–اثنان: هو تعبير شائع عن تبادل الكرة بين لاعِبَين زميلين من فريق واحد، والركض بها لتخطي لاعبي المنافس.
One Way	ذهاب / اتجاه واحد
Old-fashioned	طراز قديم
Opening Game	مباراة افتتاحيّة
Open Shot	تهديف ناجح دون ملامسة لوح الهدف
Opponents' Goal	هدف المنافس
Opposing Player	لاعب منافس
Opposing Team	فريق منافس
Order Start	إشارة الانطلاق
Organizing Committee for FIFA Competitions	اللجنة المنظمة لمسابقات الفيفا
Out-and-out Defender	مدافع قويّ
Out-and-out Striker	مهاجم قويّ
Out Of Bounds	خارج الملعب
Out of the Cup	خارج من مسابقة الكأس
Out of Form	خارج المستوى
Out of Their Hands	خارج عن أيديهم / خارج إرادتهم
Out Of Time	خارج الوقت
Outdoor Field of Play	ملعب مكشوف
Outdoor Game	لعبة في الهواء الطلق / مباراة في الملاعب المكشوفة
Outfield Player	آوتفيلد: يطلق على أي لاعب في الملعب باستثناء الحارس.
Outside Left	خارج يسار
Outside Right	خارج يمين
Outside Training Playgrounds	ملاعب التدريب الخارجية
Over the Shoulder Pass	مناولة من فوق الكتف
Over Time	وقت إضافيّ
Overhead Kick	ركلة فوق مستوى الرأس
Overhead Pass	تمريرية من فوق الرأس
Overhead Shot	تسديدة من فوق الرأس



O

Oh my God	يا إلهي / يا سلام
Off the Ball (Act player)	خارج الكرة (تصرّف لاعب)
Off the Match	إيقاف المباراة
Off the Play	إيقاف اللعب
Offence is Serious	مخالفة خطيرة
Offensive Play	لعب هجوميّ
Offensive Player	لاعب هجوم / مهاجم متقدّم
Offensive Support	مساندة هجومية
Offensive Team	الفريق المهاجم
Official Emblem	الشعار الرسميّ
Official Game Clock	الساعة الرسميّة للمباراة
Official Match	مباراة رسمية
Offside Trap	مصيدة التسلل / فخ التسلل
Oh My God	يا إلهي
Olympic Course	ميدان أولمبيّ
Olympic Games	ألعاب أوليمبيّة
Olympic Goal	هدف أولمبيّ / هدف أوليمبك: هدف يُسجّل من ركلة ركنية.
Olympic Team	فريق أوليمبيّ
On Offense	وضع الهجوم
On Paper	على الورق
On the Back of	على خلفية
On the Verge	على وشك
One Game at a Time	لعبة واحدة في كل مرة
One Hand	يد واحدة
One-third Offensive	الثلث الهجوميّ
One Touch	لمسة واحدة



No Smoking	ممنوع التدخين
No Turning Back	لا تراجع
Not Honest	ليس صادقًا
Not Playing Very Well	لا يلعب بشكل جيد
Not Very Powerful	ليس قويًا جدًا
Numerical Inferiority	نقص عدديّ



N

Narrow Angle	زاوية ضيقة
National Anthem	النشيد الوطنيّ
National Team	الفريق الوطنيّ / المنتخب الوطنيّ
Near Future	المستقبل القريب
Near Post	القائم القريب
Never Gives Up	لا يستسلم
New Appointment	الموعد الجديد
New Deal	صفقة جديدة
New Faces	وجوه جديدة
Newly-promoted	الصاعد حديثًا
New Season	موسم جديد
Newspaper's Headlines	عناوين الصحف
New Technology	تقنية جديدة
Next Game	اللعبة التالية
Next Appointment	الموعد القادم
Next is Better	القادم أفضل
Next Round	الجولة التالية / الدور التالي
Next Season	الموسم القادم / الموسم المقبل
Nil-nil	لا شيء
Nine and a Half	مهاجم تسعة ونصف
No Entry	ممنوع الدخول
No Easy Games	لا توجد ألعاب سهلة
No Losses	لا خسائر
Non-Competitive	غير تنافسيّ
No Parking	ممنوع الوقوف
No Retreat	لا تراجع



Mid-week	منتصف الأسبوع
Mineral Water	مياه معدنية
Minister of Youth and Sports	وزير الشباب والرياضة
Misconduct Penalty	عقوبة سوء التصرّف
Misconduct Warning	تحذير لسوء التصرّف (توبيخ)
Missed Chances	فرص ضائعة
Missed Out	غاب
Miss the Ball	تضييع الكرة
Moving Ball	كرة متحرّكة
Most Successful	الأكثر نجاحًا
Multi-purpose Hall	صالة متعددة الاستخدامات
Multiple Foul	خطأ متعدّد
Multiple Throw	رمي متعدّد
Muscle Injury	إصابة في العضلات
Muscle Soreness	ألم العضلات
Muscle Stiffness	تصلّب العضلات



M

Magnificent Leap	قفزة رائعة
Main Field	الملعب الرئيس
Main International Stadium	الملعب الرئيس الدوليّ
Main Player / Important Player	لاعب رئيسيّ / لاعب أساسيّ / لاعب مهم
Main Stadium	الملعب الرئيس
Major Penalty	خطأ فادح
Making an Assist	تقديم مساعدة
Manage the Game	إدارة اللعبة
Man of the Match	رجل المباراة
Man ON	يا رجل (تحذير للاعب من منافس)
Man to Man	مراقبة لاعب للاعب / رَجُل لِرَجُل
Man-to-man Defense	دفاع لاعب للاعب
Man-to-man Marking	مراقبة فردية (رجُل لِرجُل)
Many of	العديد من
Marking an Opponent	مراقبة المنافس (ملازمته)
Match Day	يوم المباراة
Match Details	تفاصيل المباراة
Matches Draw	قرعة المباريات
Match Fixing	تلاعب بالنتائج
Match That Had Many Thrills	مباراة مليئة بالإثارة
Match Schedule	جدول المباراة
Media Broadcasting Rooms	غرف البث الإعلاميّ
Medical Team	الفريق الطبيّ
Medium Block	تمركز في اللعب باعتدال بين الهجوم والدفاع
Mexican Wave: Mass interaction on the stadium by standing and raising hands at a specific time to form a moving wave.	أمواج مكسيكية: تفاعل جماهيري في الملعب عن طريق الوقوف ورفع الأيدي بتوقيت محدد لتشكّيل موجة متحرّكة.



Long Way	**مسافة بعيدة**
Loose Pass	**تمريرة غير دقيقة**
Losing a Game	**خسارة مباراة**
Loss by Points	**خسارة بالنقاط**
Lots of Concentration	**الكثير من التركيز**
Low Block	**اللعب بدفاع مُتراجع / اللعب بعمق**
Low Tide	**جَزِر / تراجع**



Left Halfback	لاعب خط الوسط الأيسر / شبه يسار
Left Inside Forward	داخل يسار
Left Post	القائم الأيسر
Left Wing	جناح يسار
Leg Guard	واقي الساق
Legal Shoulder	كتف قانونيّ
Life Over	مدى الحياة
Line Judge	حكم الخط
Line Pass	مناولة جانبية
Line-up	اصطفاف
List of Players	قائمة اللاعبين
Little difference	فارق قليل
Littered With Fouls (game)	مليئة بالأخطاء (لعبة)
Live Coverage	تغطية حيّة
Loaned Player	لاعب معار
Lob Pass	مناولة عالية من فوق الرأس
Local Rival	منافس محليّ
Local Time	التوقيت المحلي
Locker Room	غرفة الملابس في الملاعب
Lodge An	تقديم اعتراض
Lodge an Appeal	تسجيل شكوى
Log in	تسجيل الدخول
Log out	تسجيل الخروج
Long Ball / Long Balls	كرة طويلة / كرات طويلة
Long Corner Kick	ضربة زاوية طويلة
Long Crosses	تمريرات طويلة
Long Pass	تمريرة طويلة / مناولة طويلة
Long Range	بعيد المدى
Long Shot	ضربة طويلة



L

Labor Accommodation	سكن عمّال
Lack of Confidence	فقدان الثقة
Lack of Experience	قلة الخبرة
Ladies First	السيدات أولًا
Last Game of the Season	المباراة الأخيرة من الموسم
Last Gasp	اللحظات الأخيرة
Last-gasp Goal	هدف آخر لحظة
Last Man	اللاعب الأخير
Last Minute	الدقيقة الأخيرة
Last-minute Goal	هدف اللحظة الأخيرة
Last Minutes	الدقائق الأخيرة
Last Season	الموسم الماضي
Last Weekend's	عطلة نهاية الأسبوع الماضية
Late Comeback	عودة متأخرة
Laws of the Game	قوانين اللعبة
Lead Pass	تمريرة للأمام
Lead the Score	تقدّم في النتيجة
League Championship	بطولة الدوري
League Club	نادي الدوري
League Leader	متصدر الدوري / زعيم الدوري
Leaving the Club	مغادرة النادي
Leave the Pitch	مغادرة الملعب
Left Back	مدافع اليسار / لاعب اليسار (من الخط الخلفي)
Left Forward	مهاجم اليسار / لاعب اليسار (من الخط الأمامي)
Left Fullback	مدافع أيسر / شبه اليسار
Left Guard	الدفاع الأيسر



K

KeepieUppie: Football skill in the air through the foot, knee, chest, shoulder and head, not allowing the ball to touch the ground for as long as possible.	كيبي يوبي: مهارة ركل كرة القدم في الهواء عن طريق القدم والركبة والصدر والكتف والرأس، وعدم السماح للكرة بلمس الأرض لأطول وقت ممكن.
Key Pass	تمريرة مفتاحيّة
Key Players	لاعبون أساسيون
Kick Off	انطلاق المباراة / ضربة البداية
Kick-off Times	أوقات الانطلاق
Kick Out	طرد
Kick the Ball	ركل الكرة
Kicking an Opponent	ركل المنافس
Kicking the Ball	ضرب الكرة
Knee Pads	واقي الركبة
Knee Supporter	واقي الركبة
Knock Out	مرحلة خروج المغلوب
Knock-out Competitions	منافسات إقصائية
Knocking On	ضرب الكرة باليد أو الذراع
Knockout Stage	دور / مرحلة خروج المغلوب



J

Judge at the Finish	**حكم النهاية**
Junior Team	**فريق الناشئين**
Jury of Appeal	**حكم استشاريّ**



Interrupted Match	مباراة متوقفة
Interruption of Game	توقّف اللعب / توقّف المباراة
Interruption of Play	توقّف اللعب / توقّف المباراة
In the Back	في المؤخرة / في الخلف
In the Grasp	في متناول اليد
In the Lead	في الصدارة
Inverted Winger	جناح عكسيّ
Is not weak	ليس ضعيفاً



I

Illegal Use of Hands	استخدام غير قانونيّ لليدين
Inaugural Day	يوم الافتتاح / يوم التدشين
In Bounds	داخل الملعب
In Play	اللعب مستمر
Indirect Free Kick	ضربة (ركلة) حرة غير مباشرة
Individual Tactics	تكتيكات فردية
Indoor Game	مباراة في ملعب مغلق
Indoor Hall	الصالة الداخلية (المغلقة)
In Favor	لصالح
In Front	في المقدمة / متقدّم / في الأمام
Injury Time	وقت الإصابة (وقت إضافي)
Inside Attack	هجمة داخلية
Inside Left	داخل يسار
Inside Right	داخل يمين
Instep Kick	ركلة بمشط القدم
Intentional Foul	خطأ متعمّد
Intentionally Foul	خطأ متعمّد
Intentionally Handling	المسك تعمدًا
Intermediate Result	نتيجة الشوط الأول
Intermediate Time	الوقت المستقطع
International Competition	منافسة دولية
International Federation	اتحاد دوليّ
International Game	لعبة دوليّة
International Match	مباراة دوليّة
International Player	لاعب دوليّ
International Tournaments	بطولات دوليّة



He Was Caught Ball Watching	كان يشاهد / يتابع الكرة (يترك مركزه)
He's a Dead Ball Specialist	إنه اختصاصي الكرات الثابتة أو الميتة
High Ball	كرة عالية
High block	الوضع الدفاعي لفريق معيّن
High Into the Air	عاليًا في الهواء
Highly Skilled	مهارة عالية
History of Confrontations	تاريخ المواجهات
Holding Midfielder	محور دفاعيّ: (لاعب خط وسط).
Holding the Ball	مسك الكرة / السيطرة على الكرة
Holding the Opponent with the Hands (Illegal)	مسك المنافس باليدين (خطأ)
Hold On	انتظر
Hook Pass	تمريرة خاطفة
Hook Shot	تهديف خاطف
Hope Shot	رمية غير موجهة
Host Cities	المدن المستضيفة
Host Country	البلد المستضيف / الدولة المستضيفة
Hosting Team	الفريق المضيف / الفريق المحلّي
Host of Chances	مجموعة من الفرص
How it Happened?	كيف حدث ذلك؟
Human Resources	موارد بشرية



H

Hard Luck	حظًا موفقًا في المرة القادمة
Hard Tackle	اعتراض صعب
Half-back	مدافع جزئي
Halfback Player	لاعب خط الوسط (شبه)
Half-chance	نصف فرصة
Half Court	نصف الملعب
Half of the Field	نصف الساحة
Half Opportunities	أنصاف الفرص
Half Time	فترة استراحة بين شوطي اللعبة
Half Way Line	خط الوسط
Hand Ball	لمسة يد
Handles of the Trophy (Ears)	مقابض الكأس (الأذنان)
Hat Trick	تسجيل ثلاثة أهداف بوساطة لاعب واحد
Have Too Much	لديه الكثير
Head Coach	رئيس المدرّبين / مدرّب رئيسيّ
Hard Compete	منافسة صعبة
Hard Defender	مدافع صعب
Head Level Pass	مناولة بمستوى الرأس
Head-to-head Record	سجل المواجهات
Health Club	ناد صحيّ
Health Resort	منتجع صحيّ
Heading the Ball	ركلة رأسية ضرب أو صد الكرة بالرأس
Heavy Defeat	هزيمة شديدة
Held Ball	مسك الكرة
He Needs to Hug the Line	يحتاج أن يحضن الخط
Heroic Play	لعب بطوليّ



Goal Nets	شباك الهدف
Goal of the Season	هدف الموسم
Goal Post = Goal Posts	قائم الهدف / عمود المرمى = القائمان / العمودان القائمان للمرمى.
Goals Change Games	الأهداف تغيّر المباريات
Goal's Crossbar	عارضة المرمى
Go for Its	اذهب إليه / اخرج إليه
Gold Cup	الكأس الذهبية
Gold Medal	ميدالية ذهبيّة
Golden Boot	الحذاء الذهبيّ
Golden Goal	الهدف الذهبيّ
Golden Square	المربع الذهبيّ
Good Finish	نهاية جيدة
Good for the Club	لصالح النادي
Good Pace	سرعة جيدة
Good Performance	أداء متقن
Good Player	لاعب جيد
Good Result	نتيجة جيدة
Green Card	بطاقة خضراء
Ground Pass	مناولة أرضية
Group Formation	تشكيل مجموعة
Group of Death	مجموعة الموت (الفرق المنافسة)
Group Matches	مباريات المجموعة
Group Stages	مراحل المجموعة
Groups Stage	مرحلة المجموعات
Guarding Rear	دفاع خلفي / تحويط خلفي



G

Game Clock	ساعة اللعبة
Game in Hand	لعبة في متناول اليد
Game is Stopped	توقّف اللعبة
Game Management	إدارة اللعبة
Game Needs a Goal	لعبة تحتاج إلى هدف
Game Plan	خطة اللعبة
Game Policy Change	تغيير سياسة اللعب
Game of Two Halves	لعبة من نصفين
Games in a Row	مباريات متتالية
Games of Football	مباريات كرة القدم
Get off	نزول
Give the Signal to Start	إعطاء إشارة البدء
Glancing Header	رأسية خاطفة
Goal Area	منطقة المرمى / منطقة الهدف
Goal Area Line	خط منطقة الهدف
Goal Area of the Opponent	منطقة هدف الفريق الآخر
Goal Average	فارق الأهداف / متوسط الأهداف
Goal Celebration	الاحتفال بالهدف
Goal Difference	فارق الأهداف / فرق الأهداف
Goal is Open	المرمى مفتوح
Goal Keeper	حارس المرمى
Goal Kick	ضربة مرمى / ركلة مرمى: استئناف اللعب من منطقة الجزاء.
Goal-kicks	ركلات المرمى
Goal Line	خط المرمى / خط الهدف: أحد الخطّين العرضيين للملعب، اللذان يتواجد فيهما كل مرمى.
Goal-line Technology	تقنية خط المرمى



Freestyle Football	**كرة قدم حرّة**
Friendly Match	**مباراة ودّية**
From my Point	**من وجهة نظري**
Full Potential	**إمكانية كاملة**
Full Time	**الأشواط الرئيسية / الوقت الأصلي**
Future Games	**الألعاب المستقبلية**



Football Player	لاعب كرة القدم
Football Pundits	نقّاد كرة القدم
Football News	أخبار كرة القدم
Football Tactics	تكتيكات كرة القدم
Football Technologies	تقنيات كرة القدم
Football Trainer	مدرّب كرة القدم
Football World Cup	كأس العالم لكرة القدم
Forfeited Game	مباراة محسومة بالانسحاب
Format of Play	طريقة اللعب
Former Professional Player	لاعب محترف سابق
Former World Champions	أبطال العالم السابقين
For the Benefit	لمصلحة
Forward Line	خط الهجوم
Forward Ball	كرة أماميّة
Forward Line	الخط الأماميّ
Forward Pass	تمريرة للأمام
Foul is Obvious	خطأ واضح
Foul Language	لغة بذيئة
Fouls and Misconduct	أخطاء وسوء سلوك
Fourth Official	الحكم الرابع
Fourth Substitution	الاستبدال الرابع
Free Ball	كرة حرّة
Free Kick	ركلة حرّة
Free-kicks	ركلات حرة
Free Shot	ضربة حرّة
Free Throw	رمية حرّة
Free Throw Area	منطقة الرمية الحرّة
Free Throw Line	خط الرمية الحرّة
Free Throw Practice	التمرّس على الرمية الحرّة



First Class	الدرجة الأولى
First Goal	الهدف الأول
First Half	الشوط الأول
First Half Time	الشوط الأول
First Leg	مباراة الذهاب
First-round	الجولة الأولى
First Team	الفريق الأوّل في النادي: الفريق الأكبر سنًا، وصاحب الخبرة الأعلى، والممثل الأوّل للنادي.
First Time	أول مرّة
First Touch	اللمسة الأولى
First Win	الفوز الأول
First World Cup in the Arab World	أول كأس عالم في الوطن العربي
Flag Post	عمود يحمل الراية الموجودة في ركن الملعب
Flag Raising	رفع العلم
Flair player / players	لاعب موهوب / لاعبون موهوبون
Flat Back Four	خط دفاع رباعيّ مستقيم
Floor Pass	تمريرة أرضية / مناولة أرضية
Follow the Ball	متابعة الكرة
Follow the Rules	اتباع القواعد
Foot Trap	السيطرة على الكرة بالقدم
Football Association	اتحاد كرة القدم
Football Boot	حذاء كرة القدم
Football Club	نادي كرة قدم
Football Coach	مدرّب كرة قدم
Football Dress	زيّ كرة القدم
Football Fans	مشجعو كرة القدم / عشّاق كرة القدم
Football Field	ملعب كرة القدم
Football Intelligence	ذكاء كرويّ
Football League	دوري كرة القدم الإنجليزي





Fair Play	اللعب النظيف
Fair Tackle	اعتراض عادي
Faking Injury	ادعاء الإصابة
False Nine: an unconventional striker.	تسعة وهميّ: مهاجم غير تقليدي.
False Start	انطلاقة خاطئة
Famous Player	لاعب مشهور
Famous Win	فوز شهير
Far Corner	الزاوية البعيدة
Far Post	القائم البعيد
Fast Food	وجبة سريعة
Few Days	أيام معدودة
Few Minutes	بضع دقائق
Field Goal	هدف من الساحة
Field of Play	ساحة اللعب / ميدان المنافسة
FIFA World Cup	كأس العالم
Final Classification	التصنيف النهائي
Final COMPETITION	المنافسة النهائية
Final Draw	قرعة نهائية
Final Game of the Season	المباراة النهائية للموسم
Final Race	السباق النهائي
Final Score	نتيجة نهائية
Final Whistle	صافرة النهاية
Finish Judge	محكم النهاية
Finish Line	خط النهاية
Fire Works	ألعاب نارية
First-choice	الاختيار الأول



European Championship	بطولة أوروبا
European Cup	كأس أوروبا
European Football	كرة القدم الأوروبية
European Nations Cup	كأس الأمم الأوروبية
Exchange of Passes	تبادل التمريرات
Exciting Game	لعبة شائقة
Exciting Match	مباراة مثيرة
Exciting Finish	نهاية مثيرة
Excluded Player	لاعب مطرود
Excuse Me	اسمح لي
Exhibition Game	مباراة وديّة
Expected Goals	الأهداف المتوقعة
Expected Result	نتيجة متوقعّة
Extra Period	الوقت المضاف / وقت إضافيّ
Extra Time	وقت إضافيّ / الأشواط الإضافية
Eye for Goal	عين على الهدف



E

English	Arabic
Early Goal	هدف مبكّر
Economy Class	الدرجة السياحية (الاقتصادية)
El Clásico	الكلاسيكو: مباراة تجمع الغريمين برشلونة وريال مدريد، كما يُعرف هذا المسمى في إسبانيا ومعظم أنحاء العالم.
Electronic Timing	عداد التوقيت الإلكترونيّ
Eligibility of Players	أهلية اللاعبين
Elimination Round	جولة الإقصاء
Elimination Tournament	مباريات تسقيطية
Empty net Goal	هدف المرمى الخالي
Empty Stands	مدرجات خالية
End Line	خط النهاية
End of Game	نهاية اللعبة
End of Set	نهاية المجموعة
End of the Bout	نهاية المباراة
End of the Game	نهاية اللعبة
End of the Half	نهاية الشوط
End of the Season	نهاية الموسم
End the Match	إنهاء المباراة
Energetic Player	لاعب نشيط مفعم بالحيوية
English Football	كرة القدم الإنجليزيّة
Enter the Court	دخول الملعب
Enter the Stadium	دخول الملعب
Equality of Marks	تعادل النقاط
Equal Points	نقاط متساوية
Error on	خطأ على
European Champion	بطل أوروبا



Dropping the Ball	إسقاط الكرة
Dubious Goals	أهداف مشكوك فيها
Duration of the Game	مدة اللعبة
Duration of the Match	مدة المباراة
During a Game	أثناء المباراة / خلال المباراة
During the Transfer	خلال الانتقالات / إبان التحويلات
Duty-free	السوق الحرة



Designated Player Rule: A law permitting clubs to purchase a player, and to pay him in part or in full outside the club's budget allocated to the players.	قانون تمييز اللاعب: قانون يسمح للأندية بشراء لاعب، والدفع له جزئيًا أو كليًا خارج ميزانية النادي المخصصة للاعبين.
Destiny of the Game	مصير اللعبة
Didn't Turn Up (didn't perform as was expecting)	لم يحضر (لم يؤدِ ما كان متوقعًا منه)
Dimensions of the Field	أبعاد الملعب
Dimensions of the Goal	أبعاد المرمى
Direct Free Kick	ركلة حرّة مباشرة
Director of Football	مدير رياضيّ
Dirty Work	استلام المهام الشاقة
Disallow a Goal	إلغاء هدف
Disallowed Goal	هدف ملغيّ
Disciplinary Matters	المسائل التأديبية
Dismiss a Player	طرد لاعبًا
Disqualified Player	لاعب غير مؤهّل / مبعد من اللعب
Distribute the Ball	توزيع الكرة
Diverting the Ball	تحويل الكرة
Domestic Association Football Season	الموسم المحلي لكرة القدم
Dominate the Game	مسار اللعبة
Don't Waste Time	لا تضيع الوقت
Double Coverage	تغطية مزدوجة
Double Foul	خطأ مزدوج
Double Over	يتضاعف
Double Pivot: Playing with two defensive axes.	ثنائي الارتكاز: اللعب بمحورين دفاعيين.
Dragging the Ball	سحب الكرة
Draw Lots	اقتراع
Dressing Room	منزع / غرفة تبديل الملابس
Dribble the Ball	دحرجة الكرة
Drop the Ball	ترك الكرة



D

Danger Area	منطقة الخطر
Dangerous Play	لعبة خطرة
Dangerous Player	لاعب خطير
Dangerous Tackle	قطع كرة خطير
Dead Angle	زاوية ميّتة
Dead Ball	كرة ميّتة
Deadline-day	الموعد النهائيّ
Deceive the Opponent	خداع المنافس
Decide the Ranking	تحديد التصنيف النهائيّ
Declaration Room	غرفة الإعلان
Defending Team	الفريق المدافع
Defense Plan	الخطة الدفاعية
Defense Team	الفريق المدافع
Defensive Game	مباراة دفاعية
Defensive Line	خط دفاعيّ
Defensive Midfielder	لاعب خط وسط مدافع
Defensive Player	لاعب دفاع
Defensive Pressure	ضغط دفاعيّ
Defensive Shot	ركلة دفاعيّة
Defensive Side	الجانب الدفاعيّ
Delay the Game	تأخير اللعب
Delayed Offence	هجوم بطيء
Delaying the Game	تأخير المباراة
Deliberate Handball	لمسة يد متعمّدة
Deliberate Time Wasting	إضاعة الوقت بطريقة متعمّدة
Deserves to Win	يستحق الفوز



Crowned Champions	أبطال متوّجون
Cruise to Victory	رحلة النصر
Crunching Tackle	اعتراض ساحق
Cruyff Turn: A move named after Dutch player Johan Cruyff To dodge a player from the opposing team and to overtake him.	استدارة كرويف: حركة سُميّت باسم اللاعب الهولنديّ يوهان كرويف لمراوغة لاعب الفريق المنافس وتخطيه.
Culture of the Fans	ثقافة المشجّعين
Cup Championship	بطولة الكأس
Cup Competition	بطولة كأس
Cup Match	مباراة الكأس
Cup Protector	حماية الكأس
Cup-tied	تقييد اللاعب في البطولة
Cup Upsets	مفاجآت الكأس
Curtain Raiser	رفع الستار
Cut Down the Angle	ضيق (يغلق) الزاوية
Cut Off	قطع



Consolation Match	مباراة تحديد المركز الثالث / مباراة ترضية
Control One's Opponent	السيطرة على المنافس
Control Rooms	غرف التحكّم والسيطرة
Control the Ball	التحكّم بالكرة / السيطرة على الكرة
Co-ownership	الملكية المشتركة: اشتراك فريقين بامتلاك عقد لاعب واحد، مع تمثيله لواحد منهما.
Corner Area	منطقة ركنية / منطقة الزاوية
Corner Flag	راية ركنية
Corner Hit	الضربة الركنية / ضربة زاوية
Corner Kick	ركلة ركنية / ركلة زاوية
Corner of the Goal	زاوية الهدف
Corner Point	نقطة الزاوية
Corner Shot	ضربة ركنية
Corner Throw	رمية زاوية
Counter Attack	هجوم مضاد / هجمة مرتدة
Course Area	منطقة السباق / منطقة الدورة (الشوط)
Cover Shadow	تغطية الظهر
Cover the Goal Area	غطاء لمنطقة الهدف
Create a Chance	خلق فرصة
Created Goal	صنع هدفًا
Creates Chances	صنع الفرص
Creative Player / Players	لاعب مبدع / لاعبون مبدعون
Creating Space	خلق مساحات
Creative Spark	شرارة إبداع
Crisp Pass	تمريرة نقيّة
Cross Bar	العارضة
Cross Pass	تمريرة عرضية / تغيير الجناح
Cross the Ball	عبور الكرة
Crossing Pass	تمريرة عرضية



Classification Points	نقاط الترتيب / نقاط التصنيف
Classification Round	دور الترتيب / جولة التصنيف
Clean Sheets: Not receiving a goal in the match.	شباك نظيفة: عدم تلقي أي هدف في المباراة.
Clean Shot	تسديدة دون ملامسة / تهديف دون ملامسة الهدف
Clean Through	تجاوز نظيف
Clear Out the Ball	إبعاد الكرة والتخلّص منها
Close Him Down	يقفل عليه / يضغط عليه
Close On Title	قريب من اللقب
Close Range	مسافة قريبة
Closed Doors	الأبواب مغلقة
Closest Rivals	أقرب المنافسين
Close the Gap	سد الفجوة / تقليص الفارق
Closing Time	وقت الإغلاق
Club's Colours	ألوان النادي
Club of the Century	نادي القرن
Club World Cup	كأس العالم للأندية
Come From Behind	يأتي من الخلف
Coming Out	خروج الحارس من مرماه؛ لإبعاد كرة عن هدفه.
Commit a Fault	ارتكاب خطأ
Compatible to Standards	حسب القوانين / متوافق مع المعايير
Compete in the Final	التنافس في النهائيّ
Competitive Phase	مرحلة تنافسية
Competitive Spirit	روح المنافسة / التنافس
Competitive Teams	فرق متنافسة
Concede the Title	التنازل عن لقب
Conceding a Goal	التنازل عن هدف
Confederations Cup	كأس القارات
Consecutive Losses	هزائم متتالية
Consecutive Victories	انتصارات متتالية



Centre-half	شبه الوسط
Centre of Gravity	مركز الثقل
Centre Stage	مركز الصدارة
Champion Team	فريق بطل
Champions League	دوري الأبطال
Chance of Qualifying	فرصة التأهّل
Change of Direction	تغيير الاتجاه
Change of Pitches	تبادل ملعبي الفريقين
Change of Service	تغيير الإرسال
Changing Courts	تغيير الملعب
Changing Courts	تبادل نصفي الملعب
Changing Goals or Ends	تبادل الأهداف والساحات
Changing of Pace or Speed	تغيير السرعة
Changing Room	غرفة الملابس
Charged Time-out	الوقت المستقطع المحتسب
Check In	تسجيل الدخول
Check Out	تسجيل الخروج
Chest Pass	مناولة صدريّة
Chest Shot	تهديفة صدريّة
Chief Official	الحَكَمُ الرسميّ
Chief Referee	حَكَمُ المباراة
Chief Timekeeper	المؤقت الرسميّ
Chief Umpire	الحَكَمُ الرئيس
Chip Shot	تصويبة من فوق حارس المرمى
Chipped Goal	كرة فوقيّة / ركل الكرة بحيث تتخطى حارس المرمى من فوقه
Chipped Pass	كرة فوقيّة / ركل الكرة بحيث تتخطى لاعب المنافس من فوقه
Choice of Ends	اختيار جهة الملعب
Christmas Tree / plan 1-2-3-4	شجرة عيد الميلاد / خطة 4–3–2–1
City Center	مركز المدينة / وسط المدينة (سوق)



C

Call of the Competitors	دعوة المتنافسين
Call Off	إلغاء
Call Up	استدعاء
Can Not	لا يستطيع
Can’t Buy a Goal	لا يمكن شراء الهدف
Can't Continue	لا يمكن الاستمرار
Can’t Win the Title	لا يمكن الفوز باللقب
Capitalize on an Error	استفد من خطأ
Car Park	موقف سيارات
Caretaker Manager	مدير فريق رياضيّ مؤقت: مدير تصريف أعمال
Carrying the Ball	حمل الكرة
Catch the Ball	أمسك الكرة
Catching the Ball	مسك الكرة
Centenary Club	نادي مئوي
Center Back	قلب الدفاع / لاعب الوسط عن الخط الخلفي
Center Forward	المهاجم القلب / مهاجم الوسط لاعب الوسط من الخط الأمامي
Center Half	المدافع المحوريّ
Center Player	لاعب الوسط
Center Spot	نقطة منتصف الملعب / نقطة مركز اللعب
Central Defender	دفاع وسط
Central winger	لاعب خلف المهاجم / الجناح المركزيّ
Centre Circle	دائرة منتصف الملعب / دائرة الوسط / الدائرة المركزية
Center Forward	قلب الهجوم
Centre Half	قلب الدفاع/ المدافع المحوريّ
Centre Halfback	متوسط دفاع القلب / شبه الوسط
Centre Line	خط منتصف الملعب / خط الوسط



Break the Deadlock	كسر الجمود
Break Up	انفصل
Broadcasting Rights	حقوق البث
Broke Leg	كسر ساق
Broke With Tradition	خالف التقاليد
Brush Aside	التنحي جانبًا
B-team	الفريق الاحتياطيّ
Bullet Header	ضربة رأس
Bus Station	محطة حافلات
Bus Stop	موقف حافلات
Bus Terminal	صالة الحافلات
Business Class	درجة رجال الأعمال
By the Way	بالمناسبة



Big Club	نادٍ كبير
Big Game	لعبة كبيرة
Big Team	فريق كبير
Blind Pass	مناولة عمياء / مناولة تمويهيّة
Block the Ball	صد الكرة
Body Angle	انحناء الجسم
Book a Place	حجز مكان
Book the Player	حجز اللاعب
Bosman Ruling: Named after the Belgian player Jean-Marc Bozeman, he allows the move to any other club after his contract with his team expires.	قانون بوزمان: سميّ بعد اللاعب البليجكيّ جان مارك بوزمان، وهو يسمح بالانتقال لأي ناد آخر بعد انتهاء عقده مع فريقه.
Both Ends of the Stadium	طرفا الملعب
Both Sides	كلا الجانبين
Bottom of the League	أسفل الدوري
Bounce Back	خطوة للخلف
Bounce Back Ability	القدرة على العودة بقوة
Bounce Ball	كرة مرتدة
Bounce Pass	مناولة مرتدة
Bow Out	الخروج من المنافسة
Bowed Out	انسحب
Boy / Boys	ولد / أولاد
Box to Box Midfielder	لاعب وسط متنقّل (بين الصندوقين)
Breach of Sport Ethics	انتهاك الروح الرياضيّة
Breach of the Rules	خرق القواعد
Break a Tie	كسر التعادل
Breakaway Goal	الهدف القاطع / الهدف الفاصل
Break a Hoodoo	كسر الشؤم
Break Down	تحطم / انفصال
Break Down a Defense	كسر الدفاع



Ball Throwing	رمي الكرة
Ball Watching	مشاهدة الكرة / مراقبة الكرة
Banana Kick (curve)	تصويبة على شكل موزة (منحنى)
Barras Bravas: Fanatical fans rioting in Latin America, similar to the term Ultras in Europe.	باراسباراڤاس: مشجعون متعصبون مثيرون للشغب في أمريكا اللاتينية، وهو شبيه بمصطلح الألولتراس في أوروبا.
Basics of the Game	أساسيات اللعبة
Be Careful	احذر / انتبه
Be Eliminated	الإقصاء
Been Disputed	محل نزاع
Be Liable to a Penalty	استحقاق ضربة جزاء
Below the Level of Expectation	دون مستوى التوقّع
Beat a Player	التغلّب على لاعب
Beautiful Game	لعبة جميلة
Behind of the Count	تأخر في النتيجة
Behind the Defender	منطقة خلف الدفاع
Behave Badly	تصرّف سيء
Be Prepared	كن مستعدًا
Be Ready	كن مستعدًا
Be Sidelined	كن جانبًا
Best Attacker	أفضل مهاجم
Best Goal	أفضل هدف
Best Player	أفضل لاعب
Best Team	أفضل فريق
Better Players	أفضل اللاعبين
Bicycle Kick: a player kicks an airborne ball rearward in midair. It is achieved by throwing the body backward up into the air.	ركلة ازدواجيّة / ضربة مَقَصِّيَّةٌ: يركل اللاعب الكرة محمولة جواً للخلف، ويتم تحقيق ذلك عن طريق دفع الجسم للخلف في الهواء.
Bigger Game	اللعبة الأكبر
Biggest Rivals	أكبر المنافسين



B

Back Header	ضربة رأس خلفية
Back Number of Players	أرقام اللاعبين الخلفية
Back Pass	تمرير خلفيّ
Back Tackle	انتزاع الكرة من الخلف
Bad Defending	دفاع سيء (ضعيف)
Bad Decisions	قرارات سيئة
Bad Performance	أداء سيء
Bad Words	كلمات سيئة
Badly Injured	إصابة بالغة
Bad Mistake	خطأ فادح
Bad Result	نتيجة سيئة
Ball Boy	جامع الكرات
Ball Carrier	حامل الكرة
Ball Catching	مسك الكرة
Ball Control	السيطرة على الكرة
Ball Game	لعبة كروية
Ball Handling	التحكّم بالكرة
Ball Home	الشباك
Ball in Play	كرة في الملعب / كرة ملعوبة
Ball out	كرة خارجة
Ball out of Play	كرة خارج اللعب
Ball Player	لاعب كرة
Ball Possession	الاستحواذ على الكرة
Ball Receiving	استقبال الكرة
Ball Recovery	استرداد الكرة
Ball Techniques	تقنيات التحكّم بالكرة



Attacking Shot	ركلة هجوميّة
Attacking System	خطة الهجوم
Attacking Team	الفريق المهاجم: الفريق الأكثر استحواذاً للكرة.
At All	على الإطلاق / اطلاقًا
At Stake	على حافة الخطر/ على المحك
Automatic Timing Device	عداد توقيت أوتوماتيكيّ
Avoid Relegation	تفادي الهبوط / تجنب النزول لمرتبة دنيا
Await the Decision	انتظار القرار
Away Goal	هدف بعيد
Away Goals Rule	تفضيل أهداف خارج أرضه
Away Team	الفريق الضيف



Apartment hotel	شقة فندقية
Apertura and Clausura	آبيرتوراوكلاوسورا: نظام يطبّق في دول عدة في أمريكا اللاتينية عن طريق تقسيم الموسم الرياضيّ الواحد لبطولتي دوري؛ الأولى تسمّى آبيرتورا (وتعني: الافتتاح)، والثانية تسمّى كلاوسورا (وتعني: الختام).
Appeal a Decision	شكوى ضد قرار
Approaching the Goal	الاقتراب من المرمى
Approved Referee	الحكَم المعتمد
Aqua Park	حديقة مائية
Arab Gulf	الخليج العربيّ
Arab world	الوطن العربيّ
Arabic Calligraphy	الخط العربيّ
Around the Back Pass	مناولة من خلف الظهر
Asian Nations Cup	كأس الأمم الأسيويّة
Assistant Coach	مُساعد مدرّب
Assistant Referee	مُساعد الحكَم / حكَم مُساعد (حامل الراية)
Assist a Team	مساعدة الفريق
Athletic Association	اتحاد رياضيّ
Association Football	اتحاد كرة القدم
Athletic Championship	بطولة رياضية
Athletic Coach	مدرّب رياضيّ
Athletic Events	أحداث رياضيّة
Athletic Field	ساحة رياضيّة
Athletic Meeting	مواجهة رياضيّة
Athletic Sportsman	رياضيّ متمرّن
Attacking Flair	أسلوب هجوميّ
Attacking Midfielder	لاعب وسط هجوميّ / مهاجم خط وسط
Attacking Play	لعب هجوميّ
Attacking Player	مهاجم





Achieved Goal	هدف محقق
Achieving a Goal	تحقيق هدف
Acrobatic Performance	طريقة بهلوانيّة
Acute Angle	زاوية حادّة
Added Time	وقت إضافيّ
Additional Attempt	محاولة أخرى
Additional Time	الوقت الإضافيّ
Additional Timekeeper	المؤقّت الإضافيّ
Administration Building	مبنى الإدارة الرياضيّ
Admission Ticket	تذكرة الدخول (بطاقة)
Advantage Rule	قاعدة إعطاء الفرصة
Aerial Duels	الاشتراك في الكرات الهوائية: محاولة كسب الكرات الرأسية.
The Confederation of African Football	الاتحاد الإفريقي لكرة القدم
African Nations Cup	كأس الأمم الإفريقية
Age Grroup	فئات عمرية
Aggregate (Aggregate score)	المحصّلة النهائيّة / النتيجة الإجماليّة
Ahead of the Count	تقدّم في النتيجة
Air Pass	مناولة هوائية
All Round Player	لاعب كل جولة
All-round player	لاعب من جميع النّواحي
All Teams	الفرق كلّها
Alter a Decision	تعديل قرار / تغيير قرار
Amateur Teams	فرق الهواة
Amazing Matches	مباريات مذهلة
American Football	كرة القدم الأمريكيّة
Anti-Football	الكرة الدفاعيّة / التركيز على الدفاع



Section Two

Phrases and structures





Xerox	تصوير مستند

Y

Year / Years	سنة / عام سنوات / أعوام
Yellow	أصفر
Yes	نعم
Yob	مشاغب (سلوك عنيف)
You	أنت
Young	صغير

Z

Zero	صفر
Zoo	حديقة حيوان
Zone	منطقة



Window	نافذة
Windward	مهب الريح
Wing	جناح
Winger: An attacking midfielder on one end of the field, parallel to the touchline.	جناح: لاعب وسط هجومي في أحد طرفي الملعب موازٍ لخط التماس.
Winless	لم يحقق أي فوز
Winner / Winners	فائز / فائزون
Winter	الشتاء
Wish / Wishes	رغبة / رغبات
Wish	يتمنى / يرجو
Withdrawal	انسحاب
Work	عمل
Worker	عامل
Workshop	ورشة / حلقة مناقشة
Worrier	قلق
Wow (Exclamation)	أوه (التعجب)
Write	كتب
Written	مكتوب





Walk	مشي / سَيْر
Wall	حائط الصد / حائط دفاعي / حائط من اللاعبين
Warning	تحذير
Wasted	ضائع
Wave	موجة
Way	طريق
We	نحن
Weak	ضعيف
Weaknesses	نقاط الضعف
Wear	ارتداء
weather	الطقس / حالة الطقس
Website	موقع إلكترونيّ
Wednesday	الأربعاء
week	أسبوع
weekend	عطلة نهاية الأسبوع
Welcome	مرحبًا / أهلًا وسهلًا
Wembley	ويمبلي: موطن كرة القدم الإنجليزية
West	غرب
While	فترة / مدة
Whip (Strong ball blow)	سوط / جلد (ضربة قوية بالكرة)
Whistle	صفارة / صافرة
White	أبيض
Wide (a shot missing the goal)	واسعة (تسديدة أخطأت المرمى)
Wide	عَرْض
Win	فوز
Wind	ريح / رياح



V

Vacancy	شاغر / فراغ
Vacation	عطلة / إجازة
Variable / Variables	متغيّر / متغيّرات
Venue	محل المنافسة / مكان المنافسة
Verge	حد / حافّة
Versus	ضد / مقابل
Vertical	عمودي
Victory	نصر / انتصار
Victorious	منتصر / غالب
Villa	دار / بيت
Village	قرية
Visa	تأشيرة
Vision	رؤية
Visitor	زائر
Volley	تسديدة هوائية / الكرة العالية / طيران الكرة



U

Ultras: Fanatical fans of a specific club are also distinguished by raising the team's flags and supporting banners.	أولتراس: المشجعون المتعصبون لنادي معيّن، يتميزون أيضًا برفع أعلام الفريق، واللافتات التشجيعية له.
Umpire	حكم ثان
Upright (two vertical parts)	القائم / المستقيم (جزآن عموديان)
Upset	منزعج / مزعج
Unafraid	غير خائف
Underachievers	المتعثّرون / المتخلّفون
Understanding	فهم
Uniform	زيّ موحّد
Unplayable	غير قابل للعب
Unsettled	غير مستقر
Unsure	غير متأكد
Until	حتى
Usually	عادة
Unchanged	دون تغيير
Unexpected	غير متوقع
Unintentional	غير متعمد
Unit	وحدة
Unlikely	من غير المرجح / بعيد الاحتمال
Unlucky	قليل الحظ
Unveil	كشف النقاب وإماطة اللثام (عن حدث)



Train	قطار
Trainer	مدرّب
Transfer	انتقال / تحويل
Transition: A position in which the team moves from the defensive to the offensive state or vice versa.	تحويل مجرى اللعب: الوضعيّة التي ينتقل فيها الفريق من الحالة الدفاعية إلى الحالة الهجومية أو العكس.
Transitions	تحولّات
Translation	ترجمة
Trap	يحجز الكرة
Trap = Traps	فخ = فخاخ
Travel	سياحة / سفر
Treble: Winning three titles in one season or year.	تحقيق الثلاثيّة: الفوز بثلاثة ألقاب في موسم أو عام واحد.
Trequartista: a playmaker who operates behind the front line but in front of the midfield.	تريكواريستا: صانع ألعاب يلعب خلف خط المواجهة؛ ولكن أمام خط الوسط.
Trial	محاولة
Trifle Matter	مسألة تافهة
Triggers	محفزات
Trip	رحلة
Tripping	تعثر / عرقلة
Trolley	عربة
Trophies	جوائز
Trophy	كأس البطولة / درع البطولة (لقب)
Trouble	مشكلة
Tuesday	الثلاثاء
Tunnel	نفق
Turf	عشب
Turnover	تمريرة مقطوعة
Twelveth	الثاني عشر
Twist	التواء



Tier	طبقة / صف / درجة
Tiger / Tigers	نمر = نمور
Tifo: a visual display Live from fans in the stands of a stadium.	تيفو: عرض مرئيّ مباشر من المشجعين في مدرجات الملعب.
Timekeeper	ميقاتي
Timeout	نفد الوقت / وقت مستقطع
Timer	مؤقِّت
Timing	التوقيت
Tired	متعَب / منهك
Title	لقب البطولة
Titleholder	حامل اللقب
To	إلى
Toilet	دورة مياه
Toothless	ضعيف
Top	قمة / ذروة / مرتبة عليا
Torch	شعلة
Toss	قرعة
Touch	لمس / ملامسة
Touchdown	هبوط
Touchline	خط التماس
Tourism	سياحة
Tourist	سائح / سياحي
Tournament	مسابقة / مباراة / دورة / بطولة
Toward	باتجاه
Tower	برج
Town	مدينة
Tracksuit	بدلة رياضيّة
Traditional	تقليدي
Traditions	تقاليد / أعراف
Traffic	مرور / حركة السير



Terrible	رهيب / فظيع
Tendency	نزعة
Tense	توتر / تشنّج
Tent	خيمة
Tenth	العاشر
Temperatures	درجات الحرارة
Tempo	سرعة
Think	اعتقد / ظنَّ
Thanks	شكرًا
That	ذلك / تلك
There	هناك
These	هؤلاء
They	هم / هنَّ
Third	الثالث
Thirst	عطش
This	هذا / هذه
Those	أولئك
Thrash	خسارة
Thrashing	هزيمة ساحقة
Through	من خلال
Throw	رمية / تمرير
Thursday	الخميس
Thunder	رعد
Thunderbolt	صاعقة (تسديدة قويّة كالبرق)
Ticket	تذكرة / بطاقة دخول
Ticketing	حجز التذاكر
Tide	مَدّ / فرصة مناسبة
Tie	تعادل في النتيجة
Tiebreaker	حسم مباراة بركلات الترجيح



T

Table	طاولة / لائحة / جدول / تصنيف
Techniques	فنيات
Tackle	التدخّل (قطع الكرة)
Tackling	قطع الكرة
Takeover	استحواذ / امتلاك
Tall	طويل
Tall	ارتفاع / شاهق
Talisman	فأل حسن / حظ
Tapping	نقر الكرة
Target	مرمى / هدف
Tandem	بالتزامن
Tape	شريط
Tatters	حالة يرثى لها
Tax	ضريبة
Taxi	سيارة أجرة
Tea	شاي
Team = Teams	فريق / منتخب = فِرَق / منتخبات
Teammate	زميل في الفريق
Tearing	تمزق
Tears	دموع
Technical	تقني / فنيّ
Technique	تقنية
Telephone	هاتف
Television	تلفاز
Terrace	مصطبة جلوس
Terraces	مدرجات



Swimming	سباحة
Swing	مرجّحة
Switching	تبديل مراكز المدافعين
Sympathize	تعاطف



Stunt	حيلة
Style	نمط / أسلوب
Substitute	لاعب بديل / احتياط
Substitution	تبديل اللاعبين / تغيير / استبدال
Succession	سلسلة متوالية
Suffer	يعاني
Suite	جناح
Summer	الصيف
Supermarket	متجر
Support	دعم
Surprise	مفاجأة
Sun	شمس
Sunday	الأحد
Sunny	مشمس
Sunrise	شروق
Sunset	غروب
Superstar	نجم فوق العادة
Supervisor	مشرف / مراقب
Suspect	مشبوه / مشكوك فيه
Suspend	الطرد / تعليق مؤقت
Suspended	موقوف من اللعب / موقوف من النادي
Suspending :the player from participating in the next match after receiving a certain number of yellow or red cards.	إيقاف اللاعب عن المُشاركة في المباراة القادمة بعد تحصّله على عدد معيّن من البطاقات الصفراء أو الحمراء.
Sweating	تعرّق
Sweep	يكتسح / فوز ساحق
Sweeper	المدافع المُخلّص
Sweeper	ظهير قشاش: يلعب خلف جميع المدافعين لتغطيتهم.
Swearing	حلف يمين
Swerving	الانحراف بالكرة / الزوغان بالكرة



Stand / Stands	مدرج / مدرجات
Stand	وقوف
State	دولة
Statement	تصريح / بيان
Starter	لاعب البداية
Stats	إحصائيات
Station	محطة
Steal	يخطف الكرة / يقطع الكرة
Step	خطوة
Stick	التصاقيّة
Sticker	ملصق
Stop	قف
Stoppage	توقّف اللعب
Stopper	الماسك
Stopping	إيقاف
Story	قصة
Strange	عجيب / غريب
Streak	خط / شريط
Street	شارع
Stretch	امتداد
Striker	هدّاف
Striker	مهاجم
Striking	ملفت للنظر
Strong	قوي / شديد
Stroke	ضربة
Studio	شقة صغيرة
Studs (boots)	مسمار الأحذية الرياضيّة
Stun	صدمة / مفاجأة
Stunner	مذهل / رائع



Spectacular	مذهل
Speculation	تخمين
Spell	تهجئة
Spine	العمود الفقريّ
Split	انشق
Sponsor	رعاية / راعٍ
Sport / Sports	رياضة / رياضات
Sportscast	برنامج رياضيّ (إعلاميّ)
Sportsman	رياضيّ (ذو روح رياضية)
Sportsmanship	روح رياضية
Sportswear	ملابس رياضيّة
Sprain	التواء
Spray	رذاذ / رَش
Spread	انتشار
Spring	الربيع
Sprinter	عدّاء
Sprinting	ركض سريع
Squad	فِرقة اللاعبين: مجموع اللاعبين المثلين لفريق معيّن.
Squat	جلسة القرفصاء
Squander	تبديد / تشتيت
Squeeze	ضغط
Stadium	ملعب رياضيّ / إستاد
Staggering	مدهش
Stalemate	مأزق / ورطة
Stalwart	قويّ البُنْيَة
Stamp	ختم / طابع
Star	نجم رياضيّ
Start	البداية
Starting	الانطلاق



Skip	تخطي
Sky	سماء
Slam	فوز ساحق
Sliding	انزلاق
Slow	بطيء
Slot	فتحة
Slump	ركود / تراجع / هبوط مفاجئ
Small	صغير
Smart	ذكي
Snatch	انتزاع
Sneak	تسلل
Sneaker	حذاء رياضيّ
Soccer	كرة القدم / لعبة كرة القدم
Society	مجتمع
Socks	جوارب
Someone	شخص ما
Sometimes	بعض الأحيان
Soon	قريبًا
Sorry	آسف / أعتذر
Sound	صوت
South	جنوب
Souvenir	تذكار
Spa	نادٍ صحيّ
Space	فضاء / مساحة
Spar	سجال
Separate	منفصل
Spearhead	رأس الحربة / في المقدمة
Spectator	متفرّج / مشاهد
Speed	السرعة / التقدّم



Shoots	يسدّد / يصوّب
Shop	متجر / محل
Short	قصير
Short	اختصار
Shot	تسديدة / رمية
Shot	لقطة / صورة
Shots	تسديدات / رميات
Should	يجب / ينبغي
Shoulder / Shoulders	كتف / كتفان
Shouldn't	لا يجب / لا ينبغي
Shout	صيحة
Show	عرضَ
Showdown	مواجهة حاسمة
Shower	حمام / دش
Shutout	الإغلاق
Sick	مريض
Sideline	خط التماس
Sidelined	مهمّش
Sight	مشهد / رؤية
Signing	توقيع
Silver	فضيّ
Silverware	فضيّات
Since	منذ
Sing	يغني / ينشد
Singles	فردي
Sixth	السادس
Size	حجم / مقاس
Skill	مهارة
skillful	ماهر



Seat	مقعد
Second	ثانية
Second	الثاني
Secondary	ظهير دفاع
Secret	سرّي
See	رأى
Selección (Spanish International Football Team)	سيليسيون (فريق كرة القدم الأسبانيّ الدوليّ)
Selection	مجموعة مختارة
Semifinal	قبل النهائيّ نصف النهائيّ (دور الأربعة)
Semifinalist	مؤهل لنصف النهائيّ
Send	أرسل / إرسال
Serious	خطيرة
Seriously	محمل الجد
Service / Services	خدمة / خدمات
Seventh	السابع
Shade	ظل
Share	شارك
Shawl	شال
She	هي
Sheepish	خجل
Shielding	حجب / تحجيز
Shift	مناوبة / تبديل
Shifting	تنقّل
Shine	تألقَ
Shinguards	واقي الساق
Shock	صدمة
Shoot	تسديد / رمي / قذف الكرة
Shooting	تصويب الكرة تجاه المرمى / تهديفة



S

Sacked	مُقال
Safety	سلامة / أمان
Said	قال
Sale	بيع / تخفيض
Sanction	عقوبة
Sandwich	شطيرة
Satellite	قمر صناعيّ
Saturday	السبت
Save	تصدي الحارس للكرة / إنقاذ هدف
Save	حفظ
Saying	قول
Scanning	فحص / مسح
Scapegoat	كبش فداء
Scarf	وشاح
Score	نتيجة مباراة كرة قدم / هدف / إصابة / تسجيل إصابة
Scoreboard	لوحة تسجيل النتائج
Scorer	هدّاف / مسجّل
Scoring	تهديف / تسجيل
Scramble	تزاحم / تدافع
Screen	حجب
Screen	شاشة/ عرض
Screening	تغطية / ستار
Scrimmage	مشاجرة
Scudetto (Italian League)	سكوديتو (الدوري الإيطاليّ)
Sea	بحر
Season	موسم رياضيّ



Roll	قائمة
Room	غرفة
Rotation	تناوب / مناوبة
Roughness	خشونة
Round	دور / جولة / شوط
Rout	هزيمة
Rubbish	قمامة / نفايات
Rugby	كرة القدم الأمريكية للرجال (حمل الكرة باليدين والتقدم بها.
Rules	قواعد / مبادئ
Rumours	شائعات
Run	ركض / يركض
Rush	تدفق الجماهير
Round	دورة حول الملعب



Register	تسجيل هدف
Regulations	لوائح
Return	عودة
Returned	أعاد
Right	يمين
Rival / Rivals	منافس / منافسين
Reckless	متهوّر / مجازف
Repel	صد
Replay	إعادة
Replay	مباراة معادة
Report / Reports	تقرير / تقارير
Relax	استرخاء
Relegation	الهبوط: إنزال فريق بعد إخفاقه في دوري من درجة لدرجة أقل.
Relentless	لا ترا
Reserve	احتياط
Residence	إقامة
Resign	استقال / اعتزل
Rest	استراحة
Restaurant	مطعم
Result	نتيجة
Retire	اعتزال / انسحاب
Retirement	اعتزال لاعب
Retreat	تراجع
Risk	مخاطرة / مجازفة
Rival	منافس
Rhythm	إيقاع
Road	طريق
Roll	دحرجة / يدحرج



R

Rabona **The player rolls the leg he is kicking the ball with behind the other leg he is standing on.**	الرابونا: يلف اللاعب الساق الذي سيركل بها الكرة خلف الساق الأخرى الواقف عليها.
Radio	مذياع
Rain	مطر
Rainbow	قوس المطر
Rainfall	هطول الأمطار
Random	عشوائي
Read	اقرأ
Ready	مستعد / جاهز
Really	حقًا / مؤّكدًا
Reason / Reasons	سبب / أسباب
Rebound	ارتداد
Receipt	إيصال / قسيمة
Receive	استقبل الكرة / استلم
Receiver	المتلقي للكرة / المستلم
Recently	مؤخرًا / حديثًا
Reception	استقبال
Record	رقم قياسيّ
Recriminations	اتهامات
Recurring	متكرر
Red	أحمر
Referee	حكم المباراة / حكم الوسط / الحكم الأول
Refereeing	التحكيم
Regista: A playmaker standing in declining center in the middle of the stadium.	ريجستا: صانع لعب يقف في مركز متراجع في وسط الملعب.
Register	تسجيل بيانات



Q

Qibla	**القِبْلَة**
Quadruple (winning four different trophies)	**رباعي (الفوز بأربعة كؤوس مختلفة)**
Qualifiers	**تصفيات**
Qualification	**تأهيل / كفاءة / جدارة**
Qualify	**مؤهل**
Qualifying	**تأهل**
Quality	**جودة**
Quarterfinal	**ربع نهائي (دور الثمانية)**
Question	**سؤال**
Queueing	**اصطفاف**



Promotion	ترويج
Probably	من المرجّح / محتمل
Protests	احتجاجات
Protocol	نظام المراسم
Protection	حماية
Pull	سحب / شد
Punch	ضرب بشدة / لَكَمَ
Pundit / Pundits	ناقد / نقّاد
Public	عام / جمهور
Pursuit	السعي وراء
Pushing	دفع الكرة على الأرض
Pushover	منافس ضعيف / منافس سهل
Pyramid	التشكيل الهرمي: تمثيل خطة (**2-3-5**).



Post	لاعب مركزيّ
Poster	ملصق إعلان
Postponement	تأجيل
Pounce (movement is quick)	انقضّ (حركة سريعة)
Power	قوة
Powerhouse	قوي
Poznań: supporters standing with their backs to the pitch, linking shoulders side-by-side and jumping on the spot in unison.	البوزنان: طريقة احتفال للجماهير حيث يديرون ظهورهم للملعب ويحيطون أذرعهم ببعض مشكلين صف واحد، ومن ثم يقفزون، يرجع اسمها لفريق ليخبوزنان البولنديّ؛ لأن الحركة اشتهرت من جماهيره.
Practice	تمرين
Prayer	صلاة
Prediction	تكهّن
Preliminaries	أدوار تمهيدية
Preparations	استعدادات / تحضيرات
Preseason	ما قبل الموسم
Preserve	محمية
Press	صحافة
Pressing / Pressure	ضغط / جهد
Prevent	منع
Price	السعر / الثمن
Private	خاص / شخصي
Problem	مشكلة
Professional	محترف
Program	برنامج
Prolonged	مدة طويلة
Promenade	ممشى متنزّه
Promotion: Promote a team after winning a league from a certain degree to a higher level.	ترقية فريق بعد تفوّقه في دوري من درجة معيّنة لدرجة أعلى



Performance	أداء / إنجاز / عمل عظيم
Phone	هاتف
Photocopy	تصوير مستندات
Photography	تصوير
Pick	اختيار / انتقاء
Picnic	تفسّح / تنزّه
Picture	صورة
Pitch	أرضية الملعب / ملعب كرة القدم
Place	مكان / موقع
Plan	خطة / برنامج
Plane	طائرة
Play	لعب / يلعب
Player / Players	لاعب / لاعبون
Playmaker	صانع لعب / محرّك اللعب
Playoffs	التصفيات
Pledge	تعهّد / التزام
Plethora	وفرة
Plus	زائد
Pocket	جيب
Point / Points	نقطة / نقاط
Pointer	مؤشر
Police	شرطة
Poor	ضعيف
Port	ميناء / مرفأ
Position	منصب: المكان المحدد للاعب في الملعب.
Positive	إيجابي / إيجابية
Possession	الاستحواذ (على الكرة)
Possible	ممكن / محتمل
Post	قائم رأسيّ للمرمى



P

Pace	سرعة الخطى
Pad	ضمادة
Pain	ألم
Panenka: A skill used when shooting the penalty ball over the goalkeeper, Named after the Czechoslovak player Antonin Panenka	بانينكا: مهارة تستخدم عند تسديد كرة من ركلة الجزاء فوق حارس المرمى، على اسم اللاعب التشيكوسلوفاكي أنتونينبانينكا.
Pair	ثنائي
Paper	ورقة
Park	موقف / متنزه
Parry	تفادي / تجنّب
Party	حفلة
Pass	تمريرة / مناولة
Passer	مناول
Passenger	مسافر
Passing	تمرير الكرة
Passport	جواز سفر
Past	ماضِ / منصرم
Pay	أجرة
Payment	دفع
Pen	قلم
Penalised	يعاقب
Penalty / Penalties	جزاء / جزاءات
Penetrate	يخترق
People	الناس
Percentage	نسبة مؤية
Period / Periods	مدة المباراة / فترتا المباراة



Original	**الأصل / أصلي**
Oust	**طرد / أبعاد**
Out	**خارج**
Outfit	**ملابس / تجهيزات**
Outshine	**تَفَوّقَ**
Outing	**نزهة**
Over	**تجاوز**
Overcome	**تغلّبَ / تغلّب**
Overjoyed	**مبتهج**
Overtime	**الوقت الإضافي**



O

Obstruction	اعتراض طريق لاعب منافس وإعاقته
Off	إيقاف
Offer	عرض
Offense	هجوم
Offensive	هجومي
Official / Officials	المسؤول والحكم / الحكام الرسميون (الحكم وحاملو الراية)
Offside	تسلل
OK	موافق
OK / Okay	حسنًا
Old	قديم
Olympiad	أولمبياد
Olympics	ألعاب أوليمبية
Omitted	حذف / محذوف
On	على / في / تشغيل
Once	مرة واحدة
Onslaught	هجمة
Open	حر / مهاجم حر
Open	فتح / مفتوح
Opening	الافتتاح
Opponent	غريم
Opposition	منافس
Opportunity = Opportunities	فرصة = فُرَص
Option	خيار
Orange	برتقالي
Orders	أوامر / طلبات
Organization	منظمة / مؤسسة



N

Narrowly	بصعوبة / بشق النفس
Name / Names	اسم / أسماء
Near	قرب / قريب
Nearby	مجاور
Negative	سلبي / سلبية
Nerves	أعصاب
Nervous	عصبي / منفعل
Net	الشبكة
New	جديد
Newspaper	صحيفة / جريدة
Nick	شن هجمات
Niggle	انتقد
Night	ليلًا
Nil	لا شيء (صفر)
Ninth	التاسع
No	لا
None	لا شيء
Normally	طبيعي
North	شمال
Notice	ملاحظة / تنويه / إشعار
Notorious	سيء السمعة
Now	الآن
Nudge	دفع / وكز
Number / Numbers	رقم / أرقام
Nutmeg: Inserting the ball between the opposing player's legs.	إدخال الكرة بين رجلي اللاعب المنافس، وتسمى في بعض اللهجات العربية: (كوبري)، (بيضة)، و(فحص).



Midnight	منتصف الليل
Mind	عقل
Minimum	حد أدنى
Minus	ناقص
Minute	دقيقة
Miracle	أعجوبة
Misconduct	سوء سلوك / تصرّف غير لائق
Misfit	غير كفء
Misfiring	غير لائق / فشل
Mismatch	مباراة غير متكافئة
Miss	خطأ / أخطأ
Missing	مفقود / ضائع
Mistake	غلط / غلطة
Model	نموذج
Modernity	حداثة
Moments	لحظات
Monday	الإثنين
Money	مال / نقود
Month	شهر
Moon	قمر
Morning	صباحًا
Mosque	مسجد / مصلّى / جامع
Motion	حركة / إشارة
Motivated	متحمّس
Motorcycle	دراجة نارية
Move	انتقال
Moves	تحركات / تنقلات
Museum	متحف
Music	موسيقى



M

Mall	مجمع تجاريّ
Man / men	رجل / رجال
Makeshift	مؤقّت
Manager	مدير نادي كرة قدم أو مدرب كرة القدم
Map	خريطة
Mark	علامة
Marker	هدّاف
Market	سوق
Marking	مراقبة اللاعب المنافس / يتابع اللاعب كظله / يمسكه (يلازمه)
Mask	كمامة
Massage	تدليك
Match	مباراة
Maximum	حد أعلى / حد أقصى
Medal	ميدالية
Media	إعلام
Mediano: A central midfielder; but with a defensive mindset.	مديانو: لاعب وسط مركزي؛ لكن بعقلية دفاعية.
Meeting	اجتماع
Melee	مشاجرة
Menu	قائمة طعام
Merit	جدارة
Metro	قطار الأنفاق
Middle	منتصف / وسط
Midfield	وسط الملعب / منتصف الملعب
Midfielder	لاعب منطقة الوسط من الملعب لربط الدفاع بالهجوم
Midfielder / Midfielders	لاعب خط وسط الملعب / لاعبو المنتصف



Look	انظر
Lookout	بالمرصاد
Loss	هزيمة / خسارة
Loser / Losers	خاسر / خاسرون
Lottery	مسألة حظ
Lounge	صالة / ردهة / استراحة / قاعة
Loyal	مخلص / وفيّ
Luck	حظ
Luggage	أمتعة
Lull	هدوء مؤقّت
Lunch	غداء



Letter	رسالة / خطاب
Level	مستوى
Liability	المسؤولية
License	رخصة
Life	حياة
Lifestyle	نمط حياة
Lift	رفعة
Lift / lifts	مصعد / مصاعد
Lifter	رافع
Lifting	رفع / حمل
Ligaments	أربطة
Light	ضوء / إضاءة
Light	خفيف
Lightly	بخفّة
Lightning	برق
Like	إعجاب
Like	مثل
Limp	عرج / يعرج
Linesman	حامل الراية / حكم الخط / مساعد الحكم / مراقب خط
Linesmen	مساعدو الحكم
Lion / Lions	أسد / أسود
Literally	حرفيًا
Littoral	ساحل / ساحلي
Live	مباشر
Loan	إعارة لاعب
Lobby	ردهة / رواق
Local	محلي
Locker	خزانة
Logo	شعار



L

Laces	أربطة الحذاء
Lackluster	باهت
Lady / Ladies	سيدة / سيدات
Land	أرض / منطقة
Landing	هبوط
Landscape	منظر طبيعي
Lap	مرحلة / دورة
Language / languages	لغة / لغات
Last	آخر
Late	متأخر / راحل
Later	فيما بعد
Laundry	مغسلة / غسيل
Law	قانون
Lawn	عشب أخضر
Lazy	كسول / خامل
Lead	التصدّر بالنقاط
League	الدوري
Lead	صدارة
Leader	متصدر / قائد
Leapfrog	التجاوز بالقفز
Leave	ترك / يترك
Left	يسار
Leg / legs	ساق / ساقان
Leg	مباراة الذهاب والعودة
Liga (Spanish League)	ليجا (الدوري الأسبانيّ)
Legal	قانوني / نظامي



K

Key	مفتاح
Kick	ضربة / رفسة / ركلة
kicked	رَكَلَ
Kickoff	ضربة البداية / انطلاق المباراة
Kindly	بلطف
Kit	الطقم الرسمي: الزيّ الذي يمثّل الفريق أو المنتخب.
Kit	عدّة اللاعب
Kitchen	مطبخ
Knapsack	حقيبة الظهر
Knee / Knees	ركبة / ركبتان
Kneepad	واقي الركبة
Knock	ضربة قويّة / اصطدام و/ نقد لاذع
Knockdown	طرح أرضًا
Knockout	المغلوب
Know	عرف



J

Jacket	سترة
Janitor	بوّاب
Jerk	هزّة / رجّة
Jetty	فرضة / ميناء صغير
Jewelry	مجوهرات
Jink (dribble)	زوغان (مراوغة)
Jinx	نحس
Job	عمل / مهمة / وظيفة
Jockeying	مناورة المدافع في البقاء بين المهاجم والهدف.
Jogger	مهرول
Jogging	هرولة
Join	انضم
Joint	مشترك / متحد
Joke	مزحة / نكتة
Journal	مجلة
Journey	رحلة / سفر
Journeyman	ماهر / بارع
Judge	حَكَم الجانب (عدد: 2)
Juggling	التلاعب بالكرة (خفة حركة)
Jumping	قفز
Junction	تقاطع



Intermission	**توقّف / انقطاع**
International	**دولي / عالمي**
Interval	**فترة الراحة بين الشوطين**
Interview	**مقابلة / مقابلة صحفية**
Issue	**إصدار / قضية / نشر**



I

I	أنا
Ice	ثلج / مثلج
Illegal	غير نظاميّ / غير قانونيّ
Image	رمز / أيقونة
Important	مهم / مهمة
Impossible	مستحيل
Improve	تحسّن
Improvement	تحسّن / تقدّم
Immediately	حالًا
In	في
Inaugural	افتتاح / تدشين
Incentive	حافز / تشجيع
Included	متضمن / مشمول
Increase	زيادة / تقّدم
Indirect	غير مباشرة
Ineligible	غير مؤهل
Inept	غير كفء
Injured	مصاب
Inflict	إصابة
inflicted	أصابَ / سدّدَ ضربةً
Information	معلومات / استعلامات
Injury	إصابة
Inside	داخل
Insurance	تأمين / ضمان
Intercept	التصدّي / الاعتراض للكرة
Interception	قطع التمريرة (اعتراضها): استعادة الاستحواذ على الكرة.



Humane	إنسانية
Humidity	رطوبة
Hunger	جوع
Hurt	جرح
Hygiene	النظافة الصحية



Hesitation	تردّد
Heliotherapy	التشمّس / الاستشماس
Help	مساعدة
Highest	أعلى
Highway	طريق سريع
Himself	نفسه
History	تاريخ
Hit	ضربة / إصابة / ارتطام
Hog	أنانيّ
Hole	فجوة
Hold	أمسك / قبضة
Holding	يحتجز / يمسك
Holiday	عطلة
Home	الهدف (المرمى)
Honest	صادق / نزيه
Hoodoo	حظ عاثر
Hooligan	همجيّ
Hooligans	مشجعون همجيّون
Hopeful	متفائل
Hopes	آمال
Horizontal	أفقي
Horror	رهبة / رعب
Hospital	مستشفى
Hospitality	ضيافة
Host	المضيف / المستضيف
Hostel	بيت الشباب
Hot	حار / ساخن
Hotel	فندق
Hour	ساعة



H

Hacking	ضرب ذراع المنافس بطرف اليد
Hail	وابل / بَرَد
Half	شوط
Halftime	استراحة نصف الوقت
Hall	مجلس / قاعة
Hair	شعر / شعرة
Halves	شوطا المباراة
Hamstring	أوتار الركبة
Handbag	حقيبة يد
Handbags	حقائب اليد
Handball	لمسة يد / لمس الكرة باليد
Handoff	تسليم
Handwraps	لفّاف يدويّ
Happy	سعيد
Hard	شاق
Harsh	قاسي
Hatful	كراهية
He	هو
Header	كرة رأسية / ضربة رأس
Heading	لعب الكرة بالرأس
Headlines	عناوين رأسيّة
Heal	شفي / برئ
Here	هنا
Heart	قلب
Heartbreak	حسرة
Heavy	ثقيل



Gold	ذهبيّ
Gossip	القيل والقال
Gracefulness	رشاقة
Great	عظيم
Greatest	أعظم
Green	أخضر
Ground	أرض
Group	مجموعة
Grudge	ضغينة / تذمر
Guard	حارس
Guest	ضيف / نزيل
Guide	مرشد / دليل
Guidebook	دليل إرشادايّ
Guidelines	تعليمات إرشاديّة / توجيهات
Gym	مركز تدريب رياضيّ



G

Gaffe	زلّة
Gaffer	رئيس / مدير
Gallery	معرض
Game	لعبة / مباراة / شوط
Gap	فجوة / نقص
Gate	بوابة
Gauze	ضماد
Gear	هيأ / جهّز
Gentlemen	السادة
Giant	ضخم / عملاق
Gift	هدية / هبة
Give	اعطِ
Glasses	نظارات
Glide	يتزلق / يتزحلق
Go	ذهب / مضى
Gloves	قفازات / كفوف
Goal	هدف / مرمى
Goal / goals	نقطة تسجيل من قبل أحد اللاعبين في مرمى الفريق الآخر / أهداف
Goalie	حارس المرمى
Goalkeeper	حارس مرمى / حامي الهدف
Goalkeeping	حراسة المرمى
Goalless	بلا أهداف
Goalmouth	حلق المرمى / فتحة المرمى
Goalposts	قائم المرمى
Goalscorer	هدّاف



Fumble	**إسقاط الكرة / تخبّط / فقد السيطرة**
Fundamentals	**أساسيّات**
Funny	**مضحك**
Furnished	**مؤثث / مجهّز**
Futsal	**كرة الصالات (كرة القدم الخماسية)**
Future	**مستقبل**



Fold	ثني الجسم للتخلص من ضربة
Following	متابعة الكرة / محاولة للحصول على كرة مرتدة
Food	طعام
Foot / Feet	قدم / أقدام
Football	كرة قدم
Footballer	لاعب كرة القدم
For	لأجل
Forced	اضطر / اضطراري
Foreign	أجنبي
Forfeited	فوز بانسحاب الفريق المنافس
Forehead	الجبهة / الجبين
Formation	تشكيلة اللاعبين
Former	سابقْ
Forward / Forwards	لاعب مهاجم / لاعبو الهجوم
Form	استمارة / نموذج
Fought	خاض
Foul	خطأ جسيم / مخالفة مثل لمس الكرة باليد بتعمّد أو من دون تعمّد
Fourth	الرابع
Free	مجاني / مجانًا
Freezer	ثلاجة / برّاد
Friday	الجمعة
Friendly	مباراة ودّية: مباراة ينظمها فريقان أو منتخبان، لا تعود لأي بطولة رسمية.
Fritter	أضاع / أهدر
From	مِنْ
Front	أمام / واجهة / صدارة
Full	كامل
Fullback	الظهير (دفاع): هو المدافع الّذي يتمركز في أحد طرفي الملعب.



Feign	اختلقَ / تظاهر بإصابة
Feint	يخادع / يموّه / يراوغ (يرقّص)
Field	أرضية الملعب / أرض الملعب / ساحة الملعب
Fifth	الخامس
Final	النهائي / مباراة نهائية
Finalist	مشترك في مباراة نهائية / المتأهلون للتصفيات النهائية
Finals	نهائيات (المباريات النهائية)
Financial	الأمور المالية
Fine	غرامة
Finish	نهاية / إنهاء
Finisher	واضع اللمسة الأخيرة
Finishing	اللمسات الأخيرة
Fire	حريق / نار
Fired	مطرود / مفصول
First	الأول
Fishing	صيد السمك
Fit	لياقة
Fixture / Fixtures	مُباراة / مباريات
Flag	راية الحكم المُساعد
Flag / Flags	عَلَم / أعلام
Flanked	محاط
Flat	سطح
Flexibility	مرونة
Flick	نفض الغبار
Flight	رحلة جوية
Floor	طابق / دور
Focus	تركيز
Fog	ضباب
Foggy	ضبابي



Feign	اختلقَ / تظاهر بإصابة
Feint	يخادع / يموّه / يراوغ (يرقّص)
Field	أرضية الملعب / أرض الملعب / ساحة الملعب
Fifth	الخامس
Final	النهائي / مباراة نهائية
Finalist	مشترك في مباراة نهائية / المتأهلون للتصفيات النهائية
Finals	نهائيات (المباريات النهائية)
Financial	الأمور المالية
Fine	غرامة
Finish	نهاية / إنهاء
Finisher	واضع اللمسة الأخيرة
Finishing	اللمسات الأخيرة
Fire	حريق / نار
Fired	مطرود / مفصول
First	الأول
Fishing	صيد السمك
Fit	لياقة
Fixture / Fixtures	مُباراة / مباريات
Flag	راية الحكم المُساعد
Flag / Flags	عَلَم / أعلام
Flanked	محاط
Flat	سطح
Flexibility	مرونة
Flick	نفض الغبار
Flight	رحلة جوية
Floor	طابق / دور
Focus	تركيز
Fog	ضباب
Foggy	ضبابي



F

English	Arabic
Face	وجه
Face	يواجه
Facilities	المرافق / التسهيلات
Fade	التراجع نحو الهدف للدفاع عنه
Failure	فشل / إخفاق
Fair	معرض
Faith	ثقة تامة
Fake	يخادع / يموّه / يراوغ (يرقّص)
Fall	سقوط
False	خطأ
Family	عائلة
Famous	مشهور
Fan / Fans	مشجّع / مشجّعون
Far	بعيد
Fashion	موضة
Fast	سريع
Fatigue	إجهاد / إعياء
Fatigued	مرهق
Fault	غلطة يسيرة / خطأ يسير
Favorite	مفضّل
Favorite	الفريق المرجّح للفوز: الفريق صاحب الحظوظ الأعلى في الفوز في المباراة.
Fearless	شجاع / مقدام
Feast	مأدبة / وليمة (بمناسبة)
Fee / Fees	رسم / رسوم (مالية)
Feeling	شعور / الجو العام



Entrance	دخول
Entry	دخول
Epic	ملحمة
Equalizer	هدف التعادل
Equalizing	تعادل
Equalize	تعادل
Error	خطأ
Escalator	سُلّم / دَرَج (مُتَحَرِّك)
Everything	كل شيء
Evening	مساء
Event	نشاط / فعالية / حدث
Exactly	بالضبط / تمامًا
Excellent	ممتاز
Exchange	صرافة (تغيير عملة)
Excitement	إثارة
Exclude	استبعاد
Excluded	مستبعد
Exclusive / Exclusively	حصريّ / حصرًا
Exercise	تمرين / تمرّن
Exit	خروج / مخرج
Expectation / Expectations	توقّع / توقّعات
Experienced	خبير / متمرّس
Expel	طرد
Expiry	انتهاء
Explorer	مستكشف
Eye / Eyes	عين / عيون



E

Early	مبكّر
Earth	الكرة الأرضية
Easily	بسهولة
East	شرق
Easy	سهل / سهلة
Edge	تقدّم شيئًا فشيئًا
Edged	تفوّق
Edgy	منفعل / متوتّر
Effort	جهد / محاولة
Eighth	الثامن
Embassy	سفارة
Emergency	طوارئ
Electric	كهرباء
Eleventh	الحادي عشر
Eligible	مؤهل
Eliminate	إقصاء
Elimination	تصفيات
Elite	نخبة / صفوة
Embarrassment	إحراج / ارتباك
Empty	فارغ
Encroach / Encroachment	التعدّي / التجاوز
End	نهاية
Endline	خط النهاية
Endurance	تحمّل
Energy	طاقة / حيوية
Enough	كافٍ / وافٍ



Dominated	سيطر / هيمن
Doping	منشطات
Double / Doubles	ثنائية/ زوجي
Doubled	ضاعف / تضاعف
Doubtful	غير مضمون / موضع شك
Down	نزل / خسر
Drag	سحب
Draw	تعادل
Draw	قرعة / سحب
Dreams	أحلام
Dribble	انطلق بالكرة بركلات قصيرة سريعة (طبطبة الكرة)
Dribbler	اللاعب المراوغ الذي يقود الكرة بمهارة
Dribbling	المراوغة
Drill	تمرين
Drive	قيادة / سياقة
Driver	سائق
Drizzle	رذاذ / قطرات
Drop	إسقاط الكرة
Drought	جفاف
Drubbing	هزيمة
Dry	جافّ
Dummy	استقبال للكرة زائف للتمويه
Dump	هزم / أسقط



Design	تصميم
Desperate	يائس / فاقد الأمل
Destiny	نصيب / قضاء وقدر
Diamond	ماسي
Difference	فرق / فارق
Difficult / Difficulty	صعب / صعوبة
Dig	اجتهد
Dinner	عشاء
Direct	مباشر
Disappointed	خيبة أمل
Disarray	فوضى
Discreet	متحفّظ
Disguise	تمويه
Dispatch	إرسال
Dispossessed	قُطِعت منه الكرة
Disputes	خلافات / نزاعات
Disqualification	تنحية / طرد (استبعاد حرمان لاعب لمخالفته القوانين)
Disqualify	الإقصاء لعدم التأهل / عدم الأهلية
Disregard	استخفاف / إهمال
Dissent	معترض على قرار الحكم
Distance	مسافة
Disturbance	إزعاج
Ditch (Defending)	خندق (دفاع)
Dive	سقوط مفتعل
Diving	التمثيل: ارتماء اللاعب على أرضيّة الملعب (سقوط مفتعل).
Diving	رمى حارس المرمى نفسه لمسك الكرة
Division	قطاع
Dodgy	مراوغ
Doldrums	ركود



D

Damage	ضرر / تلف
Dangerous	خطير / محفوف بالخطر
Date	تاريخ / موعد
Day	يوم
Deadlock	طريق مسدود
Debut	ظهور لأول مرة
Debutant	مبتدئ
Deceive	خدع / يخدع
Decision	قرار
Deep	عمق
Defeat	هزيمة
Defender / Defenders	مدافع / مدافعون
Defense	دفاع
Defensemen	لاعبو الدفاع
Deflection	انعطاف
Deflected	انحرف عن المسار
Degree	دَرَجة
Deal	اتفاق
Delay	يؤجل / يؤخر
Deliberate	متعمّد
Delivery	توصيل / تسليم
Denied	رفض
Denied	حرمان
Departure	مغادرة / انصراف
Derby	مباراة تنافسية بين غريمين
Dethrone	الإطاحة



Cry	بكاء
Cuauhtemiña: A dribbling named after the Mexican player Cuauhtemocblanco after two players surrounded him and skipped them by hooking the ball between his feet and jumping with it.	كواوتمنيا: مراوغة سُميّت باسم اللاعب المكسيكيّ كواوتيموكبلانكو بعد أن حاصره لاعبان فتخطاهم بضم الكرة بين قدميه والقفز بها.
Cultural	ثقافة / ثقافي
Curl	تقوّس الكرة: ميلانها في اتجاهها بعد تسديدها.
Curse	شقاء
Curve	منحنى
Cut	قطع الكرة
Customer	زبون
Cutback	ارجع للخلف
Cutter	اللاعب القاطع للكرة
Cutting	قطع الكرة
Cycle	دورة



Contention	تنافس
Contest	مباراة / المشاركة في مباراة
Contract	عقد
Controller	مراقبة / تحكّم
Convert	تحويل
Cooking	طبخ / طهو
Corner	زاوية / ركن
Corners	ركنيات
Counter	ضد / مضاد
Country	بلد / وطن
Counterattack	هجوم مضاد
Coupon	قسيمة
Court	ساحة
Covering	تغطية / ملازمة اللاعب المنافس
Cracking	تكسير
Crafty	ماكر / مخادع
Cramp	تقلص عضلي / تشنّج
Crash	انهيار مفاجئ / يصطدم
Crazy	جنون
Crisis	أزمة
Critical	خطير
Critical	حرج / حاسم
Cross	تمريرة عرضية
Crossbar	العارضة (عارضة المرمى): العمود الأفقي العلوي للمرمى.
Crowd	حشد / جمهور المتفرجين
Crown	تاج
Crowned	متوّج
Crumble	انهارَ
Crush	سحق



Come	تعالَ / هيَّا / تأتي
Comeback	عودة
Commentator / Commentators	معلِّق / معلِّقون
Comments	تعليقات
Community	مجتمعي
Compactness	غلق الملعب / تقفيل الملعب (تقليل المسافة بين أقصى مهاجم وآخر مدافع للفريق نفسه)
Compare	مقارنة / تبادل الآراء
Compartment	مقصورة
Compete	التنافس
Competition	مسابقة / منافسة
Competitor	متسابق / متنافس
Complete	كمل / تم
Comprehensive	شامل / شمول
Computer	حاسوب
CONCACAF	اتحاد أمريكا الشمالية والوسطى ومنطقة الكاريبي لكرة القدم
Concede	تنازل
Concentrating	تركيز / أشد قوة
Condition	شروط
Conference	مؤتمر
Confidence	ثقة
Confirmed	مؤكد
Confused	مرتبك / مشوّش
Congratulations	مبارك / تهانينا
CONMEBOL	اتحاد أمريكا الجنوبية لكرة القدم
Consent	قبول / تراض / موافقة
Contact	اتصال
Contender / Contenders	متنافس / متنافسون



Choice	اختيار
Choke	ضيّقَ
Chop	قطع الكرة
Cinema	سينما
Circle	دائرة / حلقة
Civilization	حضارة
Claims	مطالبات
Clangors	صخب / ضجّة
Clash	مواجهة
Clasico	كلاسيكو: مباراة تجمع الغريمين برشلونة وريال مدريد.
Class	درجة / فئة / صنف
Classification	تصنيف
Clean	نظيف
Clear	واضح
Clearance	تخليص الكرة / إبعاد الكرة
Click	انقر
Climate	الطقس
Clinch	انتزع / أمسك
Clip	ضربة خفيفة
Close	قريب
Closed	مغلق
Cloud	سحابة / غيمة
Cloudy	غائم
Club	نادي: مُسمى الفريق أو المنظّمة الراعية له.
Coach	مدرب / مدير فني للفريق
Coaching	تدريب رياضيّ
Coast	ساحل
Cold	بارد
Combine	ضمَّ / انضمَّ



Catenaccio: The Italian word, which means latch (door shutter), is a defensive style.	كاتيناتشيو: مصطلح إيطالي، ويعني المزلاج (مغلاق الباب)، وهو أسلوب دفاعيّ.
Caution (yellow card)	إنذار رسمي للاعب (بطاقة صفراء)
Caution	تحذير / احتراس
Celsius	درجة مئويّة
Center / Centre	الوسط / المركز
Chair	كرسي
Challenge	التحدي
Champ	بطل
Champion / Champions	بطل (الفائز) / أبطال (الفائزون)
Championship	بطولة
Chance	فرصة سانحة لتسجيل هدف
Change/ Changes	تغيير / تغييرات
Channel: The space between the full back and the center back.	قناة: المساحة الموجودة بين الظهير وقلب الدفاع.
Channel	قناة تلفزيونية
Charge	مسؤولية
Charger	شاحن
Charities	مؤسسات خيريّة
Chase	لاحقَ
Chasing	مطاردة
Cheaply	رخيص
Cheat	غش
Check	فحص / تفتيش
Cheer	تشجيع بالهتاف
Chest	صدر / القفص الصدريّ
Chef	طبّاخ
Children	أطفال
Chilly	حار
Chip	كرة فوقيّة / تمريرة فوق المنافس



C

Cafe	مقهى
Cafeteria	مطعم وجبات خفيفة
Cagey	حَذِر
Calendar	تقويم
Call	اتصال / مكالمة
Camera / Cameras	آلة تصوير / آلات تصوير
Camp	مخيم
Camping	تخييم
Can	يستطيع
Cancel	إلغاء / حذف
Candidates	مرشّحون
Cap	قبعة
Capacity	طاقة استيعابية
Capital	العاصمة
Capitalize	استفاد
Capped	توّجَ
Captain	رئيس الفريق / قائد الفريق (لاعب)
Car	سيارة
Card	بطاقة
Carilleros: The word Argentine means itinerant midfielder.	كاريبروس: مصطلح أرجنتينيّ تعني: لاعب الوسط المتنقّل.
Carnival	احتفال / مهرجان
Cash	الدفع نقدًا
Cashier	أمين الصندوق / محاسب
Catch	أمسك / قبض على
Catching	مسك الكرة



Bump	عثرة
Bundesliga	دوري كرة القدم الألمانيّ
Burgundy	عنابيّ
Bus	حافلة
Busy	مشغول
Byline	الخط الثانويّ



Board	لوح الهدف
Book	كتاب
Booked	حجزَ / محجوز
Booking	حجز
Border = Boundary	حد = حدود
Boss	رئيس
Bottle	علبة
Bounce	ارتداد / ضربة قويّة
Bounce	نهض بسرعة
Boundary	حد = حدود
Box	صندوق
Box (Penalty area)	الصندوق (منطقة الجزاء) يقع أمام كل مرمى
Branch	فرع
Bragging	التباهي / الافتخار
Break	استراحة
Breakaway	انفراد
Breakfast	فطور
Breeze	نسيم / همسة
Bridge	جسر
Brink	حافة / على شفا
Brochure	نشرة / مطوية
Broke	كسر
Broken	مكسور
Bronze	برونزيّ
Brown	بُنِّيّ
Buffet	تشكيلة طعام متعددة
Bullied	تخويف
Bullish	متفائل
Bully	تنمّر



Beating	هزيمة
Before	قبل
Behind	خلف
Belief	إيمان / تصديق
Believe	صدق / وثق
Bell	جرس
Belly	بطن
Bench	دكة: مقاعد البدلاء والطاقم التدريبي (المنصة)
Bend (Kick the ball curved)	تقويس الكرة (ركل الكرة منحنية)
Benefit	استفاد / مصلحة
Between	بين
Bicycle	دراجة هوائية
Bid	عرض
Big	كبير
Bill	فاتورة
Black	أسود
Blame	لوم
Blaming	إلقاء اللوم
Blip	صورة عابرة
Block	اعتراض اللاعب للكرة المُسددة باتجاه مرماه من المنافس.
Block	حاجز / سد / صد
Blocker	لاعب متصدٍ
Blocking	التصدي / الاعتراض / المنع
Blood	دم
Blow	ضربة
Blue	أزرق
Blunder	خطأ فادح
Blush	خجل
Blushes	احمرار الوجه



B

Back	ظهر / خلف / وراء
Back	الظهير (مركز لاعب) مدافع / دفاع
Backboard	لوحة الهدف
Backer	مؤيّد / مشجّع
Backheel	تمريرة بالكعب / تمرير كرة القدم باستخدام كعب القدم
Backlash	ردّة فعل
Bad	سيء / رديء
Bag	حقيبة
Baggage	أمتعة
Bakery	مخبز / فرن
Balance	توازن
Balanced	متوازن
Balcony	شرفة
Ball	كرة
Bandages	عصابة
Ban	منع / حظر
Bang	ضجّة
Bank	مصرف
Banquet	مأدبة / وليمة
Bar	عارضة أفقية
Barbecue	حفلة شواء
Base / Basic	أساس / أساسيّ
Bath /Bathroom	حمام
Bay	خليج
Beach	شاطئ
Beat	شقَّ طريقه / فاز



Around	حول
Align	محاذاة
Allowed	سمح / مسموح
Arguing	تجادل / تناقش
Armband	شارة اليد
Arrival	وصول / قدوم
Arrow	سهم
Art / Arts	فن / فنون
Assist	صناعة هدف: آخر تمريرة تقود للتسجيل.
Assist	مساعدة
Astute	داهية
At	عند
Athlete	رياضيّ / لاعب رياضيّ
Athleticism	رياضيّة
Attack	هجوم / كبس
Attacker	مهاجم مستحوذ على الكرة
Attacks	السيطرة على الكرة بالصدر
Attempt	محاولة
Attendance	حضور
Audible	مسموع
Autumn	الخريف
Available	متوافر
Award	جائزة
Away	خارج الديار
Away	بعيد
Axed	مفصول / مستبعد



Agility / Agilities	خفة حركة / رشاقة
Agree	وافقَ
Aim	يسدّد / يصوّب – تصويب / تسديد
Air	جو / هواء
Airlines	الخطوط الجويّة
Airport	مطار
All	كل
Already	سابقًا
Amateur / Amateurs	هاوٍ غير محترف / هواة
Amazing	مذهل
Ambassador	سفير
Ambition	طموح
Ambulance	عربة إسعاف / إسعاف طبيّ
Anger	غضب
Ankle	كاحل / رسغ القدم
Another	أخرى
Answer	جواب
Anticipation	توقّع / حدس
Apartment	شقة
Aplomb	ثقة بالنفس / رباطة جأش
Appeal	شكوى / احتكام
Applaud	تصفيق
Appoint	تعيين
Approach	أسلوب تعامل
Apps (Appearances)	الظهور: عدد مرات مشاركة اللاعب كأساسي أو احتياطي في بطولة.
Arc	قوس
Area	منطقة / مساحة
Argument	جدال / نقاش





Allah / God	الله
Ability	مهارة / موهبة / قدرة
About	بشأن
Abroad	خارج البلاد
Accident	إصابة / حادث مفاجئ
Accolade	وسام
Accommodation	سكن / إيواء
Accurate	دقيق / متقن
Action	أداء / نشاط
Addition / Additional	إضافة / إضافي
Adjacent	متاخم
Adjustment = Adjustments	تعديل = تعديلات
Administration	الإدارة
Adrift	بلا هدف محدّد
Advance	تقدّم
Advantage / Advantages	ميزة / مزايا
Advertising	إعلان
Advice	نصيحة / مشورة
Afraid	خائف
After	بعد
Afternoon	بعد الظهر
Again	مرة أخرى
Against	ضد / مقابل
Age	عُمُر
Agent / Agents	وكيل / وكلاء
Aggregate	المحصّلة النهائيّة / إجمالي



Section One

vocabulary and words



Introduction

The Arabic culture has given us a lot in terms of, hospitality, generosity, and warmth of reception.

On the occasion of the World Cup, which will be held for the first time in the Arab World, we welcome our visitors to the state of Qatar.

This resource is a collection of a bilingual (Arabic / English) dictionary of a selected set of relevant words for the World Cup Qatar 2022. This dictionary contains five main sections as follows:

Section One: vocabulary and words.

Section Two: Phrases and structures.

Section three: Abbreviations.

Section four: numbers and figures.

Section five: Qatari sports.

This point leads us to another more important one, which is learning Arabic for sports purposes, as a new discipline for which a curriculum and special training is required to be established within the World Cup Qatar 2022.

This dictionary is an initiative aimed at bridging the gap between Arabic speaking countries and the rest of the world with a view of establishing and spreading peace.





Index



“On Behalf of all Arabs We Welcome the World to the World Cup 2022”

HH Sheikh

Tamim bin Hamad Al-Thani

the Emir of the State of Qatar

July, 2018



Dictionary
The World Cup in Qatar
2022
English - Arabic

Linguist Expert

Dr. Ahmed Al-Janabi



Cover design: Munzir Omer



معجم كأس العالم في قطر

Dictionary of the World Cup in Qatar

2022



د. أحمد الجنابي

Dr. Ahmed Aljanabi